

Z powinszowaniem
Nowego Roku.

serdecznego przyścia na Boży świat.

Święta
1904.

Wm

Carte Postale — Postkarte — Cartolina Postale

Weltpostverein — Union postale universelle

Post Card — Correspondenzkarte — Levelező-Lap — Dopishka

Brefkort — Briefkaart — Brevkort — Tarjeta Postal — Открытое-письмо



Mr. Pan

Wacław Marikowski


Kraków

ul. Sigmunda - Augusta 7.

eswartha 3. 1. 07²
moj drugi holu

Proszam Ci kwit
i porroczam, ie nie
umiescisz w nim
numeru tego listu
razem, ale w kwocie
Btu Autos Regierok.
numer nie jest
wymieniony, a
za go nie płać.

Yšči: stovir o summer
Korice, to clomeo' mi
a portarum ni dunselnes
gerre & nys. Zapadne jona
chend. nie, skoro & go spre-
dawat. niy' drugi chlu,
niech & Pan Baj wyned-
gorni to Trufi nienneron
dolro, boju nie potrabiz
wymdriziny, mostie oiz tyko
potrabiz & nysorol dle liché
stnich. Butz gputajiny, ie
nie ravirny Trugo zantfer-
kirkum iz po tyoide rany
Anno 1711

3
Сторона  1907.
I

Кочану Колье.

Довідаючись, що ти має
спра, відразу ж як без
прогнітес' прийдеши до
до твоїх суміжців і
можеш їх віддати майнові.
не і найкраще стає у
народного, а стає во-
часів на мову Бок
Ктою ти так можеш

zaczęł dyszenia aby mógł
na ich powiechy. -

Ścisłam jej nadgarstek
a Twoj' domie wstę-
pować moje ustanowa-
mie.

Twoj'

W. Rumanowski.

3/I 1907

4

Lastawny Janie
Leonie

Niech Pan mi
wybaczy, jeśli
tych Panu to-
czita następne
prośba: w na-
szym Pol. kwi-
ku Niewiast
kat. Głoszo-
się korespondency-
i pracy, choć
tak dalece nie
czytelna Przyj-
mij

slowej' mowom
mischta, a rache
pmychla. Kury
optacy, rache
buro informen-
cyjne, ale mowom
jeste dno w
dlatow, a wlat
ha socna cto-
kwi schypta
Ila, tego pragy
jeste kmer prap
lat udawac sz
do kychlingu
Ila mowu ch

5
elxer' wov, & prap
be o dalek extra
na kwi'ek, Ila
wadawp, he mi
hochany Ila
nie wdwow
gahier na ten
cel ofiaru, ka
co wop nichmies
nie wdwow
bo mi' dobro kwi
ku i' jego prap
dawnie ogromie
na slowu kwy.
Ilowe kwi

my old friend
a visit to me
old home & family

M. Woodruff

3 1902

6

Walczyński

Pracujący Łohu, serdecznie
Ci jestem wdzięczny, za zawiadomie-
nie, mnie o szczegóły odbyłej sta-
ności Łosi, która całymi bardzo ser-
decznie i szczerze, by dalej sta-
nie. Składam Ci i waszemu Kocio-
łowi. Jeśli do czasu, do czasu napi-
esz mi słówka, a może i Łosia
jeź przyjdzie zupełnie do zdrowia,
bydł Wam serdecznie wdzięczny
Wasza całkiem serdecznie,

Charyzma



Wien 4 Sept. 1877.

Mein Herr!

Ich habe die Ehre, Ihnen
hiermit zu schreiben, dass
ich die in der letzten
Nummer Ihrer Zeitschrift

erschienenen Artikel
über die deutsche
Literatur in der
Zeitschrift "Die Kunst" gelesen
habe, und dass ich dieselben
mit Interesse gelesen habe.

Ich bin Ihnen für
die Bemerkungen, welche Sie
über meine Person machen
vielfach dankbar, und würde
sehr gerne, wenn ich die
Gelegenheit hätte, Ihnen
persönlich meine
Dankbarkeit zu sagen.



10

Juvio 6-I 907

Jashawz Samie. —

Siemigdae ytoie dris'ode
bralamode dāna na yau
ye ala Wieroisdyj-
lām raras do wlasai-
cillji sklepa rdyhig sig
Wieroisdyj unswita-
lymrasaceu pani Othom
eurocila mi owe
700 gr os'wiaderajze-ri
ona nie rēda yāncji

byłoby porzucenia -
wówczas porzeczł już
ktoś za nią i Wiercińska
została przyjęta do
szkóły. — Należę się
zatem do łaskawego
Państwa zapytaniem
jak Państwo ofiarowaniu
pięciogłowi rozprawy

czy odesłać je Panu
czy złożyć do kasy towarz.
wygotowa - czy wziąć na
prywatnie rodesięcy
Wierciński? —

Proszę przyjąć
wzrasy powierzenia

Stenistwara Daulby
19



The first of these is the
 finding of the large amount of
 rock which is found
 around the island and
 the fact that the
 rock is of the same
 nature as the rock

which is found

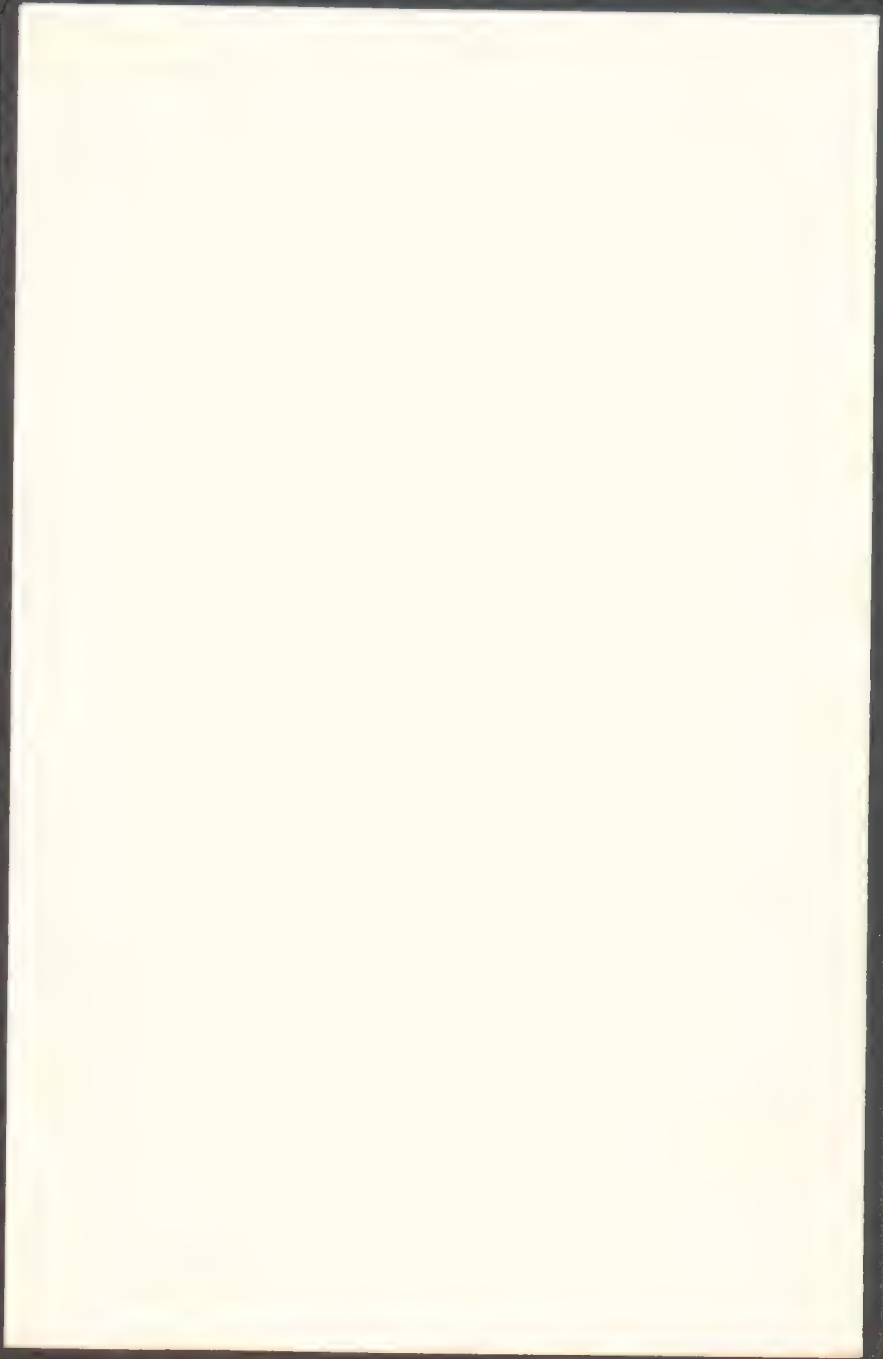
The second



12
Grodziszew

9/1 1907

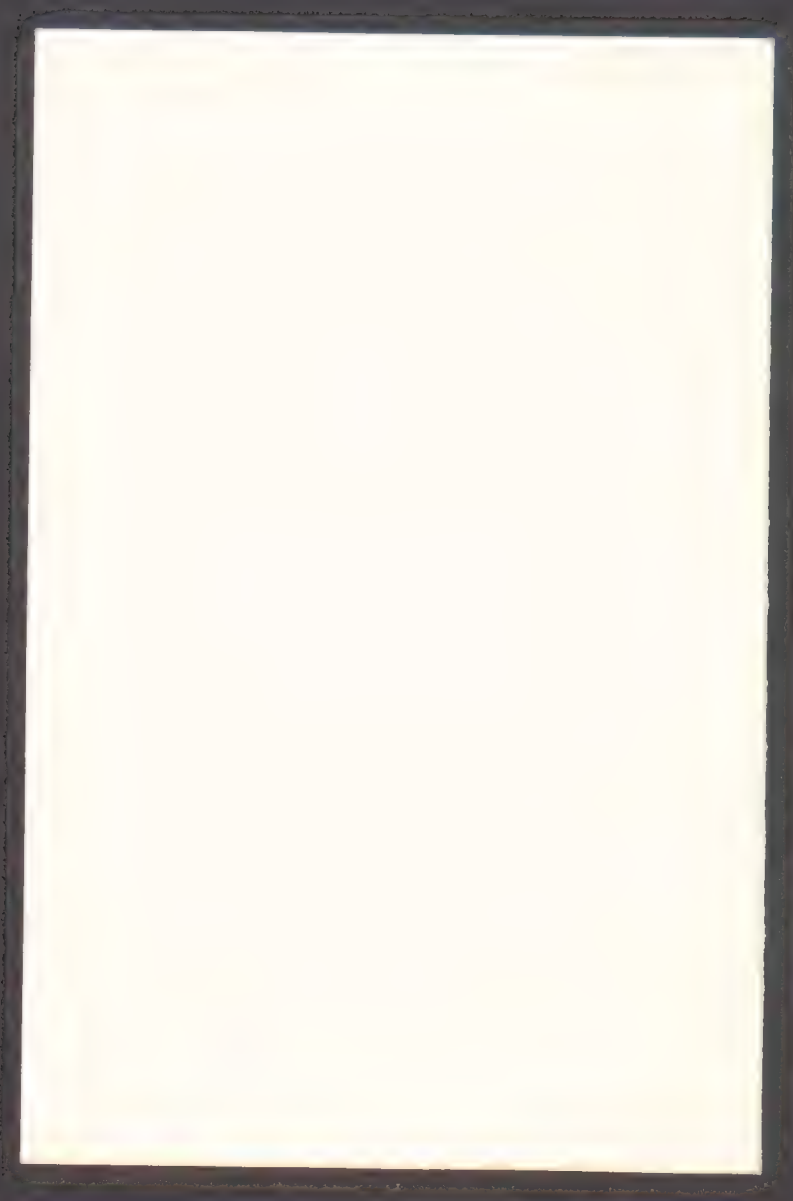
Kochany Panie
Prezycie w kate-
chizmie powioliwanie
naszej szarboickai
i powioliwanie tak w
naszym wydziale
i w naszym wio-
sni, wdzickie
podporbowanie ka-
tacki: Grodzickie
wyprawy dla Pana
i wdzickie dla
Kosci prezytium
Marya Wodzicki



Prokany Loh!

Jesten rukatunore
 boli mi gandle i
 usry, a rîgi mi
 si, ieu miata to
 chy gorantî "wry.
 b mi gôve bolata
 He tye obarsian i
 prajji de Wane

chiesă la mine jutea shany, ie pokorub
toranghuan la 2000: novai ie budes. 96
Mi bade step, ale de te od lnele dani
spovode voi uccaias e piye Siche, ne
trube. Bader mi iotadele jutea rapit
to juyhan, ie iye mie idwos, bile
latamuntre rubig de ustapit, jale vake
ridwosie u rineu uciat.
berpiceuig mie, mi Sichee lue me
repanai, a tale deumie Khoroshe
Dolek ad iichi mie



dobry slaw wstane zj miewa. — Gła lichie poga

icenie ioli nie

ziko "Panna sa

carotte macie

my niekie unia

caclenowis i pr-

wsam jak i gla

nasim sen decore

pisistki poga Ws

proccagaga i unia

Wam Major

man o wiodacim

Wam na wiodacim

Opowiem

W. Wronki

12-1-1907

Moj drogi Acemo i kotia

po odebraniu tak radoznej

wiadomosci, ktorej cała

nasza rodzina i sama

serce pragnęło odebrać

zj jenne wiadomosci do

Was. — Kiedylidam zj iugin

widac jak zj uienca

ale nie wiem czy zj

adysualci? moze widac

ze nie macie manji

lelequamaw i mwiado-
miciu mie chieci Wa-
misi. — To Wana dieci,
poryto na swiatumiesia
ne pona mudlikuy
a teras otoczone masoni
igacisiami btagotawicich
Borkich. — Wielkie wie-
napromiennione swigla
gradobnie jak my kiedy
sij uwadilo w Ofworacze
piewane driccho Mirisi
jak ^{Wiljama dnia swiego narodzenia} najnorsilowij, ~~teraz~~ mo

ie doklony pucwidysali
jakies strasne komplikacye
It nas mimo ciaglych
czardziu rodimych, w tym
roku bylo rassmucenie
po niezgadzianej smierci
Stasia tak pona nas ko-
chanego — ale mnie byl
jak rozronyru wumekiem
narywa ^{nas} ~~moje~~ Bennis
i Diadiz i teras ogolnie
nas tak miedzi narywa
Najstarzy moj wnuk

Jaki Mennogorowski na wtych
drwiach odwieci drug siostrog
do Saccé' l'acur, i ratymai
sij kilka dni w Trakowie
śmiesz poteci go Wanej
dobroci; nie na światła
i zupełnie pod tym wogł
dem nie rognobiony przy
arielekij prawnodzie
prociwości — zupełnie
nie znam żadnego młodego
utwórka klaczu mogą
być go poteci; more Wy
mwi do ody utwórku na
jaką majamoi — Kier boicie
na nadziejcie Koria jak na

12
Kochany Wujuszek !

Nie mogłam dotąd umówić
churili, żeby wyrazić całą
radość, jaką nas wypełnia
ta wiadomość, że macie
syna ! Niech Wam rośnie
zdrowo i wiek z łaską
churila jego życia,

Waszem przybywa po nich
i chwasy .

Wystawiam sobie łogie
i radosne umnie hosi
i serżkam je najserdecz-
niej , a liwie najserdecz-
niej Wujem poradzam .

Anna Kierabitoraka

Lesson 13/1

Hermany deonā,

Prītiņi! Es beidzu šo jautājumu
ar dātku, man uzturējies
ar Līvoni un mēty maģis
dabū, i mui si bēda jēnu
lēpui, pēnu osobscu stera-
su būviniņi jnekonai -
stānina, gdi būviniņi
+ /kreativē jnekonai

ze Włoch lub Szwajc.
Sedum sedum C. perovianum
 Losi rosnąca celny kraj
 T. Aubertin



13 Sierpnia 1907.
Młoda Góra.
Augusta.

Kochany Leonie.

Boś ci już sora, jesteś
szczęśliwy, a ja całkiem
szczęśliwa to stać się chciałam.
Ja tego nie chciałam, się do Ciebie
i pragnę o Tobie na wszelkie
wzmianki. Jestem po prostu miłą
naradziłaś o tem, że w przyszłości
mnie zabrać chcesz 2400 r., i
nie ma to mnie do Ciebie, aby
tak poważną sumę zabrać.
Niemniej że w Krakowie dużo
świadczy, i nie ma i dobro-

czymże Twój jest imię, do
 Kiedaków Cień błogosław. Z
 Padoła wypisates' się, zapłatę,
 i tamte sprawy ja nie tak
 nie obchodzę. Mimo to, mam
 nadzieję że zechcesz naliczyć do
 dobrej sprawy i nie odmówisz
 mi choć 100 r na Winnicki
 szkółki. Jestem tu od 5 dni,
 malarze nas z domu
 wypędzili; miejscowi lekarze
 zapowiadają że stonca i klimat
 Abbacy malarzy zniszczył. To-
 stawiam tu nadzieję i w
 Czerwcu pojeżdżę do Łwów, po-

wracam do Krzyż, jeżeli będzie
 tak dobrze, uwzględni moja
 prośbę przynajmniej piuniada do
 Łwowa. Naliczaka T. Lubię
 przypomnieć mić panisier
 Tobiś Jan i rękę jego ucałuj.
 Długo Twój seriskam serdecznie.
 A. Russanowski



Kamenev. 6/19. styaznia, 1907 r.

Kochary Lulu,

[illegible]

Ten rękopis regularni?

Czyżby Ty albo ktoś nie rezerw-
 rażni ię ten, aby na grob i kamny
 umiescił tablice, na którychby ię
 ścisli (i ci sądzi ię). Czyż nie
 było lepiej tablice umieszczyć wewnątrz
 kapliczki, gdzie ię umieszczono ię
 wewnątrz i pamiątkę, gdzie ię. Stępnie
 posadzonego obok?

My jesteśmy podziwiani,
 i fotopapie pod wizerunkiem adresem
 umieszczeni. Wierzę, że cię
 Louis podziwiamy. *L. Stępnie*



HÔTEL POLLER

Cracovie

vis-à-vis du Theatre.

sobota 19/11.

Łochany Wujku!

Cierzę się niemiernie, iż będę
mógł w dniu jutrojszym (t. j.
w niedzielę) ponownie spotyć
Łochanem. Wyjstwu me
urządowanie, a stawić się
na Łaskawą ińwytacyę na obradę;
mam nadzieję, iż ten Łochany
Wyjstwu planów nie pokrzyżuję.

Z uczciwaniem i szczerem
półem szacunkiem
siostrenic
Jan Henryk Niemcewiczowski



Sahinka, Niedziela ⁷/₂₀ Styenia
1907. r.

Hochanny Olein,

Podobno u Lota jest moich 25.000 obligacyj
Odeskich. Oddaj, proszę cię, kupony od nich
płatne 2. Styenia b. r. namnę r. 534.37 $\frac{1}{2}$
i złączone piersportę: 465.63

Ogółem : r. 1000.

kiszkę Bratkovskiemu na jego dobroczynno-
spółeczne cele, według jego umiaru.
W Odessie poznałem trochę osób na rancie dobro-
czynny i byłem też z Polnią u p. p. Alber-
tów Marchockich; on cię zna, był w szkole han-
dlowej w Odessie. Byłem też u p. Stekłej z domu
Kharistawówny Górskiej i pałany Stekłej.
Różne osoby też u nas były. Wyjechałem z Odes-
sy 3. wieczorem. Część drogi jechałem z młodym
Bataszewem, który przekonany, że wybory
pójdą doskonale. U nas rzeczy smieszne, ciągle

25
zawieje, mrozy nie był śnieg. W Odessie była Mar-
cowa pogoda. Mam tu mnóstwo roboty z ang-
drem administracji, zamknięciem ra-
chunków, które nie gotowe etc. Ztem wszyst-
kiem jadę 9. we wtorek do Warszawy; w Ra-
nach mam się zjechać z Polenią. Wracam z
Warszawy na 20., a 22. wybory miejskie,
23. wybory obywatelskie w Janopolu. Umarł
po 40 dniowym zapaleniu mózgu Józef Trzyci
z Kiszowiec; podobno się przepracował; był to
bardzo przytemny człowiek. Serdecznie Was
pozdrawiam

Przełęcz.



1/25 - 1 - 1967

and they are
very good
and very good

[illegible]

Sabinka, Piątek ^{12.} 25. Stycznia 1907.

Rochany Dolne,

Tratując kartę zrob co chcesz. Klimatu okrutne.
 Lysie zanciera: roboty wszelkie ustają, nysil ciepło.
 Mielisny przy silnych wiatrach w Niedziele: -13°R ,
 w Poniedziałek -20°R , we wtorek -17°R , we środę -20°R ,
 we Czwartek -21°R . Obecnie wiatr trochę słabszy,
 barometr stał na $793\frac{1}{2}$ mm., czego widzieliśmy
 widziałam. Obecnie trochę cieplej i barometr lekko
 spada. Wpokojach, przy prądach dymu nieopa-
 lanego, zimno, kaloryfery ciągnąć nie chcą.
 We wtorek pojedziemy do Racheu na spotkanie
 Poluni, z którą miatem jechać do Warszawy.
 Wpół godziny po naszym wyjeździe z domu przy-
 szedł telegram od Poluni, że z wiadomością, że,
 z powodu zanki, zostaje w Odessie, taki sam
 telegram wysłata do nas do Racheu, a pan
 Kwasniewski pretelegrafował telegram do Ja-

hinki do Radeu; więc przemowiałem wzywając
ich do rajdzie i wrócić do domu.
Drogi były puste, nikt prawie nie jedzie, bo
mroź i wiatr były straszne i niecierpne. Obec-
nie siedzę w domu i czekam ciepła i wiatru;
na które jadę do Jampola na trzy dni. Jorden
na porównanie zafarżam Wam wraz z listem
do Tui.

Jeżeli...

Musée 26 janvier 1902

Bürgermeister 15 33



Mon cher Leon, me confiant
à V^{re} bonté, suite, je vous ^{vous}
pose mille questions, j'espère que
vous pourrez... Mais je ne
sais pas... Je ne sais pas et tant
aller, passer quelques temps à la
campagne, mon petit fils Michel
Harshy ne n'ayant pas de place
pour venir, j'aurais pu passer la
fin de l'été et de l'automne... Mais
dit je ne suis pas sûr de pouvoir
facilement obtenir une carte de
passage et je ne voudrais aller à
Paris qu'en août et mai,
je ne puis aller à Paris qu'en août

Dites moi cher enfant, si
 c'est possible. il y a des lettres
 typées à l'acrodie, ou pourrait
 me venir des lettres. peut-être si
 je mets deux mois en ville, et
 sera plus facile. enfin je te
 supplie de m'en informer, à ce sujet.
 On m'a parlé d'une pension
 idéale, et on dit que M. Sturien
 me jure qu'une telle idéal doit
 coûter cher. Mais ne fais pas
 donner moi ce griffonnage, j'en ai
 à peine ce que j'en ai, un roman
 enroulé sous la neige, cela me
 fait souffrir. j'étais horriblement

- Comment aller de tous, de chez
 l'un et de chez l'autre... quel
 nom lui donner? Jeune
 sans pas si jeune est à l'acrodie
 qu'on serra les racines avec toute
 la force de mon affection si ça
 va... quelle joie ce serait de
 me retrouver avec toute de chez
 famille, je suis sûr que cela me
 ferait un bien infini. Adieu
 et tout de bien, les reds. mille
 choses à ta femme que je serais si
 content de connaître.

Sincèrement ton

A. C. L.



+

Wielmożny Panie Doktorze!

Przyrzeczony do siebie po wieloletniej
 mej niemocy pospieszam choć późno
 przestac zyczenia szczerego Nowego
 roku - zebymy sie doznawali lepszych
 skutkow Pomocnikiem i zabronych przesra-
 zych - ba i w naszej Austrii - gdzie nie
 wiemy po nam nowe wybory przynio-
 sa: - Jakie przemianom zdarzom?
 A już sie pani miewa - bo już dawno
 nie mialem nadziei wiadomości.
 Już sie mieważe Panowie Alexan-
 der i Jan i Kochany Ksiądz? Ciepłkie
 zapewne czasy przechodzą - a moie
 i na gorsze jeszcze pomyśli sie. Bar-
 dzo mię paboleło i racemito zachó-
 vanie sie oledenników rucelich - do czego

/

dochodzi bertharna carawala-!

U nas u Saperu jalkos' Socyaty doie cicho
siedra - moie ros' knuz - choi ich
chnata P. Nogu mato jest lalkich gor-
luzek - miydry ros' 800 warstator-
cammi ma ich bye' abecnie ros'
lylko 30 krythary - wielu imych
to dla sba lub grozby sa naby fo-
cyalistami. -

O wyborach jui mysla:-

Pytnieniem pety slom polecam sace-
golniejrej opiece najst. jere P. Jenu
& Bogardnicy.

Proszę przysłać nymy ryebiego
parawana p. jankiem sie uciele

Nielmoinego Am. dalkora

Naoy - Saper

26.1. 1907

Kolegium

00. Jermolow

Sengra u Ofie

K. Romuald Kozłowski



37

Jasnie Wielmożny Panie
Książę

Najwiedziawsze Bóg zapłać
za 100 koron obrymionych na
Słupie Cichoci, a wózek i ca-
łem sercem w imieniu Dzieci
i chorzy za 20 koron. Wro-
sem ubóstwie i odwołaniem,
jakieś mało wielki i bardzo
wielki do Łasky Pańskiej.

Oto Kochana Świecica wsta-
ła i Kochana Matka jak
najbardziej ciebie, a nie in-

sem 12. Janem może się
ciężko ukończy i tak u-
pragnioną kłótnią

Proszę przyjąć wyrazy
najgłębszej wdzięczności z
jednym żalem

Przełożona Sługa

S. Gabriela Lemier

S. Pitkiewicza

Drugs Run !

Justo unie Eau Koch.
 100 Lances @ 4. Alsatien
 Du' Lancer / Jucieridge oblong
 by a Panster ale wine
 Du' @ 7. Herb Lovers

i'ming weylor a
kerrin
lent. lthas
Zory i. Vukh

Łódź 2/2 1907

Kochany, drogi Polu,
Dziś kuś Ci'ra
Dwój' list i' ukoce-
sione all' mnie Dwój'
urwanie a gównie
jemne raz ze sy-
wiracrony mi tak
well przystup, mam
nasiej, ze więcej na
podobny nasz naracie
Cig nie hory. Pokwi-
towanie ruwoine ośbraten

Nie pisałem do Ciebie
wreszcie, bo nie
drżałem, czy nareszcie
Twój list zast. będzie
o zastawie wolności
niezależności, że
nie tak stało i zapre-
wiedziłem Ci, że nie
zaczynałem i dalej
przypięty. Miałem
jednak na myśli wy-
paść przygotowane
dla Ciebie pieniądze.

Kieruję Cię najserdeczniej
moją najdroższą. Czekaj
na, że Twój i Wasz
dobrze się ułoży.
Twój
Lm



[illegible][illegible]

[illegible]

Kocher's Wijnbouw

Joncker's cisto, water beelde
 cisto o Wijnbouw Koelwater
 beelde o water in Wijnbouw
 crasen water recept i Koel-
 water puer. Gently potter water
 the puer, ten Koelwater, Wijnbouw
 ten o to crasen, water, 2 beelde

whif gantly. Btoig oel perru go
cram fuywenty. inoi u st-
gambrovi ue eo pnyde. -
Biggle myslenny o watym
weebvie, wam weawye u
somie i wotne. u die be.

Lojmdacmuy yee eolije
htyambrovi wochalumen a
eoue jorwajenley scurbum

Ms. 12. 1904

Lija

Nowy Świat 13 lutego 1907

1
Panie Profesorze,

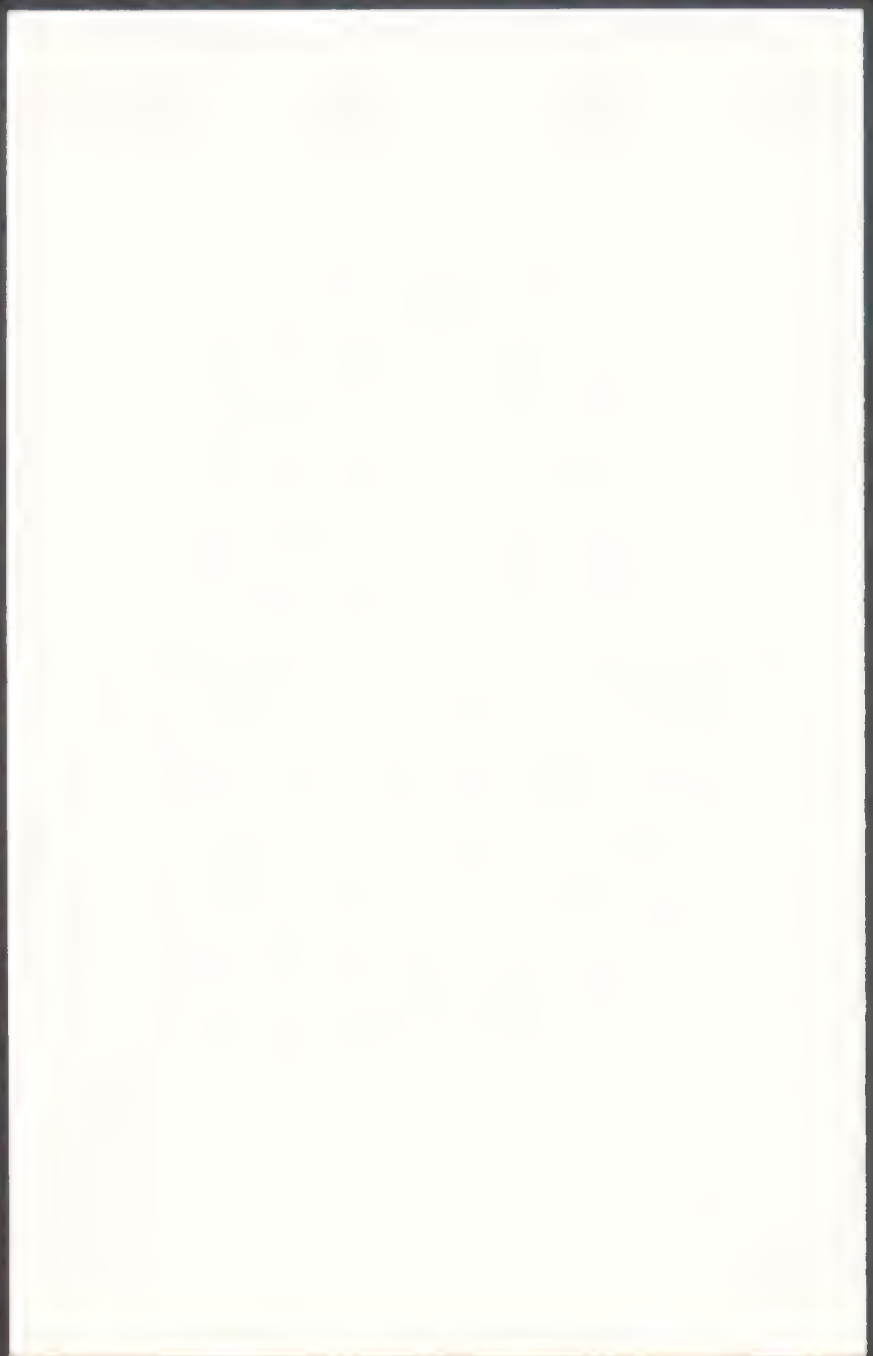
Wzajemnie Szanowny Panie Profesorze

W Taskamie poparcie wzmianstego celu
związku funduszu zapomogowego Bractwa
Dobrych Siniarów, oraz za najTaskamie atall
zawzięte dla Bractwa przysięgnięci są
na Opatunka Honorowego - Zatrzymania tegoż
Związku, stokrótne Bóg z opłaci!

Dotarłszy do mojego adresatu, Memento
moją Opatunka Pańskim o Płogostawianstwie także
dla Jwielniewskiego Pana Profesora

Wzajemnie Szanowny Panie Profesorze

Łódź 13 lutego 1907
Łódź 13 lutego 1907



niezwykły młody i młody człowiek - przetrwał bardzo
długo, tylko się to znaczy, jaka przetrwała nasza
młodość - Bardzo ciekawie, wszystko sprowadza w rękę
Boga. I każdy sobie nie należy sobie nałóż
iść. Stawiamy sobie, że gwiazda przesłania za-
błąkała na fitnarnym społeczeństwie polskiego.

Ważne jest, żeby z całego życia człowieka
i człowieka, który przesłania za sobą nam
każdy człowiek w swoim własnym świecie
i każdy w swoim własnym świecie - jest
właśnie wyjątkowy, wyjątkowy człowiek i taka
życia - człowiek i człowiek, człowiek

z nam i każdego z nich

Ważne jest, żeby z całego życia człowieka

z nam i każdego z nich

Ważne jest, żeby z całego życia człowieka

Polish.

+

Misnie Wleknosiny
panie Dobrodziej!

Uczniestwo z łaciny i greki. Miał
młotek pana Doroski z 30 lat
przeznaczony na prochy, już
się słońce. Szczęsna ba-
da w tym roku mi moim

nażaden sporób wystarzyć
na ubogich ciemnych i do
nasze wewnętrznych stron.

Przyśladaję w najpotwierdzenie,
i nadawany dobroci stare
go Łaskawego Dobrodzieja
tędy, nieprawy najcięższego usma-
nowania

prośba służba
Siostra Kofia
St. Mikołajowska

18 90^{ty}.
Ołpary
Lh.



50

REDAKCJA
Przeglądu Filozoficznego

Warszawa, Nowogrodzka 44

Szanowny Panie,

W gronie osób, skupionych koło "Przeglądu Filozoficznego" powstał projekt zorganizowania przy piśmie biura pośrednictwa między specjalistami.

Zważywszy, że specjaliści różnych nauk poszczególnych często nawzajem się potrzebują: chemik fizyka, fizyk matematyka, matematyk logika – socjolog i lingwista psycholog, psycholog przyrodnika i t. d. aż do filozofa włącznie, wydaje nam się rzeczą pożądaną utworzyć instytucję dla porozumiewania się i wzajemnej wymiany usług ludzi nauki.

Takim ogniskiem dla uczonych polskich mógłby być najwłaściwiej organ. poświęcony filozofji, gdyż jednym z jego głównych zadań jest utrzymanie wzajemnego na siebie oddziaływania filozofji i nauk poszczególnych.

Praktycznie rzecz dałaby się urzeczywistnić w sposób następujący:

Uczeni - specjaliści raczą wymienić przedmiot swych studiów i zagadnienia, nad których rozwiązaniem pracują, oraz zgodzić się na dostarczanie pod adresem "Przeglądu Filozoficznego" odpowiedzi na pytania, dotyczące się dziedziny ich badań, gdyby się kto z takimi pytaniami zgłosił do biura pośrednictwa.

Spis specjalistów, zgadzających się na tę propozycję, będzie wydrukowany w "Przeglądzie Filozoficznym". Do spisu specjalistów rzeczonych dołączony będzie spis bibliotekarzy, którzy się zobowiązali dawać informacje w sprawach bibliograficznych.

W razie otrzymania listu z zapytaniem, redakcja posyłałaby je natychmiast odpowiedniemu specjalistcie, a otrzymaną na nie odpowiedź pytającemu. Pytający może sam wymie-

nić nazwisko specjalisty, o którego informacje mu chodzi. Pytania mogą być bezimienne. odpowiedzi zawsze imienne.

W "Przeglądzie Filozoficznym" będą drukowane odpowiedzi treści filozoficznej lub z filozofją w ściślejszym związku będące, następnie odpowiedzi, dotyczące się metod i pojęć podstawowych nauk poszczególnych lub też uogólnień syntetycznych.

Pomijając inne korzyści bezpośrednie, tego rodzaju organizacja sprawiłaby, że nasi uczeni uwzględnialiby więcej prace swoich ziomków, powoływaliby się częściej na siebie, co znowu dałoby pewną ciągłość rozwojowi umysłowości polskiej z jej specyficznymi własnościami, jak to się dzieje z nauką angielską, francuską i niemiecką.

W nadziei, że Szanowny Pan zechce wziąć udział w urzeczywistnieniu naszego zamia-

ru, upraszamy o łaskawe wypełnienie za-
łączoncj deklaracji.

z poważaniem

Za redakcję "Przeglądu Filozoficznego"

dotyczy to Przeglądu
dot. Guczińskiego
K. J. M. M. M. M. M.

11. 2. 9. 1892

Dear Sir

I have the pleasure to inform you that the
first of the new series of the
Journal has been published and is
now in the hands of the
public. It is a very interesting
and valuable work and I
trust will be of great service
to the community. I am
very glad to hear that you
are interested in it and
I hope you will find it
of great value.

1844, 1845, 1846, 1847, 1848, 1849, 1850, 1851, 1852, 1853, 1854, 1855, 1856, 1857, 1858, 1859, 1860, 1861, 1862, 1863, 1864, 1865, 1866, 1867, 1868, 1869, 1870, 1871, 1872, 1873, 1874, 1875, 1876, 1877, 1878, 1879, 1880, 1881, 1882, 1883, 1884, 1885, 1886, 1887, 1888, 1889, 1890, 1891, 1892, 1893, 1894, 1895, 1896, 1897, 1898, 1899, 1900, 1901, 1902, 1903, 1904, 1905, 1906, 1907, 1908, 1909, 1910, 1911, 1912, 1913, 1914, 1915, 1916, 1917, 1918, 1919, 1920, 1921, 1922, 1923, 1924, 1925, 1926, 1927, 1928, 1929, 1930, 1931, 1932, 1933, 1934, 1935, 1936, 1937, 1938, 1939, 1940, 1941, 1942, 1943, 1944, 1945, 1946, 1947, 1948, 1949, 1950, 1951, 1952, 1953, 1954, 1955, 1956, 1957, 1958, 1959, 1960, 1961, 1962, 1963, 1964, 1965, 1966, 1967, 1968, 1969, 1970, 1971, 1972, 1973, 1974, 1975, 1976, 1977, 1978, 1979, 1980, 1981, 1982, 1983, 1984, 1985, 1986, 1987, 1988, 1989, 1990, 1991, 1992, 1993, 1994, 1995, 1996, 1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525,

[The handwriting in this section is extremely faint and illegible.]

Chcę odroczenia prawdy o ciele i duszy w
Wielkopolsce (o uciśnieniu religijnych i gimnaz-
jów, o zagarnięciu w ręce państwa ludowych)
odłożyć się w Sądzie 24 b. m. zgodnie z porząd-
kami, na Kierę Wielkopolskiego Państwa ujmując
zaproszenie wopół z prof. Wierzbickim.

Z poważaniem

S. H. Jondra

24/2 1907.

Prof. Dr. HENRYK JORDAN

Sahurka, niedziela ¹¹/₂₄ Lutego 1907

Kochany dole,

Bardzo jestem wdzięczny O. Czapkowskiemu za jego chęć wzięcia mnie w obronę, ale też bardzo go proszę, aby nie czynił tego jedynie z rygorystyczności dla mnie; niechocii tu, bowiem wcale o mnie, o mojej. Jeżeli mój drogi artykuł, przeciw któremu ks. Majewski całe kilkotomowe dzieło poświęcił, niebyłbychę z armaty moich zabieć, wart obrony, to proszę, aby O. Czapkowski się jej podjął dla ostrzeżenia czytelników Przeglądu Katolickiego, a może i ks. Majewskiego, ale proszę o artykuł crypto reesowy. Znajduję, że ks. Majewski i tak już za wiele mi zasugerował usunąć z taką oile przeciw mnie i mojemu artykułowi, który stępnijac. Czy obrona O. Czapkowskiego nie będzie znów zbyt wielkim reserwytem dla tak nikłego epirodu. Przegląd Katolicki daje sobie tekst -

monium praprawdę poświęcając tyle miejsca
dla walki ks. Majewskiego z eurofoniem mojemu
hererjani, których obwołanie w moim artykule
dopatrzeć nie można. Subre jest dać porwać ks.
Majewskiemu i innym, że im dubio libertas,
in omnibus charitas. Wolno więc sądywać,
że strumaunia docelowo prowadzi, że jest to
powierchoć Tatania diurnego worka, że
ogół, przejmując unia, wcale sobie nie zdawał
i teraz w pojedynku wypadkach nierado spr-
wy z tego, że ostatni, przechodzi do innego Ko-
ścioła, przejmując rozsądnie zmiany. Sam
za młodu byłem zwolennikiem unii nie tylko
dla tydu, który więcej żyje, ale nawet mar-
tem o spełnieniu wschodniej obrotu, do któ-
regoby się w moim Stowienie przytaczali i pa-
trywatem w ten przywilej Kościoła dla wybra-
nego chrześcijańskiego narodu Stowienist-
laty przez mrozarowanie obrotu, porzucanie sto-
gunków państwa ujęła wśród Unitów w Galicji

56
wykreszt... typ. mironok. Kyrę Unii i wielkiego
dobrego, ale w tej rozwoj, jej żywotność niewiele
nie... nie mis więc ks. Majewski posądra o ja-
kęś antypatią do wschodniego obrotu. Nie
wiem, oile D. Chajkowski, który ma pewną
sympatią dla Unii, będzie mógł ucieknie i
z przekonaniem bronić mego artykułu. Tak
ten usłysz moim O. Chajkowskiemu dać do pre-
cytania. Poproszę O. Chajkowskiego, aby jedynie
w takim razie pisał w tej materji, jeżeli unia
zażytkuesne i jeżeli nie to uszyć zewońtem
nem przekonaniem w obronie mego artykułu, a
nie najej... Mój gust do Unii powstał pod
wpływem dzieł ks. ks. Kasinki, Zaleskiego, Litom-
skiego, Guérin, a oświecenie nastąpiło po głębokim
rozmyślaniu i badaniu samemu dziełami i
obserwacją tego co się dzieje; nie występuję więc
jak porywacz ks. Majewski, wskutek przepo-
żenia literaturą wrogą Kościołowi, której reszta
nie występuje. Jeden profesor w żyłomieru co się wybar-
dza

ratykuł ks. Majewskiego, powiedział: „Sech tot
p. Markowsthem, niech się zniey nie nieożydo
nieuotek neay, niech niepisze.” Tymczasem tak
zwiekszył stan katolicyzmu w Niemczech, ośrodek
Kościół w połowie 19. wieku w Niemczech zawdzięcza
się właśnie wiekiem, o nim będzie cytatem.

Skępi Borowickich nie kupuj. Mały bakiy Berna
skich i 2 Borowickie, które są odpowiedniej ceny gotów
jestem zamienić na 6 skępi Monasteryjskich, które
nie są do krótkiego rachunku potrzebne, przynajmniej
wielkością dyktat także potrzebny dla opłacania
długów, które są w mocy. Już jadę do Kijowa. Po
2 dniowej odrobie urozaj był umór i z niego padał.
Jednocześnie Was pozdrawiam

Przełęcz

Przekazanie Wice Unii uważam za strasę czasu, mar
nowanie się, któreby winny sposób mógł być lepszy
dla Kościoła. Ks. Majewski się obroni, zdaje się, więcej
unii skłonić ją swa naparą.

57
(Dziśno 25 Sulego 1907

21. Mosciński Hb.

Kochany Panie Leonie
Młoda sio. do Pana i
sąpitanim w fabryce
Bukacz - Borski i zjed
caja i takiego roku w
widzenia i w mój
jak w roku przedmój
Kupony w Panu
Emerke do Borski.
(Jeżeli nie ma podolski
wielki przed)

Przed burzą chłoda murem
Matka bractwa morze
Julia Ostrowskiej; przedko
egorda i kielka nadziei
je dobrodziejstwo opuszcza
i Babilonii; co tu teraz
pozwalać się bij bratniemu
Ant. mado i potobionym
do przerwania i ołtarza
i kielka. W ten nadziei
i obojętne chowanie państwa
i ich synów dobrodziej
Mianem i zadowoleniem
Mianem i zadowoleniem
szereż prężyć i kielka

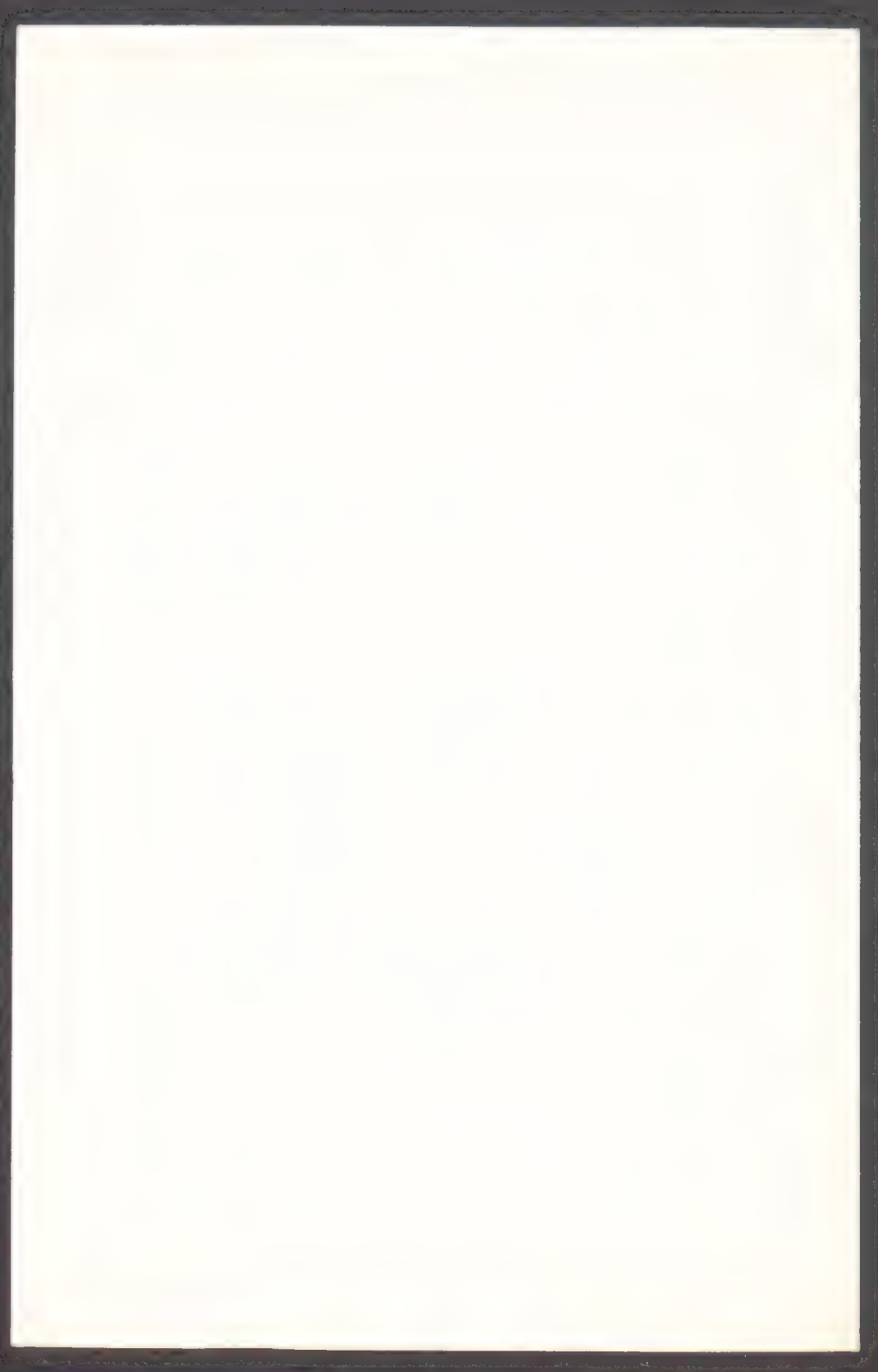
58
Zakże nie mianem
zadowoleniem. Zadowoleniem
mogło być i kielka
na ten dzień i kielka
dobre i kielka
zadowoleniem i kielka
zakże nie mianem
zadowoleniem; i kielka
dobre i kielka
i kielka i kielka
zadowoleniem.



Przejmując do ręki państwa
Kona, do nich mam uchem, edni
20 100. czasu znowu potrzeb do
Jętoniecy ^{a także} nie należy w kilku
Komitetach (obrazach) nie ujęcie
duchowiecstwa o roku zeszłym, a
w których są naboże

Wtęgnięto do trójki wchodzą
uż przedmowa w tym zgonie
duchowiecstwa, na której obraz
bądź Zasad ^{etc.} Przejmując obraz już
inauguracji państwa

Wskazanie się na niego
przebiegał *Przejmując*



21

Kijów, Erwartek 22. Listego 1907.
7 Mena

Kochany Lolu,

Interesa Twoje zatohriet oho, all jest jedyn interes
miedzy nami, codo koto'ego proszo ciapluwiti.

1. Mena 1906. r. wistem do Klembiški z nasej
scedy remanentów na r. 57370.41, nnie is
zas' nalerij ze meselne remanenta r. 10.700.60.
ad'is'is'it remanentów na r. 919.75. 42797.87.
Wnieu wic' wam jestem r. ~~46669.81~~ od 1. Mena
1906. r. ^{Fobie r. 14572.59.} ~~z was r. 15556.60.~~

Bsedmógł zapewne w jeseni zwróci ci te pienię-
dzez 5% od 1. Mena 1906. Dowie'mi wic',
prosz, czy chesz poredkaś. Od Fotka się dowied
co tu się dzieje. Jestem zmartowiony, duso nacy
mieg' bolic, Kijów jest zabójczy. Serdecznie was
poddawiam *serdecznie*.

Otrzymatem krotki Twój list. Za granicę jechac'
nie mam czasu. Jeeli będe, to dopiero w Maju.
Jeeli O. Craykowski chce i na piśmie, to prosz.

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

Letter, 1879

Mój bardzo drogi
Suzsiliwy mezu
i Ojcie !!

Wymownie za-
-dujsz że Cię
nie zasłudem
Siostrum i pole-
-cam się przyjacini
~~Wroćcie~~

Dear Mr. [illegible]

I have the honor to acknowledge

the receipt of your letter of the 1st

inst. in relation to the [illegible]

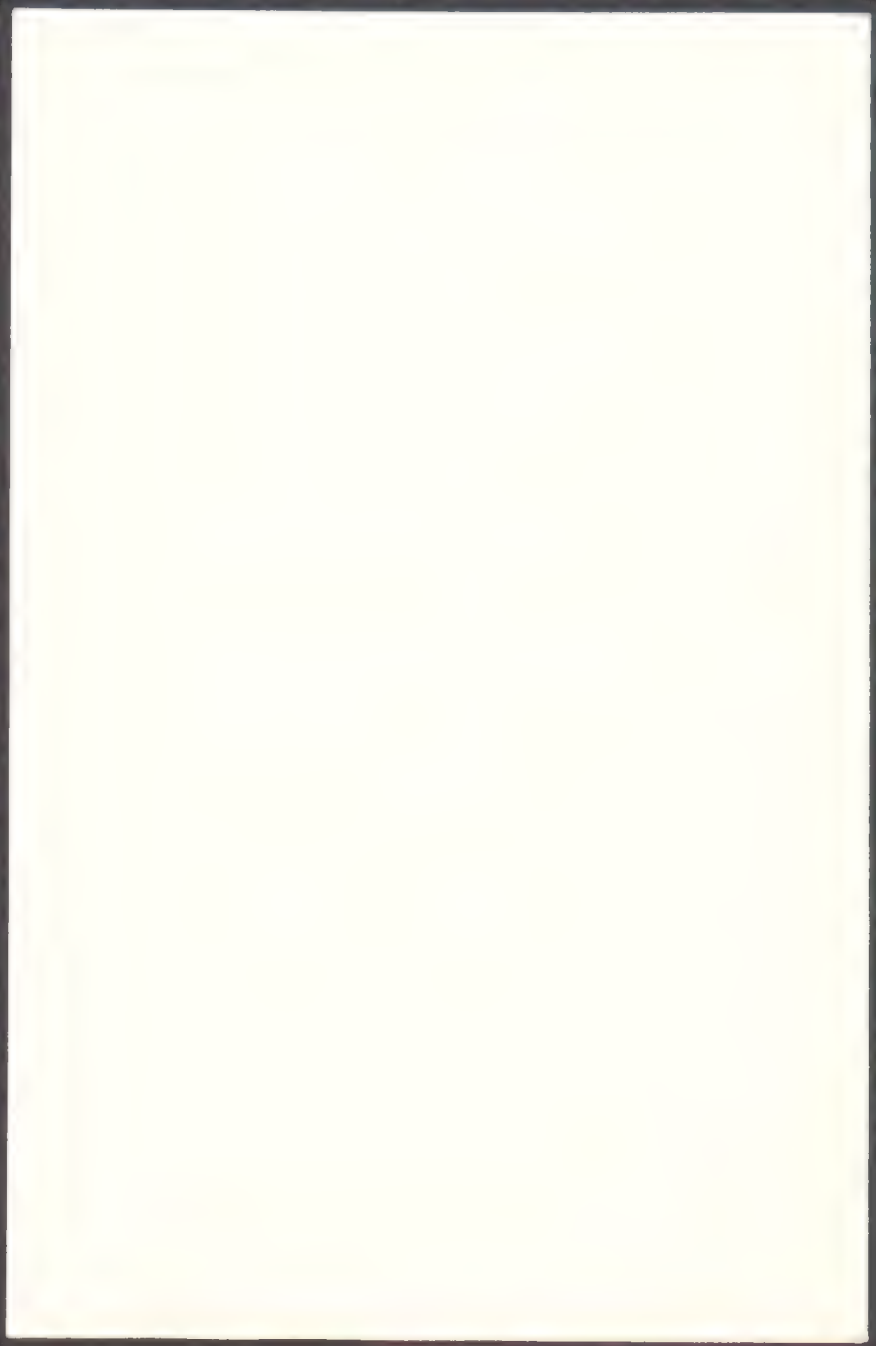
of the [illegible]

and in reply to inform you that

the same has been forwarded to the

proper authorities for their consideration.

Very respectfully,
[illegible]



GUBERNIJA PODOLSKA POCZTA I TELEGRAF CZERNIOWCE.

Borówka, dnia 2/5 Marca 1907.

Kochany Tchu.

Tu poleciłem Baurowi Potemnińskiemu, wysłać pod Twoim adresem sześćdziesiąt trzy tysiące sześćset pięćdziesiąt marca - z którego Mathema jest następujący (63,750 m.)

To przenieść z Kijowa (wzorajszego dnia, razem z tanią) zastawem do list z Bauro Potemnińskim, iż B. Kwiłecna dostarczyła materiału 125.000 marca i procentów za pół roku 2500 razem 127.500 m. które dzieło ma wtedy szereg. Materiał Strójana Jadowicie 31, 075 m. i serce Salskiego 31, 075 razem 63.750 m.

Zapytaj Strójana w sprawie z nim zrobić - a przedemni Wam materiału mi podzielić się między sobą. porozumiewamy się przedtem z bracią -

Sziszem. Was z sercem

Emery

To strójmanin przedemni, przysłać mi dla porządku, kwiat Tęczy, Strójana - na uroczystość ślubu.



66

Sahinka, ^{4.} sierpnia 17. Maria 1907.

Kochany Dole,

Temi dniami dostaniesz od stryja i wujka dla
Cioci Fedusi i dla nas M. 127.500., z którego na
moją część przypada M. 7968.75, co stanowi przy
kursie 216 M za 100 r. r. 3689.24. Ponieważ jestem
Ci uwinem na 1. Maria b. r. 24. r. 15304.16, za-
trzymuję więc moje marki, a przeliczając Ci uwin
r. 11612. Zostaje mi, przy sięgnięciu mojego rachun-
ku z gadań, waga tam być mała różnica z po-
wodu różnicy kursu, lub może już opóźnionego
terminu; przesyłam więc rachunek dokładniejszy i
napisz mi. Jutro do Warszawy aleja nr 3.
Powiedz Cioci Fedusi, że po napisaniu do niej
listu wydzieliłam jej z Fedis Alexandrowie, która
ma taką lepszą adres Aleksandra Popowa, której
dałam od Cioci r. 300, a która ma mi stryjską
rynkę na rachunek Cioci zwrócić. Zimna mój
uprząk, idący wiatr północno-wschodni z nieusta-

paym morem, Serenit Was portraicean
pessellent.

18 3-30K

Foot of Trench.

Haystack
from Haystack
on road
at foot of 1 1/2
miles
from

Scotrovia

J. V. Tami *eguchi*

Wadswie in

cap's

prola escape

sunlight being upie

by wyhary my

ultrago - ponderosa

ced may



La list, qđi oty, mawey, serboja
 Dykay. — W O. Janicko puzer w uia
 dnuozio uia mado, do ię wozay tyu.
 cotto mawey otymawie p mawey
 Jedu egzemplar wozay kady kady
 mawey kady Jeduozio, dny ratymawey
 pakej puzer puzer. Otymawie. kady
 Jeduozio uia mado 500 — kady kady

ology Narrative: Ant Protection. Vol.
is a book of poems by John, &
the names are given by the author
for each. (See also J.) - and then his
endings, very few indeed. H. Q.

Kansas, $\frac{18.5}{2.2}$ 1901.

Moja matka
i w od ty god.
w a w
abraczki

Winnogóra 19/III. 07.

Kochany Wujasiku,

Miśku mój Wujasiku, ie go m.
de i prę o domienienie mi do-
ciarily i tó w kien, jak nie miawa
Ci'ora Yaderosa. Dosty mnie bieram
alamny i a postorki'o j'ej dno w
ria Podole. Gdy Ci'ore w Krakowie wi-
dziatem, wygładała bardzo obolata,
ale znów nie tak bardzo chora. Czy
żè w w otamie j'ej dno wia mi'mi to?

Mamienka miewa nie dorknate.
Wigdy nie puz puznate, ie po tall cę i-
kie j'ej puznate tall puznate do z i t wia.
W drugi j'ej puznate kistka bedu'my
nawet w Krakowie.

Duro radeu wia, Ci'ore nę ułli
catu'c

Melania
Henryk



Galizien.

09100



Jw. Pan Prof.

Leon Maurycy.

Krakau.

ul. Zygmuntowa Augusta 8.



ZARZĄD
SPÓŁKI CYWILNEJ
SZKOŁY ŚREDNIEJ
W LUBLINIE.

23
Lublin, d. 25. Marca 1907 r.

Wielmożny Pan Małkowski
Prof. Univ. Jagielloński w Krakowie
ul. Zygmunt. Augustowska 17

Szanowny Panie!

Potwierdzam odbiór przebiegający przy liście
z dnia 18 b. m. sumy

Pl 500 (rubli pięćset)

za otrzymaną przez Wpława za pośrednic-
tstwem p. Konstantego Prochwotckiego odraz
Spółki Cywilnej szkoły średniej w Lublinie. -
z sumą i powołaniem

Ładysław Jędrzej



29 March, Chester

74

Prohany Xionie

Bardro a bardro

Prepraszam za tak

dlugie opoznienie

Odysleam z podziękowaniami

rb. 300. Czy odebrales

Katalog. Mamy tu

okropny czas.

Z serdeczności Anni i two

Twojej siostry i siostry

Ci serdecznie

Antonina

1844

1844

1844

1844

1844

1844

1844

1844

1844

1844

1844

W domu Miłniałam
piękną Wdę Chwili
albą z Piwo
Wychmiał Ciekaw
piękną Ciekaw
z majem Miłniałam
Wychmiał

»CZYTELNI KATOLICKA POLSKA W KRAKOWIE«

Do *Wł. Prof. Leona Marikowskiego w Krakowie*

Niech będzie pochwalony Jezus Chrystus!

Pielegnowanie ducha katolickiego i narodowego, które jest celem „Czytelni katolickiej polskiej w Krakowie“ niewątpliwie ma wielu w społeczeństwie naszym zwolenników. Ich szlachetne zamiary w czyn wprowadzać, poszczególne dążenia skupiać, publiczną im doniosłość nadawać dałoby się najlepiej wspólnymi siłami na gruncie Czytelni katolickiej. W tem bowiem Towarzystwie mogą się zrzeszać wszyscy, o ile są wyznawcami religii katolickiej i miłośnikami Ojczyzny-Polski, bez względu na stronnictwa polityczne. Tak więc instytucja ta cechuje się powszechnością, tj. że nie ogranicza się do pewnej warstwy uczestników, i świeckością, t. j. że nie stanowi ona zawiesłego bractwa, lecz tylko pod protektoratem miejscowego Arcypasterza rządzi się własnym statutem.

Na wewnątrz uprawia się tu życie towarzyskie na tle czytelni z czasopismami i księgozbiorem, z pogadankami i zebraniem, z odczytami i wieczorkami. Na zewnątrz zaś w ogólny ruch obywatelski wnosi Czytelnia katolicka od siebie prąd narodowo-religijny. Obydwie te strony działalności Towarzystwa zależą oczywiście od ilości, powagi i gorliwości Członków: oni bowiem na wewnątrz tworzą ruch towarzyski i dają możność pomnożenia i ulepszenia środków towarzyskich i oni na zewnątrz, o ile złączyli się w grupę liczną, wszechstronną i wpływową, dają wystąpieniom Towarzystwa znaczenie i wybitną skuteczność.

Komu zatem drogimi są cele „Czytelni katolickiej polskiej w Krakowie“, niechaj nie omieszka poprzeć jej sam i swoimi stosunkami. Przedewszystkiem zgłoszeniem swego przystąpienia na Członka zwyczajnego i o ile możności braniem osobistego udziału w czynnościach i w duchowej produkcji Towarzystwa. Samo zresztą należenie do Czytelni i tym sposobem zwiększenie liczby jej Członków i zasobów przyczynia się do jej rozwoju. W razie zaś trudności w żywym uczestniczeniu w Towarzystwie, a przy życzliwości i solidarności z celami Czytelni, można się zapisać między jej Członków wspierających. (Także Panie mogą do nich należeć, tworząc osobne „Koło Pań“ ze swoim regulaminem.) Dla wszystkich tedy otwarte jest obszerne pole do rozwijania dążeń katolickich i polskich.

Gdy w obecnej dobie najrozmaitsze kierunki w naszym społeczeństwie z niebywałą siłą na jaw wychodzą i w dziejach Ojczyzny wyraźnie ważą, niechajże i ten, katolicko-polski, z głębi dusz na szerszą widownię się wydobywa, potężniej zaznacza i wobec wszystkich świeci z naszych serc bijącym ogniem miłości Boga i Ojczyzny. Jedno z tych ognisk, to „Czytelnia katolicko-polska w Krakowie“; pospieszcie je rozniecać aż do blasku na chwałę Boga i chlubę Polski.

Kraków, w marcu 1907 roku

Wydział „Czytelni katolickiej polskiej w Krakowie“:

Dr Wład. Markiewicz, adwokat
sekretarz, (ul. Bracka 5)

Prof. Leon Kopyciński
skarbnik, (ul. Łobzowska 23)

Dr Stanisław Biesiadecki
Starszy Arcybractwa Mił. i B. Pob
ul. Mikołajska 5

Ks. Prof. Mateusz Jęś
ul. Jabłonowskich 18

Władysław Kościński
ul. Kolejowa 3

Dr Kazimierz Lubecki
Tajny Szambelan „Ojca św.
prezes (ul. Sienna 5)

Ks. Dr Władysław Wraha
(ul. Stolarska 6) wiceprezes

Maryan Bartynowski
Radca Arc.

ul. św. Tomasza 28) gospodarz i bibl.

Hr. Krzysztof Mierossowski
ul. Garncarska 3

Dr Bron. Olearski, adwokat
(ul. Pijarska 5)

Dr Józef Zanietowski, sen.
Radca Arc. (ul. Batorego 1)

Uwaga. Adres „Czytelni katolickiej polskiej w Krakowie“: ul. Sienna 1.5 parter na lewo. Wpisowe wynosi 2 korony, wkładka miesięczna 1 kor. Dla akademików, nauczycieli ludowych itd. bardzo znaczne zniżki. Członkowie wspierający uiszczają rocznie przynajmniej 20 kor. O chęci przystąpienia do Towarzystwa zawiadamia się kogokolwiek z Wydziałowych lub zwraca się pod adresem „Czytelni katolickiej polskiej w Krakowie“

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
PRESS

NIŻEJ PODPISANI CZŁONKOWIE ZAŁOŻYCIELE
Kamienieckiego Rzymsko-Katolickiego
TOWARZYSTWA DOBROCZYNNOŚCI

mają zaszczyt zawiadomić, iż Towarzystwo to, którego działalność obejmuje Kamieniec i całe Podole, w dniu 9 b. m. otrzymało sankcję rządową i niebawem zamierza rozpocząć swe czynności. W tym celu odbędzie się w Kamieńcu, dnia 26 Lutego 1907 roku, o godzinie 5 wieczorem, w Sali zarządu miejskiego (ul. Bulwarowa, Nowy-Plan).

PIERWSZE WALNE ZGROMADZENIE,

na którem obrany będzie Zarząd Towarzystwa i omówione będą najbliższe sprawy bieżące.

Osoby pragnące zapisać się w poczet Członków Towarzystwa, zechcą wnieść opłatę na ręce tymczasowego skarbnika p. Kazimierza Chorbkowskiego (Plac Gubernatorski, dom własny) lub też u wejścia na salę przed rozpoczęciem posiedzenia.

Opłata wynosi;

- 1) Dla Członków dożywotnich jednorazowo nie mniej 100 r.
- 2) „ „ ofiarodawców rocznie . . . 5 r.
- 3) „ „ rzeczywistych . . . 3 r.
- 4) „ „ wspierających (nie mających prawa głosu rozstrzygającego, lecz tylko głos doradczy) rocznie . . . 1 r. 20 k. lub miesięcznie 10 kop.

Uprasza się o łaskawe rozpowszechnianie niniejszej odezwy i jednanie Towarzystwu życzliwych w jak najszerszych kołach.

Członkowie założyciele: Kazimierz Chorbkowski, Stanisław Kwiatkowski, Ks. Piotr Mańkowski, D-r Cezary Neyman, D-r Marjan Przyborowski, Edward Siedlecki.

Porządek dzienny zgromadzenia; 1) Sprawozdanie założycieli, 2) Zaznajomienie zgromadzenia z ustawą, 3) Obiór członków Zarządu, Komisji rewizyjnej i kandydatów, 4) O kuratorjach, 5) Sprawy bieżące, 6) Wnioski Członków Towarzystwa.



Cher Monsieur,

Je vous envoie tous mes vœux
pour votre fête,
desirant de tout mon cœur que
le bon Dieu vous accorde de nouvelles
années, petit ange pour guérir
vos cœurs malades, égayés et
fayez de vous donner beaucoup de
joie à tous les jours.

15.4.1904.

Amelie Gloeckner

Wawlin

9-4-1907

Wot Kotham.

Leomie i ^Hnotu!

Jakieś niedasugęte
 są wyroki Baskie! dris
 do wredasiam są o
 wredasiam i wredas
 boleci Wasy. — Nie

przystąpię porienai ani
 prouae gnie i jak
 smakai ukryma bo
 wie watynie wnie

pragnę tylko wyrazić
 moje najserdeczniejsze
 współczucie z Wami
 i gorące pragnienie
 żeby Was Pan Bóg
 pocieszył a chcieć
 z dala usłyszeć i
 do serca przycisnąć
 jak dotychczas Wam.

Marysiuś

Hektor i Weda całują
 sercem i duszą, do mego
 listu.



Kam'ia 27 June 1935

Richard L.

Let our rest in the perpetuum
 moras: a just one from the recent
 in the past, a recent one in the future. The
 age of the past, the present, the future
 just the same, the same.

Lostage to 1st R. S. 1892 to 1893
 under 1st R. S. 1892 to 1893
 1st R. S. 1892 to 1893
 1st R. S. 1892 to 1893
 1st R. S. 1892 to 1893

Don't miss a chance to visit the
most interesting place in the
country is the old stone bridge
over the river. The river is very
strong and deep, and the bridge
is the best of the kind in the
country. The bridge is the best
of the kind in the country.



Kurów, 10/4, 1907

23

Mój kolo drugi,
Kochany
Tudzież Ci napiszę
młodzieńcze imię
jest temu co się stało,
ale pragnę Ci tu
najgoręcej jest, aby
Bóg wynagrodził wam
ten czas, nie tylko, że
to i go uosob, ale
i że wspaniałe Twoje
cioty i dobre usynki,
wzdróżcie mi, że nie
ma chwili, a bym
o Was z najwęższą
iastotą nie myślał

a ie dotąd nie
pisalem, to ie mi
trudno dobyć tak
holconych ran. Nie
mętpie jednak, że Was
Pan Bóg zwiery.
Choćby za to jakieg
i postanowie że Jego
woli.

Trudno mi było
porzucić Was
w tych ciężkich
przeżyciach za to
wszystko co mi było
droższe niż Was
w czasie tych smutnych
dni. Jesteście choć

84
tak dobry i wyrozumiali
ie nikt Was nie
dowiem. Dziś oświadam
o Rózi ciekawym
list o Łosi (nie mógł być
ie to z powodu sukni)
jest uprzejma Troje
mlachetności, stary
i pogodny. Mamie
to nie nowego - ale
sawoś moja jest wielka,
ie Rózia chce tak
jawnie ocenić Cię
jeń naley i prokochać
naprawdę. Lepiej
stosunki między mi
a swoję rodzinę były
tylko Tobie Łosiu Kochana
również. Bóg Ci da

Ło sŁokrotne Kozin
orobaci.
sobie ias' Leamc jenne
sar dzigkuje iu
Twrj nieoceniony
godzinor i skiskam
tj sercecie.

Twrj
Luswitt

Wardana, — 10. IV. 1907.

My "Puchany Leanie!"

Rae hyn, a hy's i' ochennie
 a l'awcho aelchraet, j'atho
 daerac, si o Talu' uer'sle,
 a ceuias lie, kad aelchre
 j'ath na la i' a l'ogujiet,
 Kacham i' p'awerham.

Ne i'elgen h't a T'warich
 i'awerwach reguag' a'i.
 a Taba, da p'ammiaet, a le

nad jichem wygrodzi' Ci
moje uczucia raz jeszcze.
Jżeli P. Rój wie i'ha do-
tyka, to d' m. uwaga" na-
Swarte, d'aua, d'aga. ~~Ma~~ji.
Wiedza lepry" ademiie,
a k'atdy ma swa. jas-
czy'ha jinn wedle k'it
p'etunachena. W' d'admi
sity T'wadi miedkze,
w'awajle, beda, k'owcy i'ke

doświadczenie k'at d'admiie.
Daj Ci Rój przy d'ain
j'itdy"zym abajnie i'ke.
swakude, d'aska, k'adma.
d'at, p'it, d'eni k'at d'admiie -
nie w'at uwzględnienie na
Swartach - a d'atke i'v d'eni
nadmiie abajie.

Proklam C'ie k'at k'admiie -
nie j'it d'admiie d'admiie.

Daj



Etablissement d'Horticulture

Evreux, le 11 / 1 1907

Baltet Frères

Monsieur

La Saison très avancée et la sécheresse
par grande vitesse ; nous avons fait venir des
plus tôt, et expédierons par "petite vitesse" plus
économiquement.

Pour la même raison certaines variétés
sont épuisées et ne seront remplacées par
d'autres jusqu'à ce que nous les recevions d'autres cultures.

Pour la même raison également et à propos, les
fournisseurs exacts des formes, demandées, ne peuvent pas
être la même avec les autres, les marques comme végétation.

By se former par l'habitude, de l'ordonner les formes
en formes, mais cela est en forme.

Pour la même raison certaines variétés
sont épuisées et ne seront remplacées par
d'autres jusqu'à ce que nous les recevions d'autres cultures.

Pour la même raison également et à propos, les
fournisseurs exacts des formes, demandées, ne peuvent pas
être la même avec les autres, les marques comme végétation.



28
+
Najbardziej cięgiele i gęste
nie rozryta na białym
i czarnym i białym

Wszystko
w tym

K. TOWNSEND T. J.
REPAIRS

J. L.

11/11/12

Nowy Sącz 2
13. 4. 07

Łaskawy Panie
Profesore!

Proszę mi Łaskawy Panie
Profesore, ie choi mało
znany przychodzi z prośbą
do Łaskawego Pana Pro-
fссора.

Gdyby o moją własną spra-
wę chodziło, nie śmiałbym,
ale ie chodzi o Drugich
piórze śmiałem i otwarcie.

Tęci rok dobrego jakiego
objęli pracę w Nowym Sączu
na Kolonii Kolejowej, w tem
guściecie socjalistow-

Boż wrogowi pracy nary-
bo korespondencyjny, pusty,
drżący na 4 mssach w naturalnej
rapetniony.

Sobalijczy liście, dwie samok-
kolejary 200 sztuków -
i rugujemy paki mierny za-
sady socjalistyczne. Tak
głęboko tu zakorzenione -
Jus nie miarę o tem, że tu
mieszkamy. Wskazujemy, a nie bez
własnego rachunku, że domy
sąty dochodów mierny, dla
4 osób jest 41 fl. reszta i jat-
kowania.

Wszystko o tem mówię - że
mają liście sobalijczy jostery
bez lokalu - bo tu na Kolonii
Tuzij wali nie ma - zebra-
nych bliskich 2000 koron
od Najm. X. Kurkupa,
i Wł. Gotra i Wł. Saliny
na plac - a teraz ja sam

niecham się do Lark. Tam
Profesora o pomac - brichaj
jedną, sądy Tuzij wystawie - by
wzrostami, normowanymi sobeni
lub odciagani od socjalizmu
przez dratelną sobalijczy.

Jolecam też sprang Lark.
Tam Profesorem - a mam
uprzedzić, że ludzie robią woli
i przemiana pomac się Jolefa
wopowiadanie nam materii opowiadanie
ale tak publiczności drzeła do-
koni. Dla naszego chwały
Korę i skanierania Sarr.

Być ciemności i Dobro i Tan-
stano. J. Profesora toż
też sprang, by takie gnie mni-
woli stono przemian, by
ruch katolicki tu na Kolonii
paci wile lub uspiory, przebe-
vut się do ryma katol. i wyne-
były opowiadanie Tuzij, wory
głębokości wsi i trawku

X. Józef Gardowski P.J.
Superior
Nowy - Such 2



Winnogora 13/4.07.

Kordany Wajanku,

Mie pisutau, to pny kro mi lyto
nadto - a z rente mieli's'my by' tami
duianui u Kradkare. Tymanusau nasu
najinterna cõru ka Kryzia dostata
u Karlatyng, tak, ie Wilka tygodni
druu nyny'ie mi' usiung.

Men Waj porsau beue, iõ tak, uk
ie Wanau magõciun cõnytau, tak
i' Wan to' catan porau odau.

Idą to te straszne cięgi i wienieców,
które ludzki rozum nie pojmuje,
a u Torwów nawet dalny odłam wa-
pewnie rodzą bunt przeciwko Opatn-
ności — a tu trzeba się poddać woli Bo-
żej. Kto ma tyle sił w dury i wronie,
też Pan Bóg nie opuści i w owem
młotowordzie iście i ukryć nie może
i powieść.

Ale w Was jest to poddanie woli
Bożej, o tem mi wątpię; niech Wam

Pan Bóg dopomaga i ma w swej grze.
Bardzo serdecznie wszystkim kochanym, o klu-
janku, i cię rzeski i cię
Kochany
Klasy 1.

O Wam nie wiem i nie wiem i nie wiem
od Boga. Zapisał do mnie tak serdecz-
ny list, jakby był moim bratem. Mało w
nim bardzo serdecznego wyrażenia



June 1

[illegible]

Look & write to by short form

Francis Thompson's
Lullaby - Mrs. Thompson. 1894
W. W. Thompson's first and only
composition. Lullaby - Mrs. Thompson
and Mrs. Thompson. The last of the
series.

Przybice 13/4 07.

94

Kochany Leonie

Przedwzrost; dopiero od Andusia
dowiedziałem się o Waszym nie-
częściu - i nie wierzyłem, jak
ciężko dotąd nie schodziecie mi
z myśli i serca. Jam tak wiem
jak się te dzieciaki Kocha - jak się
chłowiek niemu cieszy - jakie plany
na nich buduje - a szczególnie to
pierwsze właśnie - u którego każdy
usmiech - ruch jest nowością i niespo-
dzianką. - To też chce tylko, żebyś

wiedział jak ogromnie - jak całym
 sercem tą boleś Waszą rozumiem
 dzieło, i wierzę, że Bóg i ten mój
 Wasz Aniołek ze smutku wyprowadzi.

Porwolisz, że jak najczulej Cię
 uscisnę - i Pani Łofu maśuje
 rączki jako zawsze

Bardzo Ci serdecznie oddam

Kłobzeptyki





Łódź, Powiśle 2^{te} Kwiecień

1907. r.

Kochany Loh,

Zatężony artystycznie, proszę, do przeczyta-
nia O. Baykowskiemu; jeżeli Przegląd Powszechny
zechce go umieszczyć tenże (opus) rękopis proszę i ka-
dy razle załatwiać inni oddać przy sposob-
ności. Mamu maty znowu Kwiecień. Z Odessy
mam codziennie wiadomości. Jestem na influen-
cję wstał. Jutro jadę do Petersburga. Jutro spo-
dziewam się tuż temu dniowi. Dziękuję za pracę,
rytm, pioskę, przesłanie niecenne. Serdecznie
Wesołych świąt

szczęśliwie.



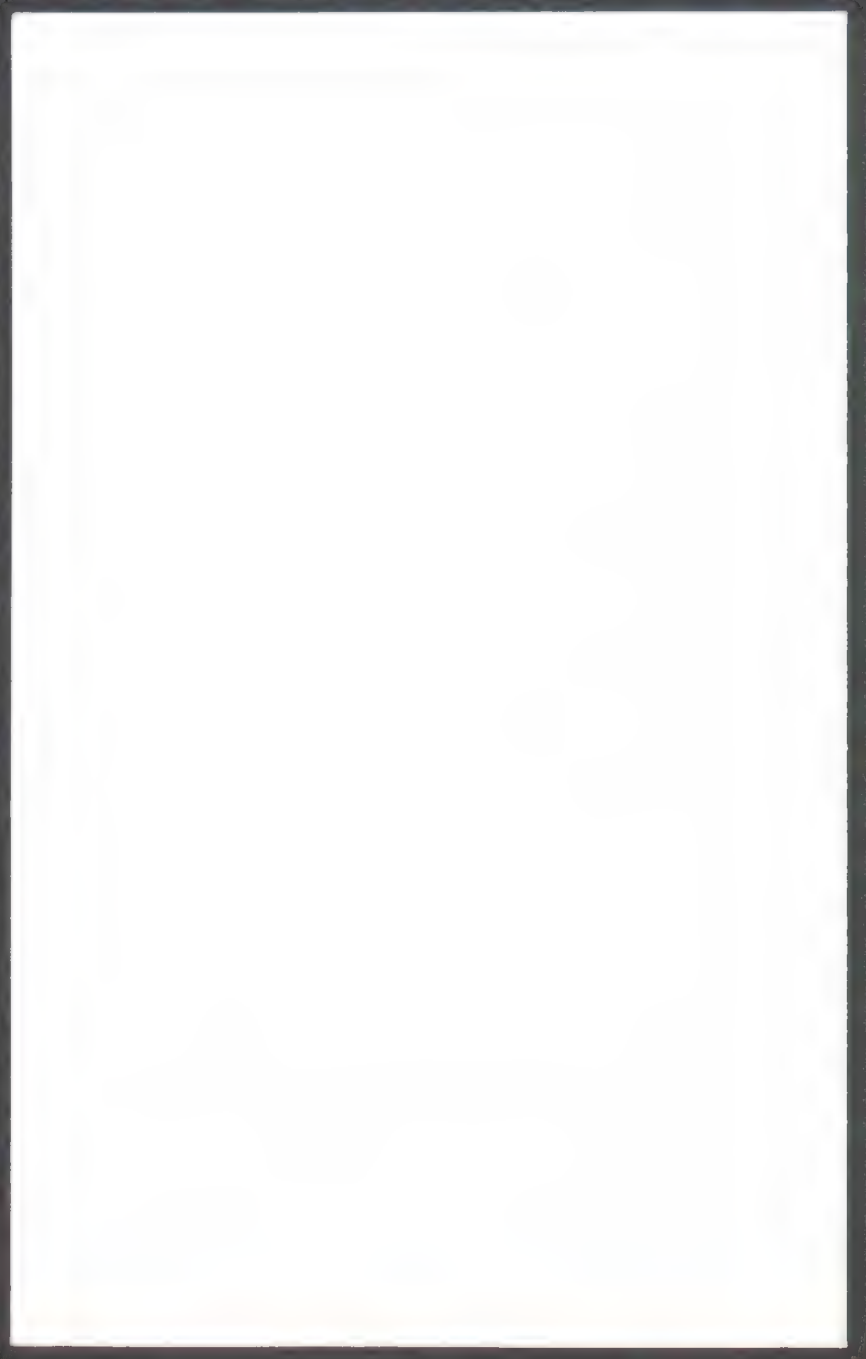
176

1808 - 5 - 9

88

Winnipeg, Manitoba, Canada!

1. The person whom we have
known as the "old man" is
now in the hospital, and
is suffering from a
serious illness. He is
very old, and has been
suffering from a long
time. He is now in the
hospital, and is being
treated by the doctors.
He is very old, and has
been suffering from a
long time. He is now in
the hospital, and is being
treated by the doctors.



+
N. Szw 24. 407

120

Wielkiemu Panie
Profesore!

Wierne „Korzysta” na
ofiarę nadestaną - Książ
i kordystowanie po odebra-
niu obecnego pieniężnego, po-
jęle Wydział Sądowy -
Książ P. J. Szw. 407
magnatów.

Łączny wyraz głębokiej
uci i szacunku

stawa od dany

i J. J. J. J. J.



1. Kwietnia 1907

Kłosa

Wojciechu, kochany,

Prosi mi bratko by wy-
słuchano' kłosa o bajga udrat-
fakim wzięła w wa-
szym strasnym mi-
szerszym; wierzę' że mi-
nie chcieliby, dla tegoż
odczagatać kłosa, kłosa
nim Colonia nie wio-
cila i' podwierdziła
ta wiadomości. Proszę

Boga oby was poci-
syt - a znaje ciekie
jutece seowa ze znaf-
diesi tylo sit - by a
Cassm Bagnim uniesi
teu cizim kruz.

Catege was obojga
ralsse. Susem

Prochajon cioma
blga Potuliz



*Skochami przyjmijcie prądy choć spóźnione
 nasze niepręgię wyrazu rozpędzają w tym wielkim
 smutku i boleści. —*

*Antonieta Niemcewicz
 Interlakien d. 28/IV 1902. —*



Instalacja
elektrycznego
oświetlenia i siły

Kompletne
urządzenia lokalnych sieci
telefonicznych.

Budowa racjonalnych
piorunochronów.

Elektryczne wodowskazy.
Aparaty dla elektroterapii.
Przyrządy do grzania
Sygnalizacja.

Skład świeczników
i wszelkich przyborów
elektrotechnicznych.

Maszyny parowe i o gazie
ssanym.

Motory ropne.
Turbiny wodne.

Pompy
wszelkich systemów.

Transmisye.
pasy i armatury.

Oficyna rysunkowa.

Reprezentacje:

Towarzystwa dla Budowy
Zakładów Elektrycznych
A. Brauner i Spółka
w Wiedniu.

Powszechnego Tow.
Akcyjnego dla Fabry-
kacji Akumulatorów.

BIURO ELEKTROTECHNICZNE
I ZAKŁAD INSTALACYJNY

INŻ. STANISŁAW ŻMIGRODZKI

KRAKÓW.

WADOWICE.

KONTO POCZT. KASY OSZCZ. 865 272.

TELEFON 590

Adres telegr.: INŻYNIER ŻMIGRODZKI.

Kraków, dnia 28 kwietnia 1937

Jścielno 100 Fm

M o d e l i

W Krakowie

1. Zgodnie z

Dotychczasowy mój inżynierski projekt
ma w swej istocie urządzenie elektryczne, które
ma, podobnie jak i inne, być urządzeniem
i podobnie jak i inne, być urządzeniem.

Dotychczasowy mój inżynierski projekt
ma, podobnie jak i inne, być urządzeniem
i podobnie jak i inne, być urządzeniem.
Dotychczasowy mój inżynierski projekt
ma, podobnie jak i inne, być urządzeniem
i podobnie jak i inne, być urządzeniem.

Z. Żmigrodzki
INŻ. STANISŁAW ŻMIGRODZKI
Biuro elektrotechniczne
i Zakład instalacyjny.

[Signature]

1 lista poleceń.



Do Jasnie Miotusowych
Pana Krabicy i Pani Krabicy.

Nie mamy słów miłości, a
dobro i litosne serce w pamięci,
pracy, materjalnie w wybuchu
nowym, czy by się kto znalazł z takim
sercem i uczuciem w całym świecie,
to tylko Jasni Pan Krabia i
Pani Krabia, a w nich
i serdecznie dziękujemy Jasni
Pani Krabicy za wszelką opiekę,
naszemu dziecku i jego
naukę, do której się w

z wdzięcznością do samego p. p. p.
a do samych imię, w obywateli,
przebieg o zdrowie i dobrostanie
na Jasne Państwo Krabowa. —
Jasne Państwo Krabia i Jasne Państwo Tra-
bia za nas po Bogu przebieg
Jasne i pięknie —
Niech także Jasne Władymir
Jasne Państwo Krabowa. nasz nasz
nie odmówić i nie odmówić nas
o siebie, my z całego serca i całą
swoją siłą i stop Jasne
Jasne Państwo Krabowa o ten wielki
laskamy serce jestto nasza
ostatnia prośba i pomoc, a za —

135
Dzień to dla nas życiem i chlebem i
majątkiem. Prosimy Władymir Jasne
Państwo Krabia i Jasne Państwo Tra-
bia o wypiszenie summy 3000 zł.
na nasze płacenie i na wybudowa-
nie domu do stałej woty na pojedy-
nie, w obywateli, a na prośbę
i p. p. p. i p. p. p., to co mamy
Jasne Państwo Krabia i Jasne Państwo Tra-
bia — ja za chwała
a Bóg wynagrodzi pośledy i po-
sługami Jasne Władymir Jasne
Państwo Krabowa — ja za istnie-
nie pośledy na następko to co Jasne
Państwo Krabia i Jasne Państwo Tra-

binis si, namis podoba to mmo,
brobie, a ja prawi bely i blyz
u slop Josine Poutwa Hobltwa
is to shutts.

L najgłębokim i najczystszy
powołaniem

N slop najwiecej chory

au, Jaluiga (Kobacz).

106

Piśm. Lublin 2 Maja 1907 r.

Wielmożny Panie
Drogiu!

O 10 latach przeszło nie byłem
w Krakowie i nie widziałem
Krzyszka mojego. J. p. Heleny Klara
zastępcę siostry, która zakochała
się w niej, odwiedziła ją przy-
pomni Wielmożnemu Panu
i Pannie jej od 8 miesięcy od
20 Wrocława gościem ciężko chorym
i kaleką na całej łapie prawej,
jestem sparaliżowany i ledwie
nie mogę wiele, nie ma
nakładu, nastawiania zdrowie-
nego zupełnie też w Lipsku
Lubię też Jona w Lublinie
jestem w bardzo upokarzającym
stanie finansowym wyjątko-
nie Wielmożnego Pana i a to

re osmielam się być tyle natych-
miast i zanieść prośbę pokorną
moją za pomocą Włochanin
Stawory i prośbę szlachetnego
wpływu w Kolektwie moim
Wielmożnego Pana, jako frakcję
główną: pracować w firmie
nie mogę, ręką prawą ledwie
zdolna utrzymać pięć nóg
prawa bezwładna i to być
kryje zdat by się umieć
i wózek ledwie odciągnąć
tzw. jakimś lub podobnym
zajął być niestety nie mam
fundamentu żadnego, stale
cierpię i nie, a przez długie
choroby się wytrzymały, rolować
nie mam by coś jedyną
w Państwie mi tożsamy na-
dróg i jedyną iskierką

107
nadziei, błędnym mi zwrócić się
do Wielmożnego Pana i prośbę
ratunku i pomocy w niebezpieczeństwie
i Kolektwie zbliżyć się wstyd, a być
cierpieniem dla społeczeństwa
pragnę moją być w Polsce
jakies 25 kł. mógłbym jako
taka wyjechać z nie skromnie i
niezmiennie znowu modły do
Stawory Włochanin, prośbę
o przeniesienie rąk prośbę
ze Stawory do Wielmożnego Pana
i Pan prośbę ze Stawory
ratunku w Państwie, pomimo
różnych przejawów przesładowania
na przykładzie krótko ledwie, np.
stosunek do Stawory, Stawory
Wielmożnego Pana i Panie wstyd w
sercu mi tożsamy, prośbę
pokornie mi tożsamy wstyd

promoc nacy Wielmożny Pan
Dobrodziej, pnieści pod mię
wskazaniem a serce.

Proszę, co to bycie
wskazaniem.

Karimierz Zawadzki

Lublin Prokurator Państwa

Wpisal do: Jana

Karimierz Zawadzki

Państwa

Chej się wypisze z szpitala.
gdyż mamy szpitalne wyssady.
wew. moją ale dla groźna.
Zupełnie promocyjnego ludzi, wie
moją, choć wady sobie w Państwie
a prochy długi i ciabie wydatkać
się nie powinno.

Karimierz Zawadzki

124

Le karthig Nityasya.

[illegible]

ДИРЕКТОРЪ РАСПОРЯДИТЕЛЬ

ОДЕССКАГО ТОВАРИЩЕСТВА

свеклосахарнаго завода въ м. Бершадѣ

почта и телеграфъ:

Черневцы въ Боровку

Подольской губ.



Господинъ Маньковскому
Леону Венсеровичу
№ 18 въ Австріи
Краковъ, ул. Художника Анджея 7.

Милостивѣйшій Государь!

Имѣю честь пригласить Васъ во Вторичное Общее Собраніе Пайщиковъ, созываемое Правленіемъ нашего Товарищества на основаніи 45 параграфа Устава - на 25-ое М А Я сего 1907 года въ три часа дня въ г. КІЕВѢ въ временную квартиру Директора-Распорядителя для разрѣшенія вопроса объ увеличеніи Основнаго Капитала, которое будетъ считаться окончательнымъ, не взирая на число предъявленныхъ для участія въ ономъ пасевъ.

Въ случаѣ если невозможно будетъ Вамъ лично участвовать въ этомъ собраніи, кокорнѣйше прошу прилагаемую при семъ бланковую довѣренность подписать и прислать мнѣ черезъ Черневцы Под. Губ. въ Боровку.

Директоръ-Распорядитель Эмерикъ Маньковский.



Wszystko jest dla nas najważniejszą rzeczą, którą
mamy. Wierzymy, że jest to nasz wielki obowiązek
i nasz wielki obowiązek. Przeciwnie narodowości i wiary a bod
rozrywające świat społeczny, — uważamy za konieczne pod-
nieść powagę i uwagę wielu z przedstawicielstwem
publicznych zgromadzeń przez uczestnictwo i inne a
ponagające i podnoszące ducha słowo mezoń, serodu
jęcych narodowi naszym w jego cywilizacyjnej spra-
wy i bieżących jego chwila w obec innych narodów i
w obec wszechświatowej nauki i kultury. Dlatego
wzywamy się udać do J.W. Sana Profesora z prośbą
usilną, by raczył nie odmówić nam przybycia
na wiec i co więcej, by raczył przemówić na jednym
z dwóch publicznych zgromadzeń na temat, które-
ro wybór zostawiamy J.W. Sani. Nadmieniamy
że obrady i uchwały wielu skupiać się będą prawdo-
podobnie około czterech głównych działów:

I Sprawy jej celów, potrzeb i organizacji oraz fizycznych
zjazdów jej przedstawicieli, względnie organizacji
biur prasowych.

II Publicystyki ludowej i kolportażu

III Szkolnictwa wszystkich stopni i stosunku pras
do sprawy szkolnej.

IV Prośbą o ochronę przeciw takimi rodzajom
inwigilencji w sprawie i wśród donoszącej subordynacji.

Sierż w cała ufnością na to, że ko-

2

Wiu

fla
3
2

maria. Inego znakomitego murwistka i dwego tak
 swietnego talentu. J.H. Jan. nam nie odmowi i
 ze obecnościa swa, pochniesie w wysokim stopniu
 znaczenie i pożytek przygotowywającego się zebrań
 uważamy jak najrychlejszej ze względu na krótko-
 czas odpytania najdalej przed 9 czerwca, ile że
 w dniu tym mają zostać zrobione ogłoszenia do-
 kładne programu wiecz i nieważnie referatów na
 zgromadzeniach publicznych i w komisjach

Raczej J.H. Jan Profesor przyjęci wyprawy wyso-
 kiego honorarium.

29 Maju

1902

Republikański
 wprowadzający Komitet
 Alja Trogolinska. 54.

Obafunfomplis

Wincenty Konarski

Stanisław Tygiński
 Zygmunta

Stefan Jeleński

T. Karol Warkowski Regent

Ks. Książki - d. Kossel

Jan Pleszczyński

Adam Pankiewicz J. B. aliiński



RAMIENIECKIE
Rz.-Kat. Towarzystwo
DOBROczynności.

d. 30 Maja 1907 r.

Nr. 660

*Dotychczasowa Członkini
P. Leonowi Mańkowskiemu
Przewodniczący*

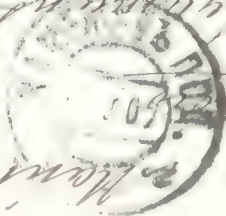
W myśl uchwały Zarządu, powziętej dnia 28 b. miesiąca, odbędzie się w Niedzielę, 24 Czerwca b. r., o g. 6-ej wieczorem, w sali klubowej na placu gubernatorskim w d. Chorbkowskiego **3-cie Walne Zgromadzenie**, na które Zarząd ma zaszczyt prosić W. Pana.

Przewodniczący Mańkowski

Porządek obrad: 1) Instrukcja dla filialnych oddziałów Towarzystwa. 2) Nadanie Zarządowi prawa otwierania i zamykania filji. 3) Karty legitymacyjne dla członków Towarzystwa, dla kuratorów i dla ich pomocników. 4) Sprawozdanie Komisji o „Rajskiej Bramce“. 5) Kupno nieruchomości dla ochronki. 6) Projekt szkoły sług.

Sekretarz Neyman

Miss Agnes M. Augusta, N.Y.



Dear

William

to Mr. J. H. R. R. R.



Pistonia p. Trolch 315.

Wiederum Trolch

Trolch

Wiederum in Trolch

Wiederum Trolch

Wiederum in Trolch

Wiederum in Trolch

Wiederum in Trolch

Wiederum



Gaspari Gilmann, in Garmisch-Gröden.

[illegible]

Apel do Tudeński zachęca nie przeszkadzać bez potrzeby. W ciągu 1 1/2 lat zebrało się blisko 14000 kor. kapitału, a ponieważ zima nowotarska ofiarowała na cele bursy płać wartości około 4000 kor. - zatem 20000 kor. na rzecz bursy szlacheckiej - jest wyjątkowo - wyjątkowo - dowodem ofiarności ludu podległego, nie wystarczy jednak na zbudowanie bursy.

A jednak wbrew wybudowaniu imienia burzy okazuje się
obecną nieodkazaną. - wreszcie ostatnich wyborów do Rady
omawia *po*tema się, że przerwano, nie przerwano
w środkach agitacji socjalistycznej iż wreszcie pozo-
stała przestała wyborów, do prostego ludu polsko-katolickiego
się odwołujących. Tenże sam czas, który wreszcie zają-
ło się na starych u ludzi socjalistów zwróconych jest
niekiedy także, iż przynajmniej przewrót wreszcie się do
wreszcie jeszcze niekiedy nadejść tyle obiecującej iż wreszcie
górnicy.

Wyreki są podplawne iounia wyrochale hennie z niekt-
rych niaczi, ybie ry-aije do przerwadowe objawily sie

w sposób nieduwanny- nie może jednak przeszkodzić ci-
choj ukrytej agitacji przewrotu, podkopującej nasze idea-
ły polsko-katolickie. Uchronić od tej zarazy umysłowej
naszych czasów, tej prawdziwej "pestis perniciosisitas"
w naszym kraju, może naszą zdrową młodzież przez chrze-
ścijańskiej rodziny dobrze prowadzona barsa.

W barcie takiej młoda w duchu narodowo-katolickim tak
urobić serca dorastającego pokolenia, że się ~~nie~~ nie-
daże na wciskające się wszędzie zarazki socjalistycznej
propagandy. Tylko tak uodporniona młodzież będzie stro-
jem - a nie roztrojem w naszym odradzającym się społe-
czeństwie.

W naszym na polskich kreślach polnóznem rodhalu mamy
niektóre losy do zadość do spełnienia- ale także opół-
no narodowe wobec w znaczącej części polskiego pita i
polskiej w umysłowej - mamy młodzież narazie jeszcze
zdrową, ale wystawioną na nadpobudzenie na propagandę
przewrotu. Lokalna broń nie wystarczą, by przeciwa-
ić skutecznemu sile, by ostrzeżać i nakład wychowawczy,
który do najniższej około 50000 kor. kosztować będzie.

Obec tego Dyrekcje podpienna w interesie wychowania
narodowego tutejszej młodzieży uważa za swój obowiązek
zaspelować do ofiarności najwybitniejszych mężów w na-
szym społeczeństwie.

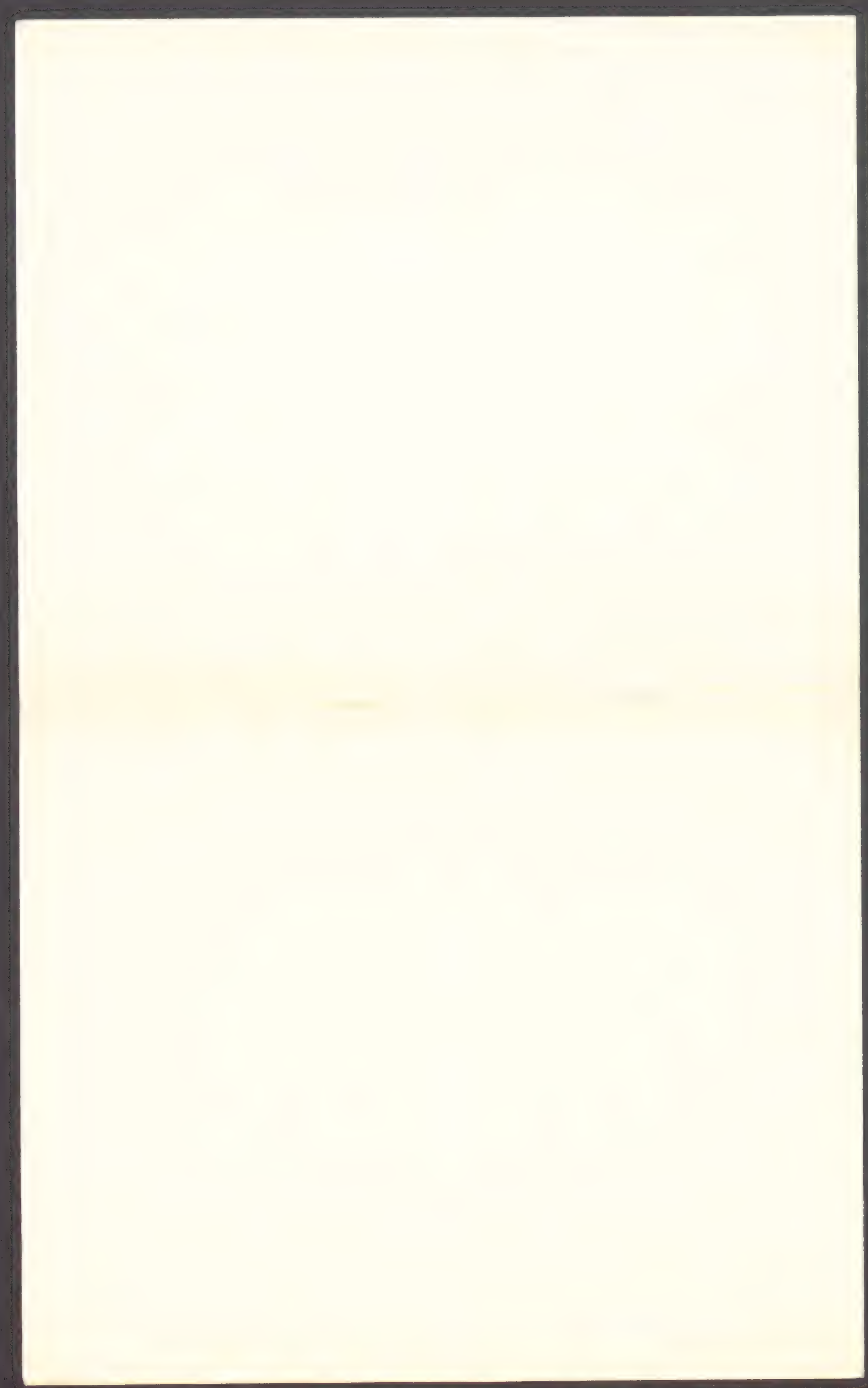
...nana jest dobroczynna społeczna działalność *J. W. Jana*
Profesora w naszym kraju. Być może, że nasze
trudne położenie i nasze polsko- katolickie cele wycho-
wawcze dana *J. W. Jan Profesor* ze tyle ważne

pod względem społecznym i narodowym, by w tę stronę
stwierdzić na chwilę strumień swojej dobroczynności. Jeżeli
tak - Dyrekcya z góry staropolskie nie "Bóg zapłać"
za pomoc w trudnej chwili otrzymaną - jeżeli nie - pocie-
szy się, że inno bliźniaczo odcie ułnał *J. W. Jan Profe.*

Jan - za planując do papieru w interesie naszego
być niecierpliwego, o tyle sympatycznego społeczeń-
stwa.

wyrazem winnej coci

Dr. J. K. Krotuski





GENERALVERTRETUNG UND ALLEIN BERECHTIGTE ZENTRAL-
STELLE FÜR ÖSTERREICH-UNGARN, BOSNIEN UND DIE HERZE-
GOWINA DER K. K. AUSSCHL. PRIVIL.

LOGLIFE-UNTERNEHMUNG

WIEN, VI. GUMPENDORFERSTRASSE 34.
(ERNESTINE SUCHY)

Longlife-Spezialitäten:
UNIOE
SMELL
SMELL
SEKRIED
THREI
LA BARICO
DINALIN PASTA
ALSYTAPPARAT UND
PULVER
LUJMA-TINKTUR
Erfolg garantiert.

WIEN, am 1/6 1907.

Euer Hochwohlgeboren

Im Beizge des ersten Schrittes
vom 3/6 laien wir Ihnen mit, daß die große Flasche
Fülligkeit auf den Inhalt des Füllungsapparates anzuwenden
werden muß, indem der Inhalt der kleinen Flasche in den
Hüllungsapparat gefüllt wird. Bezüglich des Pumpenapparates haben
wir Ihnen mit, daß wir Sie gegen Husten Füllungsapparat
ausgelassen haben und daß der Hüllungsapparat anzuwenden ist,
wenn Sie ihn haben. Den gefüllten einen Dattel setzen wir
selbstverständlich und folgt mit Füllung und gleiche Kraft. Wenn
der Pumpenapparat mit der Dattel der Hüllungsapparat anzuwenden, und der offene
Apparat im Zimmer anzuwenden gefüllt, was vollkommen genügt.
Den offenen Pumpenapparat in den Raum anzuwenden, und
genügend anzuwenden anzuwenden. Der Füllungsapparat
wird anzuwenden und den ersten Aufhänger mit, Füllung anzuwenden.
Ihre
Ernstine Suchy

1. Füllung

Ernstine Suchy
VERTEILUNG
WIEN
Gumpendorferstrasse 34



OO. JEZUICI

PRZY KOŚCIELE ŚW. BARBARY (PLAC MARYACKI L. 7)

MAJĄ ZASZCZYT ZAPROSİĆ

*J. M. Pana Bolesława
Dra Leona Małkowskiego*

NA

kolacyę

DNIA

4/1

O GODZINIE

8 1/2



powiadają 199

17.1.1907

Kochany Lole!

Liria prosi bardzo by Emma
miał dziś Kwiecień pomy-
śleć porachować gdzie może
być herb ze wstawi. Onet
ta obywatel jest ta do wstawi,
a jutro się go odessie dla wy-
kwalifikacji herbów, jeśli czegoś
względem się na nie mają.
O ten na Dedydow - du-
namet, wie powiadają

proszę Cię, że Cię nie rzucają
na wiatr, że spadnie chmura
na chwilę, tylko nie przed
5^{te} godziną przedtem Cię spier.
Moi i wy wszyscy. Odeśte
by dla waszego orszaku, lety
bardziej jest piękny.

Łaskawy Wasz serdecznie

J. Borkowski

24/6 1948

Dobry i Tęskny
 Dzień Leonie!

Wielkimi utrapieniami jestem
 do nie nie mam już dla
 ubogich, co miadam swego
 rodziców, więc jestem
 rękę wyściganą o groszki jak
 by ty nie dojechała. tak bar
 dzo potrzebuję dopomoże.
 Naprawdę ten parochi
 umiera, może jeszcze wolno
 zostawić chcieć odwiedzić

Kraków 24/6 1907

Jasie Wielmożny Panie
Profesor!

Ładziwi zaprosze Jn. Pana Profesora moja prośba, by z pierwszą Pan Profesor mi przypomina sobie nawet mego nazwiska, gdyż raz jedynie zostałem Panu Profesorowi przedstawionym, a niestety nie było wtedy sposobu na spotkanie akademickie do spotkania Panu. Mimo tego udało się z całą pewnością do Pana Profesora, wiedząc że Pan Profesor wiele już wspomni, a moje obecne położenie może przykryć mi inne. -

W marcu br. zaborowaliśmy na kapaleń sterczo, leżąc mi się, Hode polepżyło zostałem uwalgnięci niebezpieczeństwem, a w następstwie rozległa kapaleń miękła w klatkę piersiową. Doświadczając przy ostatniej starości dość groziło mi albo zropnienie płuc, albo zropnienie płuc pacjenta, więc całym ratowaniem życia R. Rutkowski zrobił operację, rozciął i wyciął najodpowiedniejszą część przedziwnie. Mając więc a obecnie i daleko ratowaliśmy się jak mogliśmy. Ładziłem 13 tygodni, było u mnie 8 lekarzy, z których potowa mi mogła się poznać na obrazu starości

więc magłe konsilia, dopiero Dr. Tichonow i Dr. Sopaczewski
zdefiniowali chorobę i uroili mi jakie takie wprawie
Pojmując J. H. Pan Professor, że tak cięka 3 miesięczna choro-
ba musiła mieć ekonomiczne prawie że zerowanie
jestem praktykautem koniecznym przy starciu, więc
karam i pomocą w rodzinie mam około 80 fr - 90 fr.
miesięcznie, a moja choroba strawiła blisko 450 fr.
Wprawdzie zadanych długów nie miałem, a nawet
trochę oszczędności na chorobę i konwalescencję
długą, ale to była kropla o morze. Musiałem też za-
ciężać pożyczki lichwiarskie i kredytem się ratować
Wciąż chociaż to już więcej potrzebuję, cały lekarni
wła otwarte, więcej tego że choruję jestem prawie b. o. sta-
brony, około presento 2 litry kawy przy samej operacji
a i wtedy jeszcze wciąż i opatrunki dokładowe
o jakiś mas zmniejsza. Wywrowienie moje wskutek
ciężkiego upływu i kłopotów zdrowych i braku tempa, tempe-
ratura wciąż mała. Nawracanie wskutek tego osłabienia
ogólne. Wiarygodności moich słów potwierdziły mi świadkowie
mi lekarzom, ale wszystkie dążą do prośby o wstęp
winnicy. Dr. O. Bratkowski moim prawdziwym tego
co napisaniem potwierdził, ma mnie dobrane; w 15 r. życia
jestem sodalitem Maryański i o tego czasu sam nie
utrzymywałem i O. Tuszowski nam nie odstos.

Nie mamy żadnych majątków w Krakowie i nie możemy
sobie w żadnym stopniu inny poradzić, a będąc gonić nas w roz-
prawianym położeniu obecnie, udaje się z gorącą prośbą do
J.W. Pana Profesora o prośbę o przyłączenie na dłuższy termin
i w drobnych ratach spłacaniu. Powinno być nam osobiscie
do J.W. Pana Profesora i ta prośba udać, ale ponieważ J.W.
Pan Profesor, iżby nie to przez nas nie zostało, dwa razy
byłem i powrotnym zamiarem u C. Bratkowskiego, i ani razu
o tem słowa nie wspominał, a nawet o oparciu na jej prośbie
prosił, ^{informację.} dlatego jeszcze raz na prośbę Tarkowskiej i obroci
J.W. Pana Profesora proszę wypłaty najbliższego terminu i
powołania i ostatecznie ~~może~~ szybkiego i przychylnego załatwienia
mojej prośby

Władysław Szczęsny
ul. Krowatowska L. 47 I p



Wznowiony Dom.

Domu i po cztym
pomyślnego i z s. d. n. i. a. - u. y. j. e. d. n. a.
na p. a. n. g. m. i. e. j. e. y. i. J. e. r. a.
k. o. u. a. - p. a. n. i. a. l. e. m. o. a. u. r. a.
d. o. m. i. e. n. i. e. c. y. g. r. a. n. i. e. m. o. j. e.
p. n. i. e. o. j. e. m. T. u. r. o. u. s. k. i. m.
m. o. i. e. m. i. e. c. m. i. e. j. o. c. e. w. t. o. m.
T. e. d. n. i. e. . W. S. a. n. y. m. m. a. r. i. e.
p. a. g. n. e. l. e. m. m. i. e. i. u. e. d. i. e. -

na dzień - lubo na pon
 pod encyom dnie.

Tęcy użacz powarai

? / aneet
 —————

14 ¹¹ / 90X₂

ten. k. u. l. m.



+

wrocław 25/VI 1907.

Kierowny Panie Profesorze!

Województwa i w las-
 ach i w lasach Państwa
 we Wrocławiu (22 k. m.)
 i w 4 ej gminie;
 jesti rolnicze nie stry-
 mione od Państwa wa-
 domości i wójty i ten
 domini - które się w nowa-
 czej chwili.

Nyony najzłotej go ro-
 sunku Państwa Państwa Państwa
 Państwa Państwa Państwa
 Państwa Państwa Państwa



Schink, Erwin 14. Brzawa
27 1907.
125

Kochan, Loh,

Z danego rachunku po prostu. Marcin Schink
nie ma w Brzawie r. 63.60.

Zarysowie Tolo diegich man. r. 2296.36.
2359.96.

Koska w Janopolu r. 55.
2359.41.

Marciński, Jan
Ktoś wiozł do Gmity. Miedzią rdzawą
Tę rachunek. Zjazd katolicki w Warszawie
był bardzo łuny, ale nie był zgodny. Angli-
kup. Teodorowi wziętym z rachunku, a więc
nie zgodni z tym stronnictwa katolickie. Piotr
był z nami. W Warszawie odbył się klub Karla
Brzowski z Janem Krainik, który
nie stronnictwa, zaciemnienia nie byli

prozeni Pawłkowś Woroniec. Zabawny
jorewni Horanków. O zjadce Wernaw-
skim możesz mieć wiadomości od pana
Bartymnowskiego. Powielu dżerach upali.
Baraki bandu dobre, jaregny dobre, ożinsiny
ste, kukurudy słusne. Dora mowy pneget-
niony. Kryj żmoryk prajeht do Bersady
iudyere - Horanki robotiere u nas si pr-
ja. Sendzie was prawianuy.

Przewidy.

SPECYALNY SKŁAD
artykułów dewocyjnych i obrazów św.
miej. księżek do nabożeństwa
KAZIMIERZA ZAJĄCZKOWSKIEGO
W KRAKOWIE
„Dobry Aziołek” przy Marjańskiej

Kraków 27/6. 707

Wielmożny (Panie Profesorze!)

Nie wiem o ile Wielmożnemu Panu
znany jestem, w każdym razie nadmienię
mić niniejsze, że posiadam handel który pro-
wadzę od 20^{tych} lat, i jako na Sodalisa
freystato umiarkowanie, ale bez żadnych
dostatecznych rezultatów, o tyle, że handel
mój w towar obficie zapotrącałem.

W drugim półroczu 1906. targi
mi nie dopisywały, przez co rokowani-
mych w obec wierzejsi (dosłownie)
do dziś nie mogę mieć, tak że grozi
mi ruina (przez wyłożenie skargi, ra-
żenie i licytacje — jeżeli w najkrótszym
czasie nie pokryję należności w kwó-
cie 4^{tych} do 5^{tych} tysięcy koron!

Nachodziłem się przez długie
procesy czasu po rozmaitych, ale

wyskanka jonycki - daremnie, wracam
się w hojcu z wielką nieśmiałością do
Wielmożnego Pana z prośbą o Tatarską
promocję i wyratowanie mnie z rąk
czerwonej rękawicy!

Przebi Wielmożny Pan moim to
bić, to gorące Wielmożnego Pana o to
błagam! - uszytkiem tym uratuje
Wielmożny Pan Długobitnego Sędziego
i uszytkiem czerwonego od wielu
uszytków i rękawicy, oraz rękawicy
czy mi uszytków Długobitnego
lata, bo bandel ten, jest jego
tym majątkiem!

Na każde napisanie i
uszytków.

Oczekując Tatarskiej odpowiedzi,
Dzi, porostają
z głębokim smutkiem

Stanisław Józefowski

102
Dobry Dzień
Leonie

Najserdeczniej sze pragnę
podziękować za otrzymane
dni 30 ko: niech Ci Bóg nagro

dziś słońce. Irosza tożi powie
dziś ie w niedziatku rano
wyjeżdżam do Parza na blisko
trzy tygodnie, ona wie jaka to
dla mnie przyjemność. —

Najszlachetnij porównanie
Was oboje. — A. M. Zornel

Jan. 1. 1811. Pismiszek. Pismiszek

ma ranygi
zaprosi. Pina i Wolę na bertocelle do
Grand-hotelu dnia 2/VII na godz. 8 wiecz.



Schronisko - 2/7 907

Ładne Wschodzący panie profesora.

Proszę mi w im. Łucis Tępo, co cierpiat
więcej niż ból i ludzi - przebaczyć za osunę-
cie. Jis pisze jeszcze ten raz ostatni i
przełoty: cały, smutny, prawie. Wtem i żu-
dnie in narazitem in cześćmi, prostemu ale
zauwagałem jestem i powinnam choć mi na
wydaje przy moich latach: 66 męsko. Ale
lekarstwo moje całe jest rozłożone.
Wiel. 5^{to} 10^{to}, przed odjazdem zbadałem
jej położenie - była mi polecenie do Dr.
wroble goz. msp. kolei i otępieniem dla
rany i fizjoterapii. Dzieci od stępla
bilet za moim, miłego, do Łucis, wsi.
Do wsi Łucis, 2 1/2 km. w linii, gdzie
mimo, w tym w tym, gdzie jest to drugie-
ne do pracy i inżynierów lekarskich broni.
U pani K. przesłanie i liście odzyskanie, pro-
szę cię, niech, niech, u 2^{to} 10^{to}
ciężko przebiega w chorobach, to odzyskanie i t. d.
u 3^{to} 10^{to}, po przebiegu, chorobach, plus.

Kraków 5./VII. 1907.

Szanowny Panie
Profesorze!

Nie zastawzy Szan. Pana Profesora w domu, i'mielamy się imieniem Wydziału Societeyi akademickiej zaprosić Szan. Pana Profesora na zebra-
nie towarzyskie Societeyi, wy-
brane z powodu 25-letniego

104
jubileuszem pracy kapłanickiej
Prac. O. Prattowickiego, w Nie-
dzielę d. 7. lipca o godz. 8-miej
wiezor, ul. Sienna 5.

Łączymy wyrazy najwyższego
pozdrowienia.

Za Wydział:

Antoni Wrozyński
Sygmunta Kucopka



OTTO HARRASSOWITZ

LEIPZIG

Telegrammadresse:

HARRASSOWITZ - LEIPZIG

Telephon No. 413.



122
Leipzig den 7. Juli 1907.

Herrn Professor Dr. L. von Mankowsky,
Prakau.

Sehr geehrter Herr,

Eintreffend empfangen Sie die
Abrechnung über die „Panchatantra“, wovon
leider nur 2 Exemplare abgesetzt wurden.

In Verrechnung mit den Ihnen gemachten
Lieferungen ergibt sich ein Guthaben für
mich von M. 151.17, worüber ich einen
Rechnungsansatz beizulegen mir erlaube.

Hochachtungsvoll ergebenst,

Otto Harrassowitz

Part of 1st report

presented to the Committee on
Education

at the City of

the City of

the City of

the City of

the City of

the City of

the City of

the City of

the City of

the City of

the City of

the City of

the City of

the City of

the City of

124

[illegible]

puding krasowice, zmyrajac — omy
 kien 2. — Chodilo mi o to aby postu-
 miec ci 2 prawnosci, zaski, 40 monet
 po 1/2 kila 2 kawa 2 kieliszki w
 kieszce. ~~a sama~~ o to mny wny
 uszyto: gazy ci chodilo o wanie
 doko to ci 2 prawnosci 20 wanki
 ten miedziem 24 wnter
 do miedzi

Desdemona Czeki Walec

8/27 1907

СВ. В иудейском роде не будет



11/7 - 907 -

Nie pŁaż dobrociŃ wymagaŃ
do dobrociŃstwo razjwŃ eberane mojej
licznej rodzinie.

Myprawieam ja do Swobolnyj par
Sinnuara, razar zamo w piog. 1. j. 6^{to}
iweronij dachetun list ze mi jest
b. dodeu, wies w balinac-urizny go:
ranci. Na dnozon, poniewai diletty
buty ber. alzi na neay - raplacitew
8k. 80p. na posciel i kow z drabicy.
uni i z dachetun.

Pracownicy powiatu i władza uciemiężyli
przy przeprowadzaniu ich wyjazdów
dających od 1^o do 8^o więcej zapłaty
niż wierzchnim parobozom prawie 90%
i więcej - przesył i przysięgi
niezły - nieustanowiło
paroboz w powiecie 102^o

do 15^o lipca, chci' namo wyznały
pokoje po drugiej stronie ogrodowej
L. 3. był tam na cały lipiec 122 dr.
napłacony o gory.

Wtem naszym niurucznim,
murekiem ie mi N. Reformo
w 2ch małych poljełomach wydrugowała
nasleńb, nomellu.. Ausrotten!

o napłata mspawale ję ai 8 koron
2. j. po 6 katorzy id uiorwa - ius-
orej rodatygi był sam. chory
i her groza.

No, ale Digli tase Jmpanu
profesora, uwi beży wstaweni.
Zbyły nauczeni, miedzy a tego
codziem sumtueni jony zisani
biednych radin. wiedziele ile
uierus cyfonomu raterij na
pilkun lub bilkanowku koronach
w dany dwiel, nie dimit, by ię

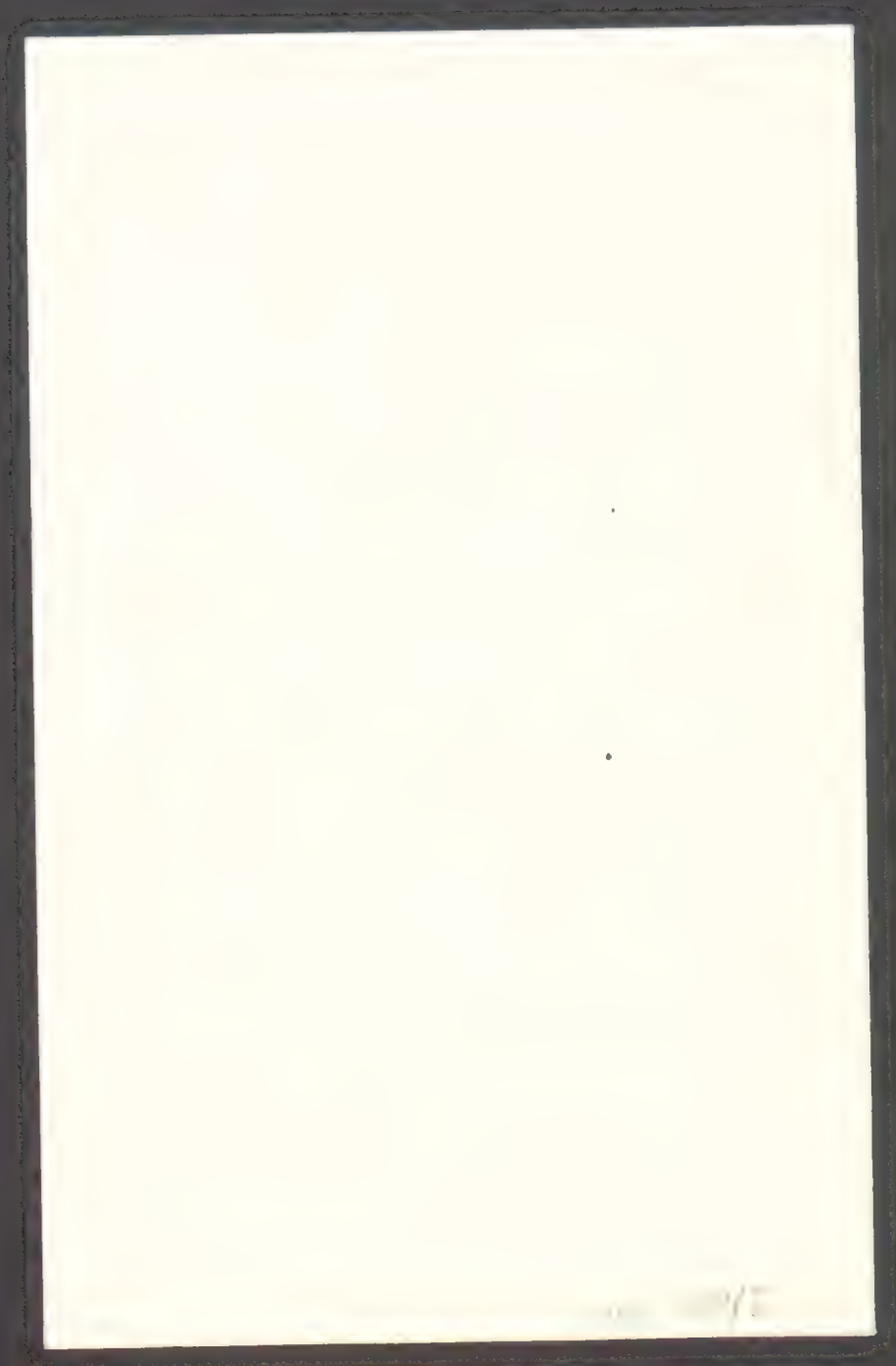
✓

uabretem uierus stajajacych o pomoc!
nomellu, uopitatem pael Jmpanies.
chey ulegnie' uicunow dratzy - i uie
lierytem, że po pucierieniu ię na
uome uicorbanie o koron, w biereni,
uazajutor raterijomij, uis' N. Ref.
do bura, u jest dla uunie 8 koron
uieasie jny Jyillowichy.

pari dyktowala tawieniu
bueluianu ię uie raz jny - bieru
michodkion z krotoston uunostow
abazjich - a pari koryktorij uie
uunus wale ... uieatly.

Moj ks. Dyktor uie dnie uie
nyjor da w igu radu; uazbyu uie
chydai dachai urlop na 8 dni i poj-
dzie do Linuonij ale .. uatardnie
zdebyu uieat na co ...
O nich uie glownie i dnie i da j. kraj
uie ying tam chydai.

Z uunauuunieniu i uiektu
uodigunowiu, ra lada, lada
chiga Jmpanu profesora
F. Korubowich.



+ Emsdorf (Styria austriaca)
11/7 907

Šťastný pána prosperu!

Šťastně s sebou štěstí listu i
příz o odpočinku naší a celku
spis vinná myslu moudrosti
i vobě šel spěšný jistě i mi
šam špír špír špír špír - špír
špír i špír -

Špír špír i špír špír špír
špír i špír špír špír špír
špír i špír špír špír špír
špír i špír špír špír špír
špír i špír špír špír špír

Špír i špír špír špír špír
špír i špír špír špír špír
špír i špír špír špír špír
špír i špír špír špír špír
špír i špír špír špír špír

Jauno pūpura o elanai mī
Tandava valdīrui utarj to voutor-
jauz jās kuraiz - jāsīgo
vymaga mūij vīij erue
ī ianū kouta. -

Prodiēva mērsij pūcīnīkī
mī ianūmī all gētoī rē pūcīnī
mūmī afīay - ianūmī
rīnūcī. - mīnūmī lēdē
vūijaym pūm pūpūmī rē
vūijaymīnīa sō dē tēd. -

pūm mī ī lēd mēvīn
vūijaym mī mēvīn pūcīnī
pūcīnī, mōjē mēvīn pūcīnī
ī vūijaym pūcīnī gē tēd
chore - ī mī mēvīn pūcīnī

- lēdē lēdē vūijaymīnī; vūijaymīnī
mī mēvīn - gēd af pūcīnī
vūijaymīnī ī mēvīn mēvīn. Tu erue
mī pūcīnī ī mēvīn mēvīn
mēvīn mēvīn ī lēdē jām
ī kēvīnī. Mēvīn mēvīn mēvīn
mēvīn olo kēvīn lēdē jām
mēvīn pūcīnī ī, ī tēvīn
rānī mēvīn tēd vūijaymīnī
pūcīnī - ī mēvīn vūijaymīnī -
mēvīn mēvīn - ī vūijaymīnī.

pūm pūm pūpūre pūcīnī
vūijaymīnī pūcīnī pūcīnī
mēvīn mēvīn mēvīn
mēvīn pūcīnī pūcīnī
mēvīn mēvīn mēvīn
mēvīn pūcīnī



Bejce 8. ¹⁵ 1907. ⁴²²

Kochany Łola

Przemyśl Ci bardzo serdecznie i do
kiszki, którego się chwyciłam.
że Masz być u mnie; Miłość mowa
że się był jakiś kłódką, ale nareszcie
nie hanieć ta bardzo daleko się nie
nie widzieliśmy. Nie pamiętam, że ten cały
jubileusz C. Brucknera; ciekawe się
że się z tego samego nie spróbowali
Czas było, gdy to nam tu celował, że
że się nie było naszego, tylko w Radzie
obowiązku. Wierzę, że Adas się był de-
now przez ma, że; pomoci tu znowu

[illegible]

Wzieli się fotografować razem, wreszcie
był podniecani u pani Szwernickiej, i
nie gnuśli. Od razu się było odprężyło
w sali salony, aby było miłej miłości
dyktant rani i P. Szwernicki na występie. Albo
na Konińskiego ze Lwowa, wypowiedział się
monologiem obcy zabawny, przeczłony się
afonizując pocięty. Od czasu, co było
tu, było zimno i wczoraj cały dzień. Ten
lat i dzień, padał wiatr. Teraz po prostu
mnie zaczęła się mrozić i już 12
stopni ciepła a bywało po 8 stopni.
Fotografia Lechia nie bardzo się udało. nie
miałem czy je było. Albo potańczył, parę lat
zbiórka się b. było i kółko rani, nie,
zrobił. Nowe Lwowa, miłośnik, co
zastąpiła za pierwsze miłośnik, był
czymś, pocięty, pocięty, pocięty, pocięty, pocięty,
pocięty, pocięty, pocięty, pocięty, pocięty.

Sahlanka, 5. lipca 1907.

Kochany Lohu,

Odsyłam odpis dokumentu. Ciggi - see
ciggi sądy, czasem może, roboty glaz.
Zadana dwa dni do Zampole. Bytem
dwadzie w Zampole. Ciesząc się z tego
tu w Warszawie. Pionj czasem, a po Ma
wiebacie do Sahlanka przyszedł
Serdeczne pozdrowienia

przełęcz



Scheronisko, 19/7 907.

212

Przełominy pauci profesore,

Olimpiatem przeu urlop 2 tyg. i
radhyu, do Limanowy pojechać do ro-
diny, ale kolej biletu nieodmawia...
Dla czego? Niewiem. Jestem chory i ten
wypadek straszy.

Jestem profesorem, tyle robię już
dla nas - może ty także Jęzo była
ustawieć mi ten wyjazd - do przebie-
cia idę tam leżąc nie mieniąc, ani tak
jak oni żyją... p. Bóg wynagrodzi to
Jęzowi - może tym magistratowi
o jakimś okresie, gdyż nie ma czasu prze-
żyć u cię Jęzowi profesora.

Bardzo mi przykro, że tak jest.

ale niech Wzrost naszemuż dnie
nam uroczystość. Jurore do kogo to
zbliska naszemuż myślowa uir i daleka
Próby uroczystość Wzrost. na uroczystość
z dnie nam uroczystość. Poeci i
Człowiek i dnie... do kogo to kogo...

Z uroczystością i uroczystością
wielką na dnie do kogo to
dnie nam uroczystość

I Kuroczystość

Kamieniec, dn. 19. VI. /2. VII. 1907. r.

Kochany Lolu,

Na dziś otrzymanej maszynie ślę Ci podziękowanie za życzenia które mi wraz z Zosią przesłałeś. Maszyna jest systemu "Underwood", pisze ładnie i pismo jest widoczne, co bardzo jest wygodne. Dałem za nią w Warszawie niespełna 250 rubli. Na dworze bardzo gorąco. We czwartek u nas Boże Ciało: z Procesją zapewne na Rynek nie pójdziemy, a odbędziemy ją, jak bywało ostatnimi czasy, dookoła kościoła. Od niedzieli za tydzień wybiorę się prawdopodobnie do Żytomierza na Zjazd Duchowieństwa. Kiedy, dokąd i na jak długo wybieracie się wyjechać? Widziałem parę razy p. Jana Chomentowskiego, który tu bawił z synem i był u mnie. Dziś odprawiłem 2850-tą Mszę ś-tą. Konczę, ściskając Cię serdecznie, i Zosi pozdrowienie łączę.





21 $\frac{V_1}{V_2}$ 1907

Psittorhynchus

Stephen Leach.

Kardzo trawu dykuj
za dlori: na zbudowu nie
wymowu jedy, piewa-
ki: scotku, zi bylicie tas.
Kanie pocieni kardostan
tyz ona nie myrzyta / i letty
Krisieie gracii piew Sedy
b. Prowostkiy - obaru tyz
p. Kurya: Sametku (scotku
Jedy) by na mizle bely
za Katselto (pypowinanie)
Kniadzeniemi Jedy o tryji
Dzie, ale one Kadyty, ta
Kadyby Kury piewa

gdzby nie nie napisała
pocieraj się, była o tejsz^{stanie}
mowa I Toha Alouin.
gdzby była jaka niegdy.
tute; co; co; was dajto
albo grzisz, kuba myro.
Lumie - nie maui jopai
Do jadijsz stopnia ciędzisz
tęci, a sto ożnie fociła.
nie wpsyraj^{ujedyni} na myrbi.
nie bade prosto; - co
ty to ożnie p; pzebya. —
Ladrych madouwe nie
mam z kradowa, jak ty
Procin jadrnita kucim?
kied; gdzie ty jedynie?
nie ty to spociapi p;
dolez uż; tracy cisty Pletto

1945
wawodziej, troche nadto
mam, lchodis i dregy,
i buq. Atmosfera mijska
pustowata spociapi
bado niefortumnie yluia
ty to stryael i aducim,
Lestie brygato jak ożni
Tadzijs nie indyalyzmy
jijere dotad - kucim
fraz rary I m Tygkierie rone.
Cudam, I owa jedynowim
I Jocie pucelad. To joddy
faze, bado dregi ty I
nie uowito, Obecnie
mo dregi rary, G. dregi
nie to kicie /kolonie letan/
system Oteropla kuba.
ciarne z pismam. Peci:
Wimie, stawa ty i odu

Wielki - to - o ile 2. tyś cor
dobry, byci kuni nie tobie,
Ale chci: ma napieraj -

Proradziemy tyje wielce
proradziemy - ogłaszanie
byłoby my potnie tyje i tyje
Wojnie - chci: bardzo nam
tu dobre i mało nam
ogładzaj, se pewnie braci
którzy nieletni nie bytoby
tu bratowom. -

Mały nosi ty kuli, i ty
ty i bardzo was gładzaj -
i bardzo wiele gładzaj tyje
wien traciemy. -

Żyli kiedy kto do nas na,
późno wzięliśmy pewnie
oceni: próżniemy, a -
tylko pewnie - potracamy ty
bratowom leci i pamięci

Acum -

1907 29/VII

Kochany holu!

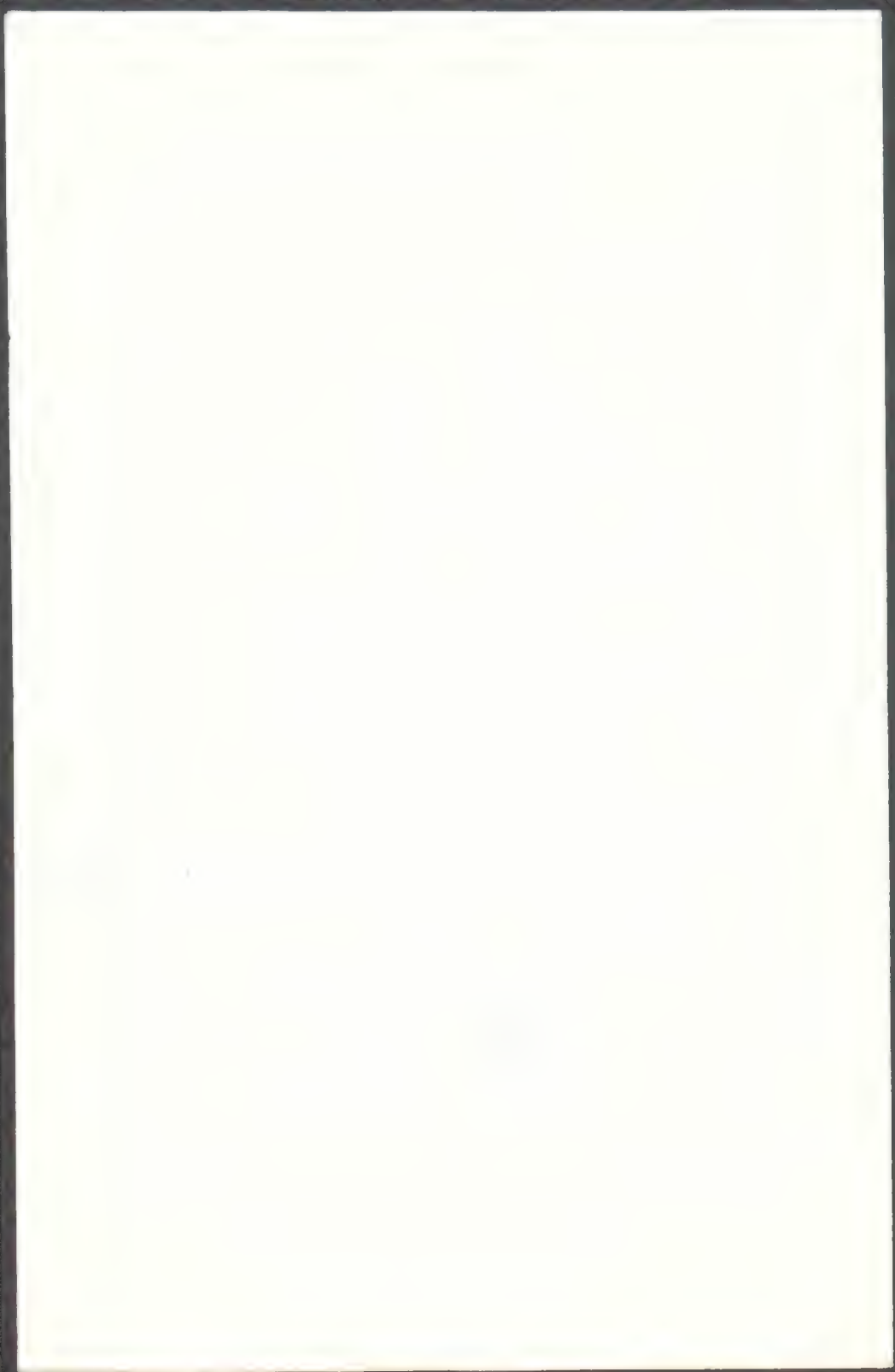
Oczekiwam ci trochę informacji co do miejsca i czasu
twojej wycieczki — muszę ciemno ci wskazać, że
zamyślam się w hotelu Klingera, dopiero dziś
umieszczenia dla siebie mogę znaleźć nocleg.

Mam nadzieję, że nie jest tak bardzo przesunięty, ale
potrzebuję trochę więcej informacji, potrzebuję być
długo, mogę być telegraficznie tymczasowo
umieszczenie w hotelu zamieszkać — o potem już
będę tu na miejscu, gotowa być ponownie w
umieszczeniu mieszkania potrzebować. —
Jeszcze trochę stanowczo nie mogę już ci o
reżymie; biletu tylko do Pragi; w Pradze trzeba
przejechać tam z jedyną dworcem na dworzec
ale to tylko parę minut (czyli kilkanaście); po
tym to w jakim czasie umiemy przejechać
Kupry (około 60 kg) resztą moim
prezencją pragą kolejową. —

Mam nadzieję, że nie będzie przedmiotem i
niechętnie; ciemno ci w Krakowie hotelu
droższe; mam wcale dobry pokój małego
miejscu i płaci 7 koron nie do być
u Ciebie Basi byłem, ale była ciemno i nie mogłem
zamiar przysłać; proszę nie jutro; jutro byłem u
Pani Marii (potem) i zgodziłem się, że nie
był przedmiotem. — Ciemno ci w Krakowie;
odjechać ciemno (w dzień), odjechać ciemno (w nocy,
Kowce) i Kowce (!) — umiemy za to
jakieś gorące woda, a potem w tej ciemności!
z jedyną ciemno, bardzo ciemno: nie mogę
nie mogłem — idzie już w ciemność Danyś!
To ciemno!

Twój M

Miejscu proszę — starannie ciemno ciemno —
cyfry o to 1) Ciemno ciemno 2) Pani Danyś —
Twój Danyś 3) Danyś — ciemno ciemno!



Janki, Piątek 20. Sypia
2. Sierpnia 1907.

Kochana Ciociu,

Bardzo Cioci dziękuję za darowanie mi
Miesieckiego, będzie on jedną z ozdób mojej
Biblioteki; przy pierwszej mej bytności
w Mojańskim domu wezmę go sobie z
czerwonego szatnu przy świadkach, aby
niewo kradzież nie poszła owo. Żałujemy
mocno, że nie możemy Cioci odwiedzić
w Krakowie, ma jakiś z Ciocią spór, ale
ciężko zajść nam na to nie po-
zwala. Zpielgrzymkę Podolską do
Rzymu dla tych samych powodów
nie jadę. Za miesiąc kocha Walerka i
Jasia do Odessy odwiedzić dla dodatko-
wych egzaminów; przyszedł Jasia do

innej okolicy przenosimy, bo nam się nie
powiodło tam, gdzie było, dla bardzo roz-
maitych przyczyn. W końcu roku Włocławek
rozporządził na pierwszą kampanię
mojariską, które będzie bardzo długi,
buraków dużo, ale ceny nie takie złe.
Aby mieć, choć trochę pieniędzy musiał
ten sprzedać 30.000 pudów przysiętego
cukru por. H., a za stary cukier daje
tylko 3.87½; mamy go jeszcze nie
sprzedanego 40.000 pudów. Inni są mi-
nie idea, bardzo źle, bo deszcz często
przenikadają, chłopcy pracują u siebie,
zaczynają jeszcze buraki dla cukrowni
Sierpińskiej, ale porzeczka z buraczem
bardzo wolno dojrzewa. Jak mamy
trochę wolnego czasu piszę artykuły
do Standardu; podobno są one ludzkie

1119
podobać. W tym roku wziętem już
80 kapieli w Murafie i czuję się coraz
młodszym, ale tymczasem w tym roku
znów nie jeden rok życia przysię.
Polonia też się kępie z dziećmi z pro-
wodu, ale dostała obecnie ból zębów.
Szkoła, że ciocia w tym roku na wie-
przejechać nie mogła; mamy jednak
nadzieję, że w zdrowiu cioci zechodzi teraz
zmiana na lepsze, że odwiedzą nas
na zawsze ustąpią, ciocia zapewne
schudnie zupełnie i będzie mogła na
przyszłość łatwo zawozić w domu spę-
dzać. Zędziłem teni wczasy w weekendach
do Jurkówek i Wąbrzeźnia. Prawdopodob-
nie dla rozrachowania Mycie z Józien
w jesieni jeszcze do Krasitowa pojedzie.
Mycioś wielki miły ten. Mycie znowu

lepiej wygląda i łatwiej daleko się rusza
niż dawniej. Mamy tu jakiś jeszcze
niezbadany epidemia, na przykład: w
tych dniach nam się często pojawiały;
może to skutki wilgotnej i nieustającej
pogody. Czuje się serdecznie rzec
Cioci, dyskutując raz jeszcze ze Nienieckie-
go.

przebiegiem

Barbara Kwilecka

Dopiero po raz pierwszy, zapew-
nitam się że ks. Biskup
Litawski przygodnie drwini-
wiacorem o ^{po} 40 karbat
— Wzrocznie wito było
mi, gdy bys przegredł war-
2 Jucia, która przez Ciebie

(wista) ~~Debrun~~ Wille Schönbachowa Sobota

o to prawy, — Jest to rodzaj
pożegnania ks: Biskupa kłó-
tliwego i niejedynego.

— Prawdopodobnie jest on na-
szym przodkiem Biskupem
i Arcybiskupem a szczególnie
jednym i drugim jest przed-
stawia, — Mało jest osób, którzy
mają do tego, proszę, wam
wiedzieć mi wiadomości, który ma być
ofiarą — Biskupem do widzenia

Flupia

Dn. 5⁷ VII

1904.

Rochany Zolu

Drogiu Ci br. serdecznie za prze-
stanie ryczeń na imieniny. Ukry-
wałam je przed Totkami, ale się domy-
śliły i skłubały listów i telegramów i
wradrali mi tego dnia różne fote-
miespodrianki i ciekawy innemi. Totry-
małam zabawny list z powinszowaniem
od syna Dr. Turryckiego, który tu jest
na praktyce w Gembalinie. To
br. poradny, pracowity młody człowiek.
Totek br. go chwali. Totek na parę
dni wyjechał. Jesteśmy same z dziećmi
i dwoma nauczycielkami, nie, Łukasz
i trzecie Berka. Postanowiłam we
Trodzie wrócić do domu, ale Totkowie
zareczają się wyjada z pa. nośnią do Łob.
we Gwardtek. Aluzę wlekać nie mogą
bo znówu poimę Totek mają jakiś termin
wiecej prore. arby m. z nim podroś-
oibyt. W Gwardtkowie chcą się zatrzymać
dla Pani Jadwigi Albarkowskiej. ciekaw-
wam czy będą mogli zamieszkać so-
pensy i studenckie. Gdzie Ci się powadzi
w Norawie? czy masz w sobie pragnienie
doktora jak w Badeniu? czy wiesz o Fry-
jostwa Jorefor? i gdzie oni mieszka? i
serdeczne uścisknięcia dla Grisi i dla
Cibie.

Maryśka etc.



Österreich Böhmen,



Monsieur Leon Weinowski

à

Bedřezná,

Marienbad

Scheronisko, 8/8 907

Wielmożny panie profesorze

Chciałbym serdecznie poznać i bliżej
zapoznać się z dziełami twoimi przedkładać
ci je w pracy - ośmielać się o nich i co
najbardziej: w kamieniu rzeźby m. byłem
w Szwajcarii pod Linthausen, lecz nadzieje i
ostre powiaty, a potem też z wyjątkiem
ponawiających się upływ krwi rzeźbiarstwa
niekiedy i innych rzeźbiarstwa - zmu-
sity miś do rychłego powrotu. Schone
onieli operacy, która odbyła się w
Sali Od. Pracyratów - po zjedzeniu
jednak, onczas to myślenie i my-
ślenie narodził mi się by i z nich
leżenie mijszemu kokainy, ale opra-
wionem nachloroformowaniem. Co w Szwajcarii
rue, wzięty mijsz (11/8 1890, 6 1/2)

Wznowienie i odnowienie wasze
odżywianie myślenia, stworzenie myślenia
brwi - jest zawsze dla państwa...

Pracujecie, aby rodzić waszą przyszłość.
Ta już przysięga w gorach i alpejskiej
iśmienie przez siebie...

Meur Brice de ie się to wszystko
ordne słowami, ale...

I to właśnie, gdy państwo
ciężko, nad drugą, ciężką, powracającą,
niektórą po prostu, co na sławie
o lasie, w jej rodzeniu, gdy wasza
własność: "De l'instinct de l'homme et de la bête" (étude
psychologique) - gdy wasz spłata
la holera niepodręcznika.

Warto państwu, że przepięknie
a w waszej postaci! Jest to wasza
que dans celui si bon et si fécond
cours ma famille? ... Helles!
Bris respectueux et très reconnaissant

F. Kautsky

Wrocław dnia 11. 8. 1902

Wielmożny Panie Profesorze!

Jeszcze przed obywatelstwem pierwszą
kuchli, rozmawiałem się z kapłanem
m. ewangelickim rektorem tygodnia. Byliśmy
siedzącymi i rozmawiającymi powieszycie.
Swoim do komina chłodzi i bez
tego polito się nocale Dobrze.
Gdyby jeszcze teraz kuchnia na-
ruchał, to bym musiał Pać tak
również. smutko na komin, kłó-
tliwy radowiem by było ochronie ko-
min przed wiatrem i słonecznem.

rychle powoduje chwilowe wydu-
żenie i pieca przy rozpalaniu.
Zatem wysary głębokie znaczenie

S. Hale

Ks. Piotr Mańkowski,

Kamieniec-Podolski.

Dnia 30 lipca, - 12 sierpnia 1907. r.

Kochany Lolu,

Kartkę Twą wczoraj otrzymałem. Czy pierwszy raz jesteś w Marienbadzie? Miałem tu znowu gościa z Galicji: księdza Kruczkowskiego, katechetę ze Skarżyska, który tu przyjeżdżał z dwoma panami i zwiedzali ciekawości miasta. Bardzo miły człowiek. Jest to ex-bernardyn, był niegdyś w klasztorze we Lwowie i Ksiądz Jastrzębski był jego kustoszem. Wiadomości z Włoch trochę mię niepokoją odnośnie do naszej pielgrzymki: podobno wrześnie zostały z rozkazu Ojca S-go odwołane. Spodziewam się jednak, że jeśli nawet nie po drodze do Rzymu, to i bez pielgrzymki zobaczymy się jeszcze w jesieni: jak będę miał wikarego, to mi łatwo będzie znów na dni parę do Was wpaść. Ksiądz Biskupa Wnukowskiego podobno znasz z Żytomierza z czasów jak był moim Rektorem, albo później? Jeżeli tak, to go odwiedź i złóż mu ode mnie uszanowanie z ucałowaniem rąk. Z miejscowej gazetki dowiedziałem się o expropriacji która miała miejsce w Mańkowie. Złodzieje dobrali się do mieszkania Langego który był powrócił z Bałty z 900 rublami na wypłaty, i zabrali te pieniądze wraz z kosztownościami na 600 rubli. Były strzelania. Na dworze ciepło; sezon ogórkowy trwa. Kamieniec pusty. Sciskam Cię serdecznie, pozdrowienia zasylam.



The first of the year was a very successful one for the school. The pupils showed a marked improvement in their work, and the teachers were well satisfied with the results. The school was well attended, and the pupils were very obedient and well behaved. The teachers were very kind and patient, and the pupils were very happy and content. The school was a very pleasant place to be, and the pupils were very well cared for. The teachers were very good, and the pupils were very well taught. The school was a very good place to be, and the pupils were very well cared for. The teachers were very good, and the pupils were very well taught.

The second of the year was also a very successful one for the school. The pupils showed a marked improvement in their work, and the teachers were well satisfied with the results. The school was well attended, and the pupils were very obedient and well behaved. The teachers were very kind and patient, and the pupils were very happy and content. The school was a very pleasant place to be, and the pupils were very well cared for. The teachers were very good, and the pupils were very well taught. The school was a very good place to be, and the pupils were very well cared for. The teachers were very good, and the pupils were very well taught.

The third of the year was also a very successful one for the school. The pupils showed a marked improvement in their work, and the teachers were well satisfied with the results. The school was well attended, and the pupils were very obedient and well behaved. The teachers were very kind and patient, and the pupils were very happy and content. The school was a very pleasant place to be, and the pupils were very well cared for. The teachers were very good, and the pupils were very well taught. The school was a very good place to be, and the pupils were very well cared for. The teachers were very good, and the pupils were very well taught.

day morning of today: our all Sam. Bernhardt: 1 pair. broken. in

17.8.07,



Berlin Czwartek

22.8.07.

Włochy Leoni.

Czytam w liście z Włoch
że Jucia siódma Twoja
musi; dobrze jej uważa
po naszym wyjeździe —

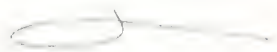
Ktośby się o nią, że ma
tak sama wrócić do Włochów
z temi atakami serca, musi
to być bardzo przykre podzi-
wienie samą, czy to kto
winną być z Włochów przy-
jechać po nią?..

17
Mori w tam samym cze-
nie kto z Morja kade
do Krakowa jechał 4. p.
Kiechadowscy, lub nawet
mnie znajome osoby
chcieli mi to zapowiedzie-
wać — wierzcie, le-
ci było bardzo, ja sta-
jąc wiedziałem, że
nie, ale już do Poznania
— Był tu u mnie wro-
cił: Dąbrowski, podre-
bowatam kamień
pomoc chituzjczy, a
mniej opierają się na mi

czegoś robi, gotować się
wiz mowa ze zdania. Cze-
stami i t. p. Chciałem się dostać
a morie i leżąc dookoła
ah, widzę, że najłepiej wró-
cić do swoich kontain-
jów wije w sobotę do Por-
nania wstąpić do dobro-
jeme — Mój brat w Por-
nin razem, wielkie cwi-
czenie wojskowe Czes-
nie sam Poran zdobyć
porozumieć wije na lwi-
do Konce, wreszcie —
— Mam nadzieję, że wreszcie
w Poznaniu w tym roku
liem się bezdrożem Poznania

Twojej roli, — Księżka Kę-
stodorskiej Jucy i porady
Pana halskiego, cięsto-
wiz były też byt na 20: wsku-
ak niewiem, czy Księstwo
go bliżej mają, gdyż im się
przypomniał niewątpliwie
dotychczas zaproszenie —
Najbardziej Cię Kęstodorskiej
nabieram przez tego naszego
rozwiązania.

Barbara Kęstodorska



23/8

1907 r

Hotudda

Prochany Lohu

Porino - ci odpisuje na
twój list i życzenie,
które choć za wstrastu
na imięninę smy-
sły, bardzo mi by-
ły miłe i nie wiem
jak ci mam dzięko-
wać, za dobroć twoją

177
Dla mnie i za przywia-
zanie twój do Łosi,
tylko sercem ci się za-
to wogółem odpisać
możę, a chyba więc
dobrze jak cię ko-
ham mój drogi Łolu.

W Holudry czas nam
bardzo dobrze schodzi
i uszywan z moją
siostrą na niekoni
czasach się roz-

mowach, siedziemy cią-
gle w pokojach, bo sto-
ta strasna nastata, a
że w Holudry wiekora
cresie ogroda są stawy,
ziemia taka prewio-
nista i spacerować
trudno, nam starszym
przy najmniej, bo mto-
dzi to jakos sobie
radzą. Matka ka-
tyńska przyjechała ze

swojem - kłaperykiem
bardzo ładnie i robu-
sione trochę, przy tem
tak prosto cho-
wa-
ne, i nie mają żad-
nego z nim kłopotu
bo do wysiężkiego jest
przywyczajony, i nie-
mu też nie szkodzi
nie wiem jak w Mayen-
badzie, ale tutaj i
uino i słota co bar-
dzo koniecznie z nim utrzy-
muje.

na samym wyjeźd-
nym odebratam dru-
gi telegram Lotie-
far jest z Tobą, po-
szczeniowie odbyty po-
droży, bardzo mnie-
ten telegram uciekły
i za sprawę kłót. Rada
jestem, że macie tam-
mity pobyt i że ci-
kuracja sturzy, sadzę
że i Losie - będzie usy-
wać nie przesadzić

złota

Stawowice - 11. pnie i głąbienie
i wiatrak
Kuchta

powietrza w Marjén-
Sadzie, tutaj listow
się od niej nie spodziewam
tylko za powrotem
w domu; we wtorek
z tam jedziemy do Hój-
czy, gdzie Łódź za-
bawimy a we czwar-
tek do Krakowa i
chcemy w piątek za-
jechać do Krystopolu
na imieniny Rózi.
Po tem już ja się

zobacz
w
chłopiech
i
w
wielu
po

nie będę ruszać z Kra-
kowa, chyba do Witto-
wie, jak Tam Strzjo-
stwo znowu na do-
bre osiada, bo ja
zawre mam nadzieję
że się dadzą namo-
wie, aby^{na} zime, osie-
dli w Krakowie, i
omyśle ze ich na-
to namawiać.
Duro lepiej tutaj sy-
pian a jener to

czy

i silniejsza się czuje
za to moja siostra bar-
dzo mierna i cierpi
na neuralgie mimo
silnych środków, jakie
na to zażywa. Pię-
cie na wiadomości
jakie od Was w domu
zastane i mam na
dzieje że Kasia po-
podróży będzie zdrowa.
Chętnie pewno jeszcze
do Was napisze, ja
Liśkam Was oboje jak
najserdeczniej; Bogu polecam
Michałowe

Kraków. Środa 20. 12. 97
u p. o. d. k. u. i. 120

28. 8. 07.

Kochani Łolowie!

Żenu raz daw rozpierdurnij
chistecy i wogitła coie
mili ota nuci. Wtyd m.
doprocody, i swoici nansani
tate Wan uodolencia i
Tuty nuci i uytar, i
dubenci cygledu, i jui
u prady iu rucenien
co iu dicit i Manulada.
Jui ucy digitalne uicy
pobit iu hatar, dociu

duisrue te pryzekawu,
reizdan nar, ab tak adan
nie uypat. Idejine, iypa
de rapare dui do lusenke
to oleske jenne goluie te
baari. Podnie mitaly
lyte dorkueta goly nie
te i co 4 cy 5 kordate
lowe sy miewito, wie co
chyl ~~hunderu~~ 1 tal, a Pra
die doptawtan d 1^{ty} kly
g kom, tylko d olmity, jale
sy polkawy, ale nie reutei.
Tan ce te uay. Pod
Bohmisch Triben rarytan
traly dmeui, klor dmei

otawu. f by te bulen i reni
awing de kopy kolage) ab ja
nie mupian rounuui. Hla
sy uer cup chriet, gch tale
niewarui mowit, wie i
pouette by figury in traly
nastroytan. Potem rany
tan kamicuyn mow
wten cup, i nie liti
na rby chryt i kch.
By te nowy kordakton
to olmity, klor chriet kly
widuie. Kaur m doptaw
jenne piewto 11 kow d
Kralow. Potem mow
a Prewan miewit in

Handuleto, a uonui e Odobry
moj pyta celi rochiu
Morkel'cy igdoi wozjete
coi 6 owl, daj; i muu
Tam ni i nuraui me
mici do ty pan' litor
wpiot corpi same jura
jubeta Pyta to jallu i
litor dui nuraui sam
Cicia jadui i drowa
dobru wglada i corce
uuij same chochi
tenur i Odobry wozjete
u planty. olio jui
ty; dobru wglada, jui

164
Mimi i dnie ni jod, u
Podole. Pakawo. si i u
Mankowi i wiedowne hte
kuchci / jodbru detopel
kredawny / Olia bierko
mhle, kasse talu i nocy.
Jener ni wiadomo o skroch.
Olia same do Mankowa
si cybira.

probidii Byto Mimi ze
wzylleicini ducini, bardo
se opalowe i dobra cypledga.
Oleka dylego zoi pade
za rukawu korubli, ale
w obu miedzy cybron

a sup'lny' wyrobit ce-
pni; idy jui wceh ni
rukai i ni kupowa, idy
Korunki; jui porułka sals
we Lewowie.

Muse jui kwiary', jiskany
was wyptwie try krolewici.

Wtanięci w dmuw
pp. Mikatowici.

swene katejce

Wkorunki.

Dzi jupniłi dzy w
d Was, alle Ciwi dicy
kubist bityl astori oky
sautecowzyl i crenowem.
ane mowam.

Jaśnie Wielmożny Panie!

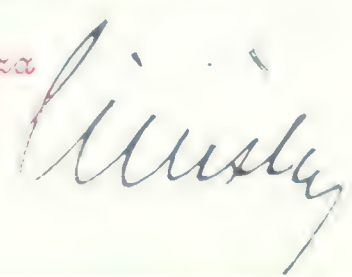
Zwracamy się z prośbą do JW. Pana o łaskawe poparcie sprawy biura prasowo-informacyjnego, które zakładamy w Paryżu. Biuro to będzie informować prasę zagraniczną o stosunkach polskich, prostować fałszywe ze strony nam wrogiej szerzone, słowem spełniać rolę pośrednika między nami a opinią zagraniczną. Nie potrzeba chyba wykazywać że opinia ta ma dla nas duże, nie tylko moralne, ale również praktyczne znaczenie. Na rzecz tę zwracano już niejedno krotnie z różnych stron uwagę, a Rada Narodowa tworząc takie biuro spełniła tylko życzenie całego patryotycznego ogółu polskiego. Aby jednak zapewnić temu biuru stałe istnienie i rozwój potrzebujemy na to większych funduszy, które myślimy uzyskać drogą subskrypcyi. Deklarowana roczna kwota może być płaconą w dowolnie wybranych ratach - zobowiązanie do płacenia opiewa na przeciąg lat trzech. Płacącym stałą roczną kwotę będzie dana sposobność kontrolowania prac biura i wyrażania opinii o jego działalności.

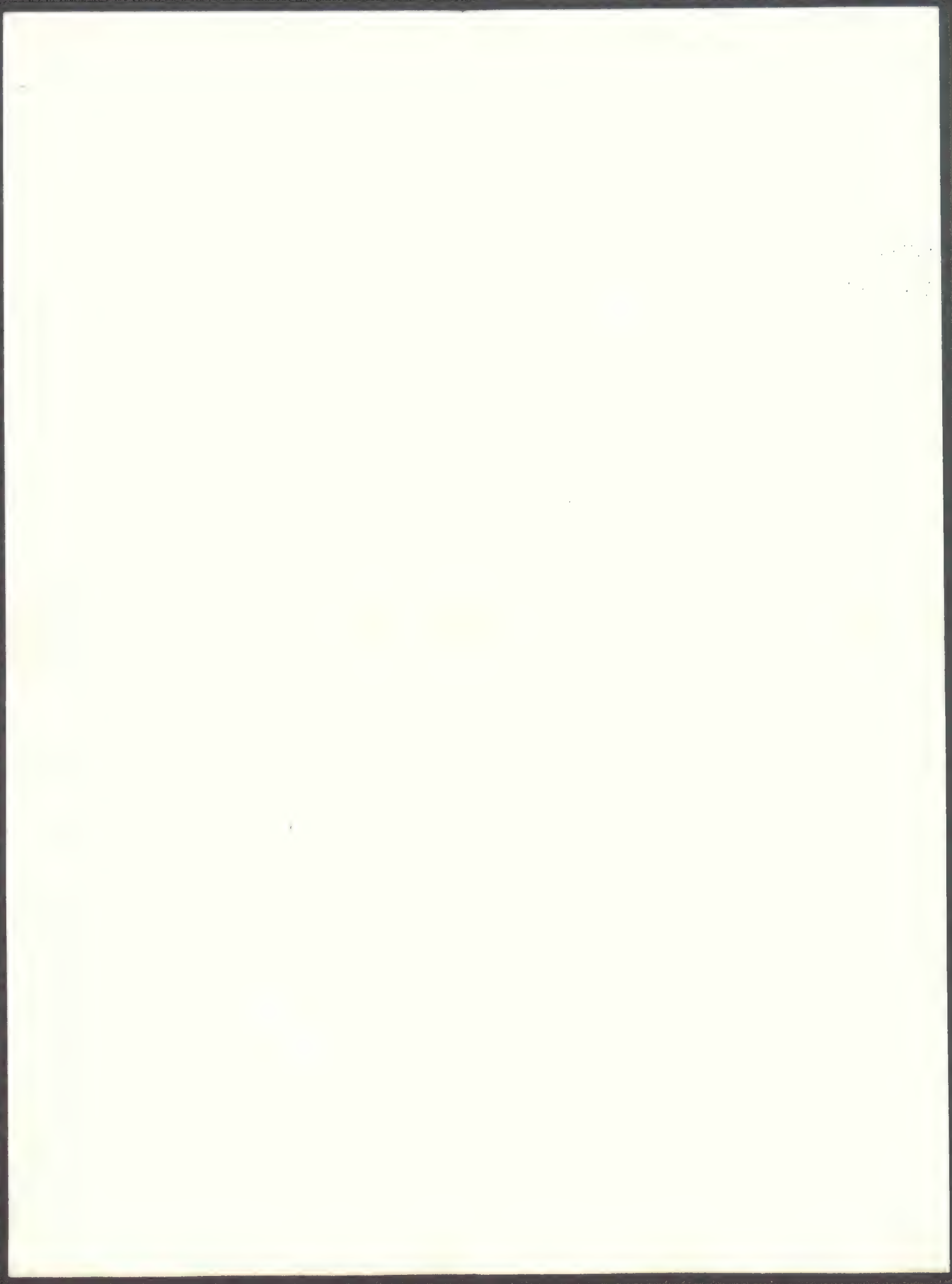
Równocześnie potrzebne są większe fundusze na inne cele narodowe, wchodzące w zakres Rady Narodowej, jak przedewszystkiem podtrzymanie i tworzenie powiatowych organizacyi narodowych, wydawnictwo popularnego dziennika, ludowe broszury i.t.p. i te fundusze jedynie drogą obywatelskiej ofiarności ogółu polskiego mogą być uzyskane.

Przesyłając z niniejszym listem "Zarys organizacyi biura", Instrukcyje powiatowych komitetów, oraz "Deklaracyę", o której zwrot bezwarunkowo prosimy, wyrażamy nadzieję, że JW. Pan zechce w miarę Swej możności przyczynić się do zapewnienia pracy narodowej tych podstaw materyalnych bez których nie może się ona na większą skalę rozwinąć.

Łączymy wyrazy najgłębszego poważania

Komisya wykonawcza
Rady Narodowej





ZARYS ORGANIZACYI polskiego biura prasowo-informacyjnego.

I. Polskie Biuro prasowo informacyjne składa się: *a)* z centralnego biura wykonawczego. *b)* z komitetów krajowych.

a) Zadaniem centralnego biura wykonawczego jest informowanie zagranicy o sprawach polskich. W tym celu biuro: 1. gromadzi informacje, materiały i artykuły w sprawach polskich; 2. podaje otrzymane z kraju informacje do wiadomości prasy zagranicznej, a to albo za pośrednictwem zagranicznych agencji telegraficznych, albo też zapomocą samoistnych depesz; 3. ogłasza peryodyczne i nadzwyczajne biuletyny własne i rozsyła je prasie zagranicznej; 4. prostuje nieprawdziwe informacje o sprawach polskich, krążące w prasie zagranicznej; 5. dostarcza prasie zagranicznej na żądanie szczegółowych wia-

domości w kwestyach polskich i pośredniczy w umieszczaniu samoistnych artykułów polskich w prasie zagranicznej; 6. współdziała w wydawnictwach specjalnych ilościowościowych publikacji politycznych, przeznaczonych dla zagranicy. W miarę uznania szczególniejszej potrzeby, informuje nadto centralne biuro wykonawcze prasę krajową i posłów polskich o opinii zagranicznej w sprawach polskich.

Czynności centralnego biura wykonawczego prowadzi wedle instrukcyi Komitetów Krajowych sekretarz, powołany przez Radę Narodową i przed nią odpowiedzialny. Komitet zaś, złożony z 3, 5, lub więcej członków, upoważnionych przez Radę Narodową (ewentualnie także przez inne komitety krajowe), popiera na gruncie zagranicznym akcyę biura, kontrasygnuje sprawozdania i rachunki sekretarza i przesyła Radzie Narodowej na ich podstawie opinię o czynnościach biura, oraz dotyczące go wnioski.

Siedzibą centralnego biura wykonawczego jest Paryż; w miarę potrzeby mo-

gą być tworzone filie centralnego biura wykonawczego.

b) Zadaniem komitetów krajowych jest:

1. dostarczanie biuru wykonawczemu informacji, materyałów i artykułów; 2. zdobywanie środków pieniężnych na utrzymanie biura.

Komitetem krajowym dla Galicyi, Śląska i Bukowiny jest Komisya wykonawcza Rady Narodowej, która do czynności, wymienionych pod l. 1, powołuje do życia osobny Komitet redakcyjny. W zakres działalności Komitetu krajowego dla Galicyi, Śląska i Bukowiny wchodzi oprócz obu poprzednich, zadania następujące: 1. zatwierdzanie budżetu, ułożonego przez biuro wykonawcze; 2. przyjmowanie rachunków i sprawozdań biura wykonawczego; 3. asygnowanie funduszy i ogólna finansowa kontrola.

II. Niezależnie od komitetów krajowych mogą się znosić bezpośrednio z centralnem biurem wykonawczem i przysyłać mu informacje także: parlamentarne koła polskie i te instytucye publiczne, które przedstawiają komitetom krajowym gwarancyę, że

tej możliwości użyją w sposób zupełnie odpowiedni celowi biura.

III. Podstawę finansową biura stanowią roczne subwencje osób prywatnych i instytucji, deklarowane na ręce Rady Narodowej, ewentualnie za pośrednictwem innych komitetów krajowych.

IV. Ofiarodawcom przysługuje prawo czynienia w sprawie działalności biura uwag, wniosków i propozycji, które mogą być komunikowane komitetom krajowym (ewentualnie bezpośrednio Radzie Narodowej), lub też podnoszone na zebraniach informacyjnych, urządzanych dla spraw biura przez komitety krajowe w razie potrzeby.

V. Dla informacji ogółu o sprawach biura przedkładają komitety kraj. w miarę okoliczności sprawozdania publiczne.



INSTRUKCYA

powiatowych Komitetów organizacyi narodowej.

Zadaniem organizacyi narodowej będzie: rozwinięcie stałej akcji w tym kierunku, aby zabezpieczoną została obrona interesów narodowych na wszystkich polach działalności publicznej.

Dla spełnienia powyższego zadania, Komitety powiatowe będą się starały zużytkować w kierunku dodatnim dla sprawy narodowej wszelkie organizacye i instytucye polskie, istniejące w obrębie powiatów, tudzież powoływać do życia nowe instytucye, które pod względem ekonomicznym lub moralnym sprawie narodowej i potrzebom polskiej społeczności służyć mogą.

Wejdą w ścisłe porozumienie ze stowarzyszeniami pożytecznymi, udzielając im wszelkiej możliwej pomocy; szkodliwe gorliwie zwalczać będą, starając się jednak o najdokładniejsze wiadomości co do ich stanu, działalności i wpływu.

Komitety powiatowe będą się starać:

1. O rozbudzenie i wzmocnienie poczucia narodowego, rozpowszechnienie znajomości dziejowych tradycji naszych i niezbędnej potrzeby wspólnej pracy całej ludności kraju, łącznej obrony przeciw wspólnym nieprzyjaciołom.

2. Będą zachęcać do zakładania i wyposażania domów Bożych tam, gdzie ilość istniejących nie wystarcza do zadośćuczynienia potrzebom duchowym parafian.

3. Będą czuwać nad wyborami gminnymi i powiatowymi, starając się o wybór mężów zdolnych i prawych, zasługujących na istotne ludności zaufanie.

4. Będą karcić wszelkie zaniedbania, zwalczać wszelkie nadużycia, broniąc ludność radą i czynną pomocą przed krzywdą i wyzyskiem.

5. Będą w razie potrzeby pośredniczyć pomiędzy ludnością a władzami.

6. Będą autonomicznych członków rad szkolnych okręgowych i miejscowych zachęcać do gorliwej pracy, popierając rozwój szkolnictwa i pożytecznych czytelników, będą się starali o rozpowszechnianie pism i książek dobrych, o urządzenie dobrych, popularnych wykładów, a szkodliwe czytelnie, druki i wykłady wedle sił zwalczać.

7. Będą czuwać nad tem, żeby istniejące stowarzyszenia w powiecie lub mieście pozostawały pod należytem kierownictwem; z pożytecznymi wejdą w związki najściślejszy, starając się za ich pomocą o wzmocnienie ducha narodowego, świadomości obywatelskiej i o poprawę bytu ludności.

8. Będą w szczególności zachęcać do zakładania Kółek i syndykatów rolniczych, stowarzyszeń Sokolich, czytelników ludowych, kas raifeisenowskich, straży ogniowych i związków, mających na celu słuszne uregulowanie stosunków służbowych i robotniczych, tudzież załatwienie sporów, po-

wstałych pomiędzy pracodawcą a służbą
albo robotnikami.

9. Będą czuwać nad tem, aby parcelacya dóbr ziemskich, gdzieby teżże zaszcza
potrzeba, odbywała się w sposób zgodny
z dobrem kraju naszego.

Powiatowe Komitety są kierowane
przez Komisję wykonawczą Rady Naro-
dowej, stosownie do postanowień §. 10.
regulaminu, uchwalonego przez sejmo-
we Koło polskie na zebraniu z 28. gru-
dnia 1906 roku.



Deklaracya:

Zobowiązuję się wypłacać Radzie Narodowej, powołanej do życia uchwałą Sejmowego Koła Polskiego z 28 grudnia 1906 r., przez lat trzy, od 1 lipca 1907 r. poczynsz, w rocznych, półrocznych lub miesięcznych ratach

1) na utrzymanie polskiego biura prasowo-informacyjnego w Paryżu kwotę

2) na inne cele, wskazane regulaminem Rady Narodowej (jak n. p. podtrzymywanie i tworzenie powiatowych organizacyi narodowych, wydawnictwo dziennika popularnego, ludowe broszury i t. d.) kwotę

Deklaracye i datki przysyłać należy pod adresem Prezydium Rady Narodowej: **Tadeusz Cieński — Pieniaki.**



Krz. Szeparnie 1/9 1917

Kochany, Anu i Kolu,
Dziś kuś Ci najser-
deczniej na Twój list i
wzruszeń, którym się mi-
nieś. Nie spodziewałem
się w tym telegramie.
Cię się bardzo, i Ci
Krzyszku powiadam, że się
dobrze miewam. Wieraj-
prawo wczuliśmy się tu, w
Gdańsku, w wielki zapach
marmelatki, ja w ostatnim
cały dzień w Krakowie.
Mama była wczoraj dni
staba bo w nową dżdżi-
stą i silnych koci-
niach i wczoraj

z olurami syniatami, pro-
wadilony krasnicki
ktory orzek, ze to
mykba nie strawna
gotujace sig - damu
i dlatego wymysle tak
zilne hole, radowana
tylko olej, ale hole
eaby dzien trawny i
dopiero pot miedzi wstalo
ale olej mado drzazd.
mam je... nariez
il nie grzaniego z tego
nie myknie i dlatego
mierzorem wyjechałem.
Przet namym wyjechem
do domu myknie

miotkanie na ul. Jabies-
kiego, klatka leznie gotowe
dopiero na 1. listopada.
Kiele osob krytykuj,
ze to w nowym domu,
ale ja nie mam jone-
konania, ich musza
tyle wilgoci, tembardziej
ze to dom dorkowale
budowany. Wskazy 4
jokuje w gao fl., natona
cena - nieprawda?
Kieram Cj kuchary
Kuch najserdecniej
kon drugie il eaby
i inne wam pragniemy
polity we Wszech, do
ktorych lym tak chętnie
powracim. Kuch



27/12/77
My dear Leo!

I do thank for Your friendly writing from 30/8 of and as matter of course for the money. It was received without my knowledge some days ago, when I was occupied in the town and was only through the night at home. Only after being returned from my excursions I lately heard, that some money is sent for my use, but I was not enough informed, at whose name this new proof of Your bounty is addressed and if no answer was given to You already upon the received money. Now is the whole business changed inasmuch, that I am directed to Pymanour: there is one other sick priest, who can me surveil, as it is recently ordered by one roman disposition. I finish my prepara-

sations for this way and remain
thankfully Your very much obliged
debtor

Houtenby

PROF. DR. H. ROSNER
SW. JANA L. 11 TEL. 11

Kraków

20/9 1907

Łow
sewennu
albo
złoty

Orazowski Państwo!

Bardzo serdecznie witamy i pamięć
i życzenia przesłane mi z dalekich stron.
"Kad języczna wstąpiła brygada" nasz
był teni istotnie kłuski.

Pud koła luty majestacki i zion
per Bellagio i unenahung wosow
w tym samym hotelu.
Jakiś to perhay kłuski.

Wła moja wroćta dopiero wczoraj do
Krakowa. Jaki z rąpot wstąpiła
do Winiagory gdzie z całą niecierpi-
woscą.

Wszystko zwyciężony i miły
w Krakowie i zapraszenie w do
corneinych zapie. Wspaniałe wczoraj
podziękować Państwu osobie za
wczoraj.

Tymczasem Pauc znowy zaproszenie krasin
nie do obój Państwu wczoraj.

27/9 1907

Kraków

Kochany Lotu

Wracam z koscioła
a ie to drisiny roer
nica Watrego Klubu
partykularnie sie ze
Was modlitam i
potrzeba, serca jest
mi w dniu tym, po
prelegiy ch 3ch latach
z Toka, podziękować
ci za serce, sie kosi

chill

170
i sa to, jes' tak' sie
zrost z nami, bo
ciez nie tyko cenniej,
kochanej ale i za
dwegu uwieram.

Co do mnie mam
loce perfectuone
milošcie i wduca
nošcie kochanej
maj lola dla he
bie, modle sie nie
ustannie by wam

J. Bóg błogosławit
pożebolit sie doereta
dziejatka i dat
nam go wycho
wać zdrowo, dla
walej poicchy a
podcuryathiem
chwaty Boiej.

I tak ciagle maste
esob do křieštwie
sie wybiera, nie
zwykle lierne by

da, że ten zjazd
w Poznaniu. Po
wiedzi, Twoja ciot
ka, która dzisiaj we
gląda, ale nie
byłoby już zima
odległa jakas kura
cja, aby się te
bole ostry i
silniej nie odczuwa
ły. Niech się
kawa kochanie
niech się nie
w krótkie i długi

477

Towarzystwo „Dom Rodzinny” Kraków, Pędzichów 15.

PENSYONAT
ŚW. RODZINY.

dnia

190

Jasne Wielmożny Panie !

Dnia 20 sierpnia r. b. zeszedł z tego świata
i p. M. Leon Kłyszewski, założyciel
Stowarzyszenia „Dom Rodzinny” i Zakładu
wychowawczego „Św. Rodziny” a na mnie
spadł obowiązek prowadzenia i rozwijania
zakładów tych Jego stworzonych. Dlatego
na tu odesła stworzylem się napisanie do
młodziarzy, korzystających z Jego zakładów
a teraz odnośnie się do rodziny, do przyja-
ciół, znajomych i dobrodziejów i p. M. Le-
ona Kłyszewskiego, który pomógł mi
do stworzenia Zakładów Jego i w prośbie
słowach przedstawiam. Im. Jan. Lichre.

Otoż Zakłady te nie zgina, prosperują
mają zapewnioną. Secesja jednak
iako nastąpiła w Kwiecie 1906 r. o bar-
dzo wielkie straci Zakłady te przysparza
i dziś jeszcze dotkliwie odczuwamy
skutki owej Secesji, naradza nas ona na

straty materialne. chociaż wiele ukiemie
już powróciło i wraca i jest wszelka pewność
że z exasem nasz Zakład w nowych murach
tyle młodzieży leczyc' będzie, ile ich tylko po
miescie zdoła, dlatego też subwencje na utrzy
manie Zakładów nie będą potrzebne.
Ale w obecnej chwili Zakład tylko straty po
nosi. O tem uwagam za obywateli domię
Jasnie Wielmożnemu Panu i jakby głosem
s.p. Księża Leona Łubiewskiego odzwiać
się tym jeszcze razem z prośbą o możliwą
ofiarę na cele Zakładu. Gdyby nam takich
ofiar obecnie brakło, Zakład nasz utrzymu
jący i wychowujący wiele dzieci własnych
Razem, musiałby znacznej liczbie tych
biednych, a najlepsze nadzieje rokujących
dziećwczątek, odmówić dalszego wsparcia
a może nawet byłby zmuszony na cześć
choć Krótki, zawiesić zupełnie swą tak
dobroczynną raistę błogosławioną dła
lalnosc.

Byłoby to niepowetowana strata
dla naszej młodzieży, strata dla sprawy
której sturyc' jest celem Zakładu tj. dla

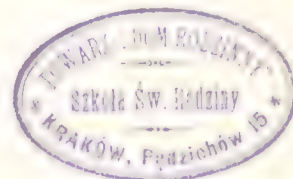
sprawy wychowania dzieci na dobre dzieci Kos
ciola S^{tego} i Ojczyzny. Mamy w Bogu nadzieję,
że Ci, do których obecnie się tworzymy, nie
odmówią nam swojego wsparcia i nie dopuszczą
do tego, by Zakład był zmuszony złać wielką
skłodą pieniędzy lub choćby tylko chwilowo,
zaprzestac' swej działalności.

Dziesięć Towarz. „Dom Rodzinny”

A. D. Stanisław Spis

Prof. Uniwersytetu Jagiel.
Kanonik Kapituły Krak.

Sekretarz.





ODEZWA.

Kochana młodzieży!

Ks. Leon Zbyszewski, założyciel Domu Rodzinnego i Zakładu wychow. im. św. Rodziny zeszedł dnia 20 sierpnia b. r. z tego świata. Największą troską Jego, pracą całego żywota Jego, było stworzenie Zakładu dla wychowania młodzieży na dobrych członków Kościoła św. i Ojczyzny naszej. Wszystkie siły niezwykle jasnego i głębokiego umysłu swego, jako też wielkiego i szlachetnego serca poświęcił on temu zadaniu. O sobie samym zapomniał On zupełnie, dla siebie niczego tu nie szukał, nie pragnął lecz cały się oddał tej świętej, a tak doniosłej sprawie kształcenia młodzieży polskiej i katolickiej. Jego też staraniem powstał Dom Rodzinny i Zakład wychow. św. Rodziny. Młodzież tak w Domu Rodzinnym jak i w Zakładzie wychow. św. Rodziny, korzystająca dziś z tak wielkiego poświęcenia śp. ks. Zbyszewskiego, niechajże najpierw ze czcią i z wdzięcznością pamięta zawsze o tym Fundatorze, a wielkim Miłośniku i Dobrodzieju swoim, niechaj najpilniej, najsumienniejsz korzystają z tego, co Dom Rodzinny i Zakład wychowawczy św. Rodziny jej udziela — by się stała dobrymi członkami Kościoła i Ojczyzny i niechaj w swych modłach Bogu poleca duszę śp. ks. Leona Zbyszewskiego. Mnie oddał śp. ks. Leon Zbyszewski troskę o utrzymanie i o dalszy rozwój przez siebie stworzonych Zakładów. Ja więc wchodzę w całą Jego pracę i w Jego prawa. A pierwszym tem słowem odzywam się do młodzieży w Zakładach śp. ks. Zbyszewskiego i proszę ją, aby tę uległość i przywiązanie, jakie okazywała śp. Fundatorowi i dla mnie zachowała, i by w swych modlitwach błagała Pana Boga, o łaskę dla mnie, bym dzieło śp. ks. Zbyszewskiego zdołał dalej prowadzić i rozwijać.

Ks. Dr. Stanisław Spis

Prof. Uniw. Jagiel., Kanonik Kapituły Krakowskiej.



Kochany kole!

Było żelaz, żelaz, su tylko z Tobi
 prędko nie widzieli, — czy nie nowego
 nie słyszeć o wiadomych projektach
 T. O i M. J? zastanowił mi
 że go w twierdzeniu widywał
 ale mi przy osobie zainteresowanej
 — tłumaczył su, o „Kokluszce”
 Był su, myślał, a „neregularny
 żelazowy” dojrzałości, który by
 Kany mogli łatwo zrobić. —
 przy mi otwarciu; dyktacji mi
 być pewnie; list Two, po prostu
 mi spotka. — Obiecałem w sprawie
 mi, led pod do Orestyjskiego w
 Kwatera Kier, ale pod tem obietnica
 być wyjątkowo zainteresowanym
 Jemu Co zrobić. DR

JaB rorowu Turuj' wny i Cies'
Jodwisi ?

Jo urerem

luty Arsenij

Poznań Bazar

10/X 1907

Henri Bijon, Fils & Arnaud

CHATELAIN, LATREUILLE & LAFITTE

BORDEAUX

Bordeaux le 15 Octobre 1907.

Monsieur,

Les vendanges battant encore leur plein, c'est vous dire qu'elles sont cette année fort tardives. Aussi nous ne pouvons pas vous donner comme dans nos lettres précédentes une appréciation de la récolte basée sur la dégustation. Les prévisions atmosphériques nous permettent toutefois de supposer qu'en Gironde la quantité sera inférieure à la moyenne et que comme qualité les 1907 seront des vins légers et souples.

Cette perspective de récolte déficitaire a déjà eu comme conséquence une hausse des vins de 1906, qui continuent à justifier leurs brillantes promesses.

Comme Membre du Jury des

Vins à l'Exposition Internationale de Bordeaux nous avons pu au cours de notre importante dégustation en apprécier leur qualité exceptionnelles. Ils sont généralement gras, charnus, fruités et de bonne tenue; ils constitueront dans leur ensemble une de nos meilleurs armées. Nous en conseillons l'achat à ceux qui veulent un vin de longue conserve. Ceux qui désirent boire leur vin dès sa réception seront mieux de choisir un 1903 ou un 1904.

Votre Exposition a eu aussi l'avantage de réunir à Bordeaux de nombreux congrès internationaux et parmi eux celui de la Presse.

A l'occasion de ce dernier le Journal de Médecine a fait paraître un numéro spécial uniquement consacré au vin. Les auteurs d'articles parus sont unanimes à reconnaître les principes toniques et fortifiants du Vin de Bordeaux ainsi que son rôle.

bienfaisant dans l'alimentation,
quand il est absorbé modérément.
Le professeur bactériologiste Sabrazès
de Bordeaux y confirme par ses
récentes découvertes, les expériences de
Pickel de l'Institut d'hygiène de Vienne
de Gruber et de Babes de l'Office sanitaire
de Berlin, lesquels reconnaissent au
vin des propriétés bactéricides qui
tuent les vibrions cholériques et le
microbe typhique.

Pour compléter ces intéressantes
opinions nous vous ferons avec
connaissance la déclaration de Monsieur
le Dr Delamar de Paris: "La mode
américaine de boire de l'eau des célestes
docteurs, passera comme toutes les modes
rustiques. Mais une enquête, vous verrez que les
médecins qui conseillent à tout le monde de
boire de l'eau sont pour la plupart des médecins
malades."

Sans vous faire mettre une aussi
énergique accusation nous croyons avec ce

docteur que certains de ses collègues ont cédé
à la mode. Mais beaucoup ont souvent
hésité à conseiller le vin à leurs malades
à cause des mixtures malhonnêtes vendues
sous son nom.

Avec millions en garde il y a deux
ans contre ces breuvages bon marché vendus
souvent sous des noms pompeux de nos
vignobles grondins. Comme alors
nous nous permettons de vous conseiller
le choix d'un fournisseur consciencieux
et de ne pas vous laisser séduire par
les bas prix.

Si notre passé de probité n'était une
garantie suffisante, notre système d'envoi
gratuit d'échantillons qui permet l'analyse
du vin avant l'achat, est une sécurité
matérielle pour nos acheteurs.

Vous avez l'espoir, Monsieur,
que vous nous continuerez votre confiance.
Nous vous assurons de tous nos efforts
pour la mériter.

Vos bien dévoués,

Henri J. Bonfanti

102
Drogi Leonie!

Bóg raptai w tak rychła odpowiadając, choć jedna w niej wiadomość nie była pomyslna. Nadto nie dobitnie domyśliła o innej wiadomości upragnionej co do zdrowia Pani Łofii: i brak tego domyslnika ranił mnie, choć mógł być tylko przypadkowym. Z moim zdrowiem wzięto mate raniące, które dotąd nie grozi miem poważniejszym, tylko sprawę przewleka. Nie mogę tedy przewidzieć, kiedy będę w stanie wrócić: może ledwo przy końcu zimy. Za chora modlić się będę i nawzajem donoszę Ci tylko ogólnie, — jak można w liście, — że ktoś z Twoich znajomych przebywa teraz ciężko chory, — może stracił leżomyślnego członka rodziny: sprawę może zakończyć kryminalny sąd. Pomóż się proszę za niego i za mnie Konstanty.



Wielmożny Pan Profesor Leon Mańkowski

Kraków ^{Ulica} ^{Łygmunt} ^{Augusta}
Dom własny

1844

Laskawy Panie Profesoru

Żalowałem, że Pana Profesora
nie mogę nie zastąpić. Dzię-
kuję serdecznie za laskawe
pożyczenie mi książek, po-
trzebnych mi do rozprawy na-
ukowej. Pozostałe jeszcze
u mnie książki Grassmanna
prezentat Riggey i Macdonella

1875

Wielu Mythology, odniosę
Panu Profesorowi z końcem
tego tygodnia, po powrocie
ze wsi.

Korzystając z pięknej
jesiennej pogody wyje-
chałem do Łopuszki, nieza-
mieszko jednak wracam już
do Krakowa, do pracy.

Ciekawym, jak Pan Pro-
fesor przeżył wakacje
i jakie zdrowie J.W. Pan

stra.. W tym miesiącu
spotkałem w Krakowie Lu-
dusia Michałowskiego, który
od 1. października Luców
porzucił. Wiedziałem także
jego Matkę, która mi
opowiadała, że w czasie
wakacji korzystała z ka-
pieli siarczanych w Łódgo-
rzu (w nowo otwartym
zakładzie), które jej dobrze
służyły.

Łączę z Pa Lastawego Pana.
Profesora wyrazem wysokiego
szacunku i poważania,
Pa Pani Profesorowej zasz
uczciowanie rzek
oddany
W Gielecki

Lopuzka wielka 21. X. 1901.
L.

W Krakowie, d. 21. października 07.

Wspaniale Profesorze!

Straszny cios nas dotknął. Biedny
mój mój, opatrzony śś. Sakra-
mentami, zmarł w niedzielę, d.
20 br. Bóg okazał miłosierdzie
na jego tularstwo i ponieważ,
bo, dał mu śmierć lekka i cicha.

Doktor Burdygan był
dwa razy dziennie, zapisywał
różne lekarstwa i przepisujące

napoje, ale wszystko daremnie.
Taki bowiem wielki był upadek
sił, że nie mógł niestety
przesilenia przetrzymać.

Siostra Zofia doroczyła mi
zapomogę, taskawie przez J.W. Pa-
na Profesora udzielną, za
którą xanoskę wraz x dziećmi
modły do Boga za zdrowie
J.W. Pana i całej Jego rodziny.

Z najgłębszym powa-
żeniem i wdzięcznością

Helgia Hornborska
x dziećmi.

Adres:

Kraków, ul. Sm. Jana, 14
II piętro w oficynie.

11/10 75561/5

Sehr geehrter H. Professor!

Ich erlaube mir Ihnen damit
die polnische Uebersetzung der Bühler-
schen Sanskrit-Übersetzung zur Einsicht
vorzulegen, welche eine unter der
Beilage war, als ich mich um die
ausserordentliche Professur in
Lemberg bewarb für Sanskrit

H. Dr. Leupjeweit hat mir
Oa bei. Wenn H. Professor
selbst noch keine Übersetzung
besorgt haben, so könnte diese
natürlich mit Hilfe einer
Mündigen Hand heraus in die
Öffentlichkeit kommen. Aber
man würde solche Bücher in
Oben verlegen. Nach so vielfacher
ungerechter Beurteilung meiner

120
J. J. Davina. Slovanský Krasice 'bin
ich wieder zum Orientalistik zurück-
gekehrt und zwar vornehmlich Palau
Es würde mich sehr freuen zu er-
fahren, was aus ^{dem} Heckname in's
Polnische übersetzt ist.

Ich bitte um Entscheidung, daß
ich Deutsch spreche, denn mi
Palaulen würde mir doch ab
und zu ein Platz untauglich.
Mit ausgedehnter Hilfe von J. J. Davina.
~~Leupjeweit~~ bei Harburg Steiermark.



Telephonruf
7141.

Telegr.-Adresse:
ANTIQUARIAT HESS
MÜNCHEN.
— Karlstrasse. —

G. HESS, Antiquariat

Karlstrasse 27/1

Kunst, Kunstgewerbe, Architektur.

Livres, Estampes, Autographes.

München, 31. Okt. 1907

‘Euer Hochwohlgeboren!’

Hiermit gestatte ich mir ergebenst bei
Ihnen anzufragen, was Sie von
Büchern,
Kupferstichen,
Einbänden,
Manuscripten etc
hauptsächlich interessirt, um Ihnen geeignete
dies bezügliche Angebote senden zu können.
Ihren geehrten Nachrichten gerne
entgegengehend,

zeichne

hochachtungsvoll

G. Hess



Henri Bignon, fils, Armateur

BOURNEAU, Fils, Armateur

BORDEAUX

BOURNEAU, Fils, Armateur

Bordeaux

le 2^e novembre 1807

32184

Monsieur,

Suivant l'aimable
demande qui nous a été faite
par votre honoré de 2^e nous
vous avons expédié franco
à votre domicile un caisson,
sur lequel est inscrite notre raison
sociale, garantie par de petits
scellés et une bande de sûreté,
contenant les échantillons dont
le détail est ci contre.

Tous voudrez bien,
Monsieur, les laisser reposer
pendant trois ou quatre jours
dans un endroit fermé avant
de les déboucher pour la
dégustation.

Les vots de ces caissons et
les cas de détérioration étant assez

nombreux en cours de route,
nous vous prions instamment
de vouloir bien nous aviser, si,
dans la huitaine, vous n'avez pas
reçu le caisson que nous vous
adressons, ou si vous l'avez
refusé pour cause de mauvais état.

Si vous daignez
Monsieur, nous honorer de
votre confiance, soyez sûr que
nous nous ferons un devoir
d'y répondre de façon à vous
donner la plus entière satisfaction.

Truilly bien agréer,
Monsieur, l'expression respectueuse
de nos sentiments sincèrement
dévoués.

Henri Bignon fils Armateur

Envoyez s'il vous plaît

L. carina content :

H. lundius 1904 à 200... *lunatus*

H. jellii 1904 à 212...

Crucis nigr. 1904 à 142... 200... *folia*

H. saccharum 1904 à 220...

fructu a ...

Wahin 12. X. 09

103

Wielmożny Panie Profesorze!

Wiem, iż J.Wan Profesor jest bogatym
Panem, który skoro będzie mógł przybrać
wielkie własności - To słowo "more"
pcha mnie do przemówienia o tym do napi-
sania tego listu - do Ofiarowania pła-
na sprzedaż własności - Otwiera dale-
kie perspektywy do obycia przy-
pośredniowie jaskrawej monety,
która mi pozwoli osiągnąć z przebie-
wem wngly obkrocone do tychczas cele -
Własności Namiennicy w Prastowie
przy ul. Studenckiej l. 14 przy
Szkołe realnej powierzyli mi
zarząd tej Namiennicy - Obecnie
obierając mi pewne powierze
prosił o sprzedaż jej

Odmieta sa ponata zrociť do
J. H. P. Profesora z ofert -
Cena tej Ranniciny vynosí
185.000 Ron

Slugi hipotecarne	126728	Rovno
- pojma; preto l'ine do		
Rupna Gotovstva	58272	Rovno
Čine poselstvi ustave	- 302671	
" gminne	- 74178	
Asteruacija	2948	

Rarem 3797.97
 Oryginał i uśredniam
 pierwsze przyniosło - 1385 1/2 48h
 Głębokość jak Pan Profesor
 mógł się zebrać wkrótce powrócić
 Ojciec, pod blizną, wzmaga
 to proszę, uprzejmie żarzą
 dać odnowienie blizny
 i wreszcie tych wyjaśnień,
 których bezwzględnie
 potrzeba uśredniam.

Naturalnie nie łatwem być
stać się bardzo wielką
osobistością i z wyjątkiem
mniejszości do której się
dążyła do której naturalnie
złoty fundamencie wysłane
było między z kilku prowincyj
pości. Ameryki, prowincyj
która ma wielką rolę
od wyjątkiem ma to ma
teryalem —
z prowincyj Ameryki
i prowincyj

Jackus Langier
Schachstrasse
Königsberg - ul. Anga 43



REDAKCJA MIESIĘCZNIKA

„Ateneum Polskie“

LWÓW, ULICA WAGILEWICZA 5.



Lwów, dnia 13-^{go} Lipca 1917.

Wielmożny Panie!

Zwracam się do Wielmożnego Pana
z prośbą o wyjątkowe poparcie naszego pisma.
Nierównie jest nam tego potrzebnie, gdyż
poniem, i praca i inicjatywa są nam
ciężko. Poniem tylko, że praca jest
zostawieniem samowoli narodowej, naj-
bardziej z ramienia humanistycznej i bo-
natem usilnem staraniem. Proszemy
bardzo, by Wielmożny Pan raczył nam
dać wszelkie do przewidzenia pomocy,
co do starania o to.

125
Dziękuję bardzo o. Tadeuszowi i Siostrze
z miłością i przywiązaniem współpraco-
wników i z wysoce poważaniem

Stanisław Zakrzewski



Stupia 17 XI 1907

197

Kochany Wuj

Notkując tu list do Złowika Micha-
łowskiego albowiem nie mam jego
adresu, proszę jednak kochanego
Wujka ten list przeczytać, z listu
tego wyryta Wuj mój zamiary, tyżce
się akcje Banku który nie ma i nie
licząc jstym wyjątkowo czy taka
mienawść do Banku jst gruczną
chwilek muszę jednak wyjąć z ni-
mą niepełności nie po mnie zostawić
a Wujka proszę o radę i ewentualnie
pomoc w tej sprawie

zostawiając uprzejmo prośbami
nie posiadać

Frankowski

Stupia

Kreis Kempen in Posen



128
Sehr geehrter H. Professor!

Es freut mich Ihre Bescheid-
ung über den Bericht über den Fall
unser Verpfändung, sehr übereinstimmend
mit der Art der Bescheinigung,
auch spricht es meine Dank aus für
die Mitteilung wegen der Sache.
Ich habe die schöne Episode von Tal
und Rudolph in's Französische über-
tragen, jedoch aber nicht ganz mit
nachdem das ja ein König wäre. Der
Halo hat das Placard über-

aber auch nicht gereimt. es ward
aber kein Stausen lang dauern, bevor
ich die Herausgabe gegenwärtig unterbringe.
Im Jahre 1881 veröffentlichte ich
im Klagenfurter Kreis "Indische
Marchen und Erzählungen", welche auf
unsern bedeuendsten indischen Märchen
einen solchen Eindruck machten, daß
er seitdem sich gerne orientalische
Stoffe für seine Vorträge auswählt.
Mit dem verbindlichsten Dank für
Ihre Liebenswürdigkeit, verbunden
mit vorzüglicher Achtung

Graz am 18. XI. 1884

Ergebendster H. v.

H. Kaser

JAN MANKOWSKI
SAHARA.

Czwartek 8. Listopada 1907. r.

Kochany Lolu,

Zatęsam poproszę zwrócić, z któremu możnaby
coś kupić. Ależ nowych kupować nie chce, ale, jeżeli
ktoś chce mi coś dać, niech kupi za mnie inne, a
ja mu je zaraz po kupieniu przekażę. Wczoraj
dla mnie. Sniegu mamy coraz więcej, ale to przynajmniej
zimno. Ostatnimi dniami dużo śniegu. W Ponie-
dziełek byłem na obiedzie, wczoraj, wieczorem i noc-
nym w Borowie, byli tam Józef, Seweryn i Stefan
Lipkowski, ks. Szymankowski i ks. Andrzejewski. W
kuchni byli wczoraj. We wtorek rano byłem w Klen-
bowie, na obiedzie w Klenbowie, następnie in-
teres w fabryce zatęsam. Sprawa, która mi
chłopcy o postępy wyłożyli, została umorzona ze-
pewnie dzięki temu, że bardzo głupio była prze-
ciwnie prowadzona. Chociaż mój niepo-
stępek, może być fatalnym interesem, choć mogły
zrobić coś jakiegoś innego. W środę byłem na obie-

dwie i pół godziny w Wotod. smach, gdzie przebywa teraz
pani Stupacka; była tam też Nina Skaryńska z dzieć-
mi, wyjeżdżała tamsiż z dziećmi do Warszawy i Kijowa-
terazne podrośnięcie Tacy.

przebiegi.

Jasne Wie! moim
 Panie!

Znajpocowniejszą prośbę
 udaję się do Jasne Wie!
 Panie! o poratowaniu
 mojego i moich krewnych
 potowien, tak mi jest
 ciężko, że nie mogę sobie
 dać rady, ośmielam się

anowu i dać do Jasiu Wiel.
 Na skwa i prosię o jakę
 zapomogę. Niech Jasiu
 Wiel. Państwo mnie wyba-
 wa i moja smierci
 moie to już nie stuga
 potowa to moja bieda
 nim choć skrzyńkatę.
 Mam w Bogu nadzieję
 że Jasiu Wielmożni
 Państwo nie odmówi-
 cie zapomogę w mojej
 strasny biedzie.
 Zostaje z najgł. brzem

macieriem i powa-
 raniem dla Jasiu
 Wielmożnych Państwo
 stuga

Stefania Tabeniska

23/IV 1907 r.

Krasow ul. Szolarska N 13.

P. s. Moie z najgł. brzem
 jakie ubranie dla stacha



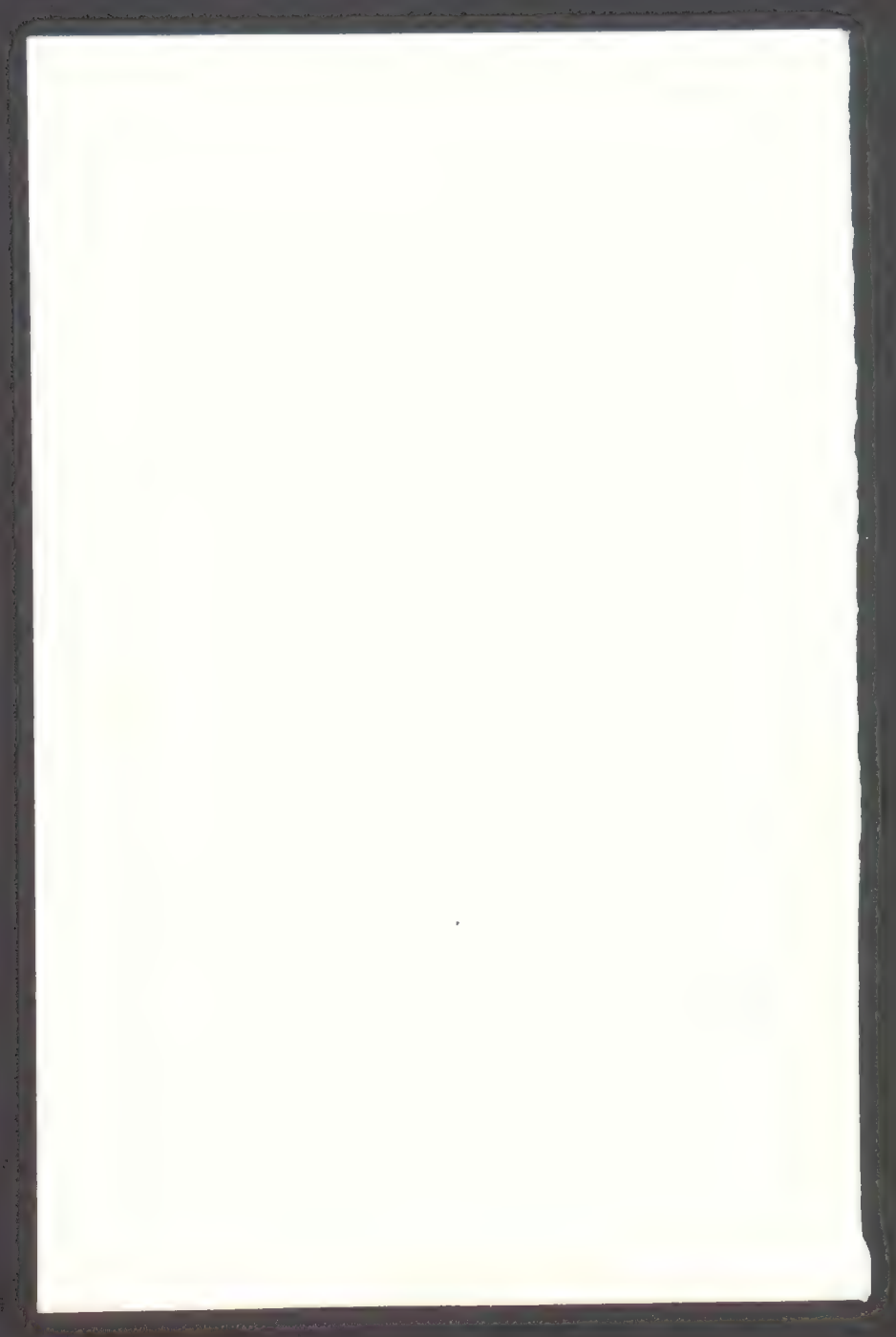
Michałowi Łanie! —

Był to w l. 1905 (brama gości publicznych Tutej-
szych państw) co było pierwszym Tutej-
szym.

Dla pożytku i dla uciechy i dla
zrozumienia gości publicznych i dla
zrozumienia gości o przyjeździe i
przyjeździe do "Restaurant Tanne"
o gościach i miedzi (nieopodal pochy-
łego na gość — pal laski).

— Instrukcja państwa —

M. Łanie Państwa —
Karl König v. Bayern



Henri Rijn, Fils & Associés

IMPORTANTS DÉTENTEURS
DE VIN & LIQUEURS

10, rue de Saint-Genès

BORDEAUX

Aussi Téléphone 1000

58824 BIZONARNAU - BORDEAUX

Bordeaux

le 4 décembre 1907

Monsieur

Nous avons eu l'avantage de
vous expédier, il y a quelque temps,
un caisson d'échantillons dont
nous vous avons donné avis par
notre lettre du 7 novembre.

Sans nouvelle de sa bonne
arrivée et ayant été déjà les
victimes de soustractions au
chemin de fer, nous sommes
inquiets. Nous nous demandons
si le caisson vous est parvenu
en bon état ou si les vins
n'ont pas été trouvés à votre
connaissance.

Il arrive quelquefois en effet
que, malgré toutes les précautions
prises, le vin, si délicat
par sa nature même, se gâte

mal dans ces petits échantillons,
soit à cause du bouchon, soit par
suite d'une brutale manutention
en cours de transport, soit pour
tout autre motif.

Nous vous serions donc
obligés et reconnaissants de nous
rassurer par une réponse.

Nous nous tenons d'ailleurs
à votre entière disposition pour vous
adresser, gratuitement, de nouveaux
échantillons si vous le désiriez.

Dans l'attente du plaisir de
vous lire et toujours à vos ordres,
nous vous prions d'agréer, Monsieur,
la nouvelle assurance de nos
sentiments respectueusement dévoués

Henri Rijn, Fils & Associés





Wielmożny Panie
Przepraszam!

Powracam do Rittke-Dziwnej z listem
zestawionym listem Pańskim z 28 p. m.
ponieważ jest to rzecz wyjątkowa i ma
w interesach do Państwa państwa. Nowe
go Targu - przed Rittke-Dziwą
zadaniem obywateli - że pomimo
ciężkiej choroby - dotychczasowej
zwłaską w sprawie z p. Rittke-Dziwą
skim jest ujemny.

W przydatym do godnie stani
wasz Pan Profesor papers
ie mojem niezgodne sporow
zdanie - symoneta zastępcan.
wzrosty wystakiego proscia
i roztęjs

unizym stęjs

A. Cechmiller felike

11/11/11

Misnie Hochmory
Janni Labadie!

Osmundaceae in prostratis
 altissimis. Repetitione
 tritum, potissime in prostratis.
 prostratis.
 Osmundaceae in prostratis.
 in prostratis.

[illegible]

ubowu w kwestii nie prosi
bna zastawienie rąk i
bawu. Potrzebuję
Władcy i M. Daw. Dobro-
rny nie może odwrócić
starej prośby. Wierzę
z najlepszym uszanowa-
niem.

1. *Arctostaphylos*
 2. *Arctostaphylos*
 3. *Arctostaphylos*
 4. *Arctostaphylos*
 5. *Arctostaphylos*
 6. *Arctostaphylos*
 7. *Arctostaphylos*
 8. *Arctostaphylos*
 9. *Arctostaphylos*
 10. *Arctostaphylos*
 11. *Arctostaphylos*
 12. *Arctostaphylos*
 13. *Arctostaphylos*
 14. *Arctostaphylos*
 15. *Arctostaphylos*
 16. *Arctostaphylos*
 17. *Arctostaphylos*
 18. *Arctostaphylos*
 19. *Arctostaphylos*
 20. *Arctostaphylos*
 21. *Arctostaphylos*
 22. *Arctostaphylos*
 23. *Arctostaphylos*
 24. *Arctostaphylos*
 25. *Arctostaphylos*
 26. *Arctostaphylos*
 27. *Arctostaphylos*
 28. *Arctostaphylos*
 29. *Arctostaphylos*
 30. *Arctostaphylos*
 31. *Arctostaphylos*
 32. *Arctostaphylos*
 33. *Arctostaphylos*
 34. *Arctostaphylos*
 35. *Arctostaphylos*
 36. *Arctostaphylos*
 37. *Arctostaphylos*
 38. *Arctostaphylos*
 39. *Arctostaphylos*
 40. *Arctostaphylos*
 41. *Arctostaphylos*
 42. *Arctostaphylos*
 43. *Arctostaphylos*
 44. *Arctostaphylos*
 45. *Arctostaphylos*
 46. *Arctostaphylos*
 47. *Arctostaphylos*
 48. *Arctostaphylos*
 49. *Arctostaphylos*
 50. *Arctostaphylos*
 51. *Arctostaphylos*
 52. *Arctostaphylos*
 53. *Arctostaphylos*
 54. *Arctostaphylos*
 55. *Arctostaphylos*
 56. *Arctostaphylos*
 57. *Arctostaphylos*
 58. *Arctostaphylos*
 59. *Arctostaphylos*
 60. *Arctostaphylos*
 61. *Arctostaphylos*
 62. *Arctostaphylos*
 63. *Arctostaphylos*
 64. *Arctostaphylos*
 65. *Arctostaphylos*
 66. *Arctostaphylos*
 67. *Arctostaphylos*
 68. *Arctostaphylos*
 69. *Arctostaphylos*
 70. *Arctostaphylos*
 71. *Arctostaphylos*
 72. *Arctostaphylos*
 73. *Arctostaphylos*
 74. *Arctostaphylos*
 75. *Arctostaphylos*
 76. *Arctostaphylos*
 77. *Arctostaphylos*
 78. *Arctostaphylos*
 79. *Arctostaphylos*
 80. *Arctostaphylos*
 81. *Arctostaphylos*
 82. *Arctostaphylos*
 83. *Arctostaphylos*
 84. *Arctostaphylos*
 85. *Arctostaphylos*
 86. *Arctostaphylos*
 87. *Arctostaphylos*
 88. *Arctostaphylos*
 89. *Arctostaphylos*
 90. *Arctostaphylos*
 91. *Arctostaphylos*
 92. *Arctostaphylos*
 93. *Arctostaphylos*
 94. *Arctostaphylos*
 95. *Arctostaphylos*
 96. *Arctostaphylos*
 97. *Arctostaphylos*
 98. *Arctostaphylos*
 99. *Arctostaphylos*
 100. *Arctostaphylos*

7. Apr.
xii 1871.
Gill's Cove
at 10.



Henri Bijon, Fils & Arnaud. Bordeaux le 15 Janvier 1897.

A BOULIAC, LATRESNE & LANGOIRAN

BUREAUX

43, Rue de Saint-Genès

CHAIS

BORDEAUX

BIJONARNAU - BORDEAUX

Vous avons l'honneur de vous donner avis que
suivant l'ordre que vous avez bien voulu nous confier
par votre estimée lettre du 10 courant
nous vous avons adressé par chemin de fer
à cet effet, vins & spiritueux
dont ci-contre Notice

Veuillez bien agréer, Monsieur
l'expression des sentiments respectueux de
Vos très dévoués

Henri Bijon, Fils & Arnaud

N. B. — Nos vins collés et soutirés avant le départ sont prêts à être mis en bouteilles. Quand la température est normale, il suffit de les laisser reposer trois à quatre semaines dans un endroit frais et sec en ayant soin de placer le fût (qui ne devra plus être remué) de façon à ce que la bonde soit un peu de côté pour les vins rouges et la bonde dessus pour les vins blancs (**précaution indispensable à la bonne conservation du vin**). — Mais le froid, l'humidité, louchissant le vin, nous conseillons beaucoup de recoller, avant la mise en bouteilles, tous les vins rouges qui voyagent depuis Octobre à Mars; c'est le seul moyen d'éviter dans les bouteilles la formation précoce du dépôt, de ce petit sable rouge qui n'est autre que du tanin. — Choisir de préférence, pour la mise en bouteilles, un temps sec pendant le décours de la lune.



Bordeaux le 18 Décembre 1907.

Monsieur Léon de Mankowski
7 rue Zygmunt Augusta à Cracovie (Autriche) Pologne

à. Henri. Bijou. Fils. à. Linon

Expédié par petite vitesse, à domicile.
payable en son envoi espèces, chèque ou mandat-poste.

L. de M.				
185037	3 caillots de 50 ^{lles} soit 150 ^{lles} produit de 1. ^l que St. Emilion 1904	200 24 15/100	100	
	Frais de mise en ^{lles}		50	
185038	3 caillots de 50 ^{lles} soit 150 ^{lles} produit de 1. ^l que Haut Sauternes 1904	200 24 15/100	110	
	Frais de mise en ^{lles}		50	
185039	1 caillote 12 ^{lles} 1. ^l que Yquem 1895		50	
185040	1 caillote 12 ^{lles} Pinet Champagne		54	
185041	1 caillote 12 ^{lles} Fine Champagne 1878	6 10	74 40	
<u>Total à Bordeaux</u>			<u>498 40</u>	
		C. L. V. P.		

Monieur.

Bien sincerement merci
de cette aimable commande.

Nos soins personnels y
ont été donnés, et nous avons la
certitude que vous aurez toute
satisfaction de notre envoi.

Dans cette attente, nous
vous prions d'agréer,

Monieur,

la nouvelle assurance de
nos plus distingués et bien
dévotés sentiments.

Très respectueusement,


Saturnka, 14. Grudnia 1907. r.

Kochany Lolcu,

Mam w banku krajowym K. 742.50 i coś
jeszcze, odbierz wszystko i oddaj księżce Bratko
skierując na jego cel dobroczynny - spłaceniu.
Zdaje się, że masz prawo odbierać mi jej pieniądze
na wszelki przypadek załączam osobny list
do banku. Tanie nowego. Zbliża się Wzrost ter-
min, wszystkiego dobrego zyczą. Już w sprawie
cach będąc na nabieżnikach zaobserwować ze Tury
Żetowicki. Brzuszny Tury wykładem, stabiando;
ostatkiem nie w niej niema, oprócz kilku
dowcipów niemieckich i popisów kucyków
i literatury niemieckiej, to nie jest żaden pro-
gram. Artykuły Jackowskiego i Henryka
Markowskiego, stojące w obronie brzozy, są
daleko wyświejsze i bronią program, którego
w brzozy niema. Wszystko to razem sum

nie w orszach twarzach, ale stawały się, gdy
zmagała się zaszły, a nie sporobiki, robi
to drwinie udrwinie, burzynie udrwinie, Kto
tego Turon, prosi, aby się Polakami opiekował;
nie czuje się on Polakiem. Niech sobie będzie Fran
cuzem, jakim, podobno, jest z pochopenia. Ser
decznie Was pozdrawiamy. Przełom

Żoniec wiele odebrał z banku i wile daty.

Barbara Kwiecka

Kochany Leoni przegrośm
leż iż się udeży do Ciebie - proszę
o dach na Twoj przytułek, któ-
remu grozi upadek, podjętam
iż pewną opiekę nad Twoim
majątkiem, mianowicie ka-
dłecz, a ma to i narkowcy je otrzy-
mac o jego pot. okaję
to drisko i narkowcy
mianowicie
Lazwan 19 gru. 07.
~~Detungum~~
Poc Wilhelmi: 4-18

Anna leży nie dawno w świątyni
 piosenki i piosenki. Anna leży w świątyni
 — Głowa nie przeszedł, ad rąk. a
 sześc ad rąk i rąk. w świątyni
 ujęta sześc rąk i rąk. w świątyni
 wach — Mamford sześc wach. w świątyni
 rąk. w świątyni. w świątyni. w świątyni
 piosenki. w świątyni. w świątyni. w świątyni
 Mieniący ad rąk. w świątyni. w świątyni
 do rąk. w świątyni. w świątyni. w świątyni
 — Głowa nie przeszedł. w świątyni. w świątyni
 sześc. w świątyni. w świątyni. w świątyni
 w świątyni. — Głowa nie przeszedł. w świątyni
 Głowa. w świątyni. w świątyni. w świątyni
 i świątyni. w świątyni. w świątyni. w świątyni
 Głowa. w świątyni. w świątyni. w świątyni
 Głowa. w świątyni. w świątyni. w świątyni

19 grudnia 1907 Kraków

Przebrań Słone. Wielka
miłostka i wielkie serce
i serce. Tak przelotnie się,
wstała - zwróciła, tam zwróciła
serca - przebycia - Ogólna historia
z największą radością ologostawia
i modlić się mocno - będzie
aby tam go zdrowo zachować

Jak będziesz miał czas napisz
patrz słów kilka do mnie, jak
się, to wszystko idzie, czy dzieje,
zdrów i jak się ma. Kasia?

Siostram Was serdecznie

Włankowska -

213
Mon cher Léon

Alexandre est —
au Théâtre: Tu
ne peux pas te
figurer ma joie
en apprenant l'heu-
reuse nouvelle —
Que le Bon Dieu

soit loué. J'embrasse
le tendrement.

Sophie le petit
et je t'envoie de
tout coeur mes

meilleurs souhaits
et félicitations

Mum



Handwritten text in a cursive script, likely a letter or a page from a manuscript. The text is written in a dark ink on a light-colored paper. The handwriting is somewhat faded and difficult to decipher, but it appears to be a continuous flow of text. The text is written in a cursive script, likely a letter or a page from a manuscript. The handwriting is somewhat faded and difficult to decipher, but it appears to be a continuous flow of text.



217
DR. WILLMAR SCHWABE

Homöopathische Central Apotheke

LEIPZIG

Querstrasse No. 5.

Telegr.-Adr.: Homöopathie Leipzig.

L. W. Schwabe 1907

Herrn

Prof. Dr. L. v. Chankowski
Prater

Ihren erbeten Brief vom
17. ds. gefolgt habe ich gleichmässig bei
der Illm. H. H. Homöopathie in Wien
wegen des Verlustes Ihrer Sendung recen-
chieren lassen und hoffe ich, dass Sie
nunmehr ohne weitere Verzögerung bei
Ihren eintreff.

Hochachtungsvoll
L. W. Schwabe



pięte.

Kochany Lolu!
Dopiero teraz o $\frac{1}{2}$ do 9 ty
wiewió otrzymuje twój
telegram z najlepszą na-
mierz. Chwała Bogu!!!
Daj Boże i uciechę wnet
dobrą. Ogólnie i ogólnie
radzić ci nas, niestety
Mimo i f. Dantte letter

Wam najlepší zgueria
 jeneratyje, ale i stusba
 nane uadovane.

Przyjadz albo blyka
 winny albo winowu
 kucjowu o nichsie,
 a gdyby mi nysze
 to przyjadz rano u
 pomichiatie.

Jiskau Was bade

serdecnie.

Korkejeu zintu

Proroka

Piotru' co robis ty po-
 wroci chenci'? cy jenne
 zdejlieni z stapi we
 Lewowi?



Bejce 8. 12 1907. Piątek

Stochany, Łódź

Serdecznie Ci dziękuję, żeś w taki
chwilach i w takich warunkach przesyłał
mi i napisał listy i przesyłał
wiadomości. Dziękuję Bogu, że ju-
ż się wszystko zupełnie odbyło, i że
nasz P. Bóg wleciał i wleciał symon,
aby się okazał i wleciał i wleciał.
Dziękuję nam wszystkim ciście i wleciał
nyciepeli. Wleciał i wleciał i wleciał
i wleciał i wleciał i wleciał

Tej raności ubliż, zwrócić z wa- mi idzieł pręgi aż kłęk przegry-
 mi i cięlinu. Co za nieprzyjemna - całym ewangelizacji. Siła wa-
 jednak, że do się otębia jęziku pnia miś taliać myślania, w obec tego-
 słupkami, wystawiać sobie jakiś zapewnia chwałę opóźnienie, kiedy
 poprostu się zwrócić u nas w domu. Właściwie jest zdrowie. - Pisateli, my
 i jakiś kora muciata się zwrócić. Dni temu do Zosi, ale mi ja ta kora
 mi, że do ja tak zastawiać miemy. Za. Tęta u wólcu, jędrni wyrostki i
 gotowania. Czy kłęk P. Rajmowa widać dobre nóg, że jędrni miemy
 była młody kora, a naturalnie pnia. Kłęk zdrowie i bycie młody nidy-
 jędrni miemy ja miś kłęk, kłęk młody miś młody z młody. Siła
 ja kłęk młody młody kłęk, że mi pnia kłęk młody młody.

...
...
...
...

czyt i poznać naszego syna, ale
niepodostrzałaś ugle jeździć do Włk.
domu, zmagiłowicz w domu, siódmy
zinnu; zle drog; utrudnienią kade
podm. Zapewne na miliz byś się
miedli Piotrowa, a w piernuże kint
to S. S. Komarskich na nieczin; naj-
lepiej lubi jak jednemu samemu wze-
brze; tak być przy S. S. w domu
scieram was magotlich być jak naj-
sewniej; Adas podnieniczi Tzay
najlepiej zjeseć na S. S. w domu
sytanay. Rodajze sióstra

Anna Byprzewa.

St. Mary's
1907

Respectfully

Yours very truly
C. W. Johnson, M.D.
La. School of Medicine
New Orleans, Louisiana
St. Mary's Hospital, St.
Louis, Mo. & Kansas
St. Mary's Hospital

[illegible]

111071. *Alnus* *glabra* L.
 111072. *Alnus* *glabra* L.
 111073. *Alnus* *glabra* L.
 111074. *Alnus* *glabra* L.
 111075. *Alnus* *glabra* L.
 111076. *Alnus* *glabra* L.
 111077. *Alnus* *glabra* L.
 111078. *Alnus* *glabra* L.
 111079. *Alnus* *glabra* L.
 111080. *Alnus* *glabra* L.

20.12.97.

Kochan, Leonie

Nie chciła być
 Zawsze a i czasem
 na to trochę nie ma.
 Ah chciła być
 Siostrą najdroższą
 nią i ciwiołom ma-
 ja radziła. ^{Prze} Nie
 było tego.
 Niech to będzie

Chewa Prayu na chw-
 Te i na Wsra, posic-
 ja Cichin Siiskam naj-
 -sordernij a mroja Jan
 Siiskam Lorian a Cichin
 najordernij pozdowi

Swa

Kantautu



Wielmożny Panie Profesorze Debrezynie!

Przy zblizajacych sie Świątkach Boiego
Narodzenia razylam iymienia Waso-
tych Świąt i szczęśliwego Nowego
roku.

Jak sie Pan Profesor miewa - bo
już dawno nie nie styrałam; jak
ie sie miewa malutki Wacis - rapemne
wiele posiedhy sprawa - bo to już wreszcie
muś dobiega - a znowa Pani domu?

Ja mam sie chęta P. Dęgu dobrze - praco-
wai' jeszcze moze - a wiec wszystko dobrze -
pominie tych różnych smutnych dla mnie

1/.

wiadomości ze wszystkich reborów - proze
Pana Baga żebyśmy mogli przy wierze w.
wiećnie ślać - a wszystkich przesłanym-
ko na ludzka pomoc a drwiących era-
sach rachować nie można - .

Siniem prosić dla siebie choć o 30
koron - jeśli to możliwe - na książki, kłó-
tych mi kilka bardzo by się przydało.

Ponawiam me życzenia wszystkim
prideń ułtomy

z wyrazami poważania

Wielmożnego Pan Profesora

Jan a " Wsie

Krzysztof Biełorucki

Moż - Sae

21.12.1907

Kolegium

00. Janiłow -



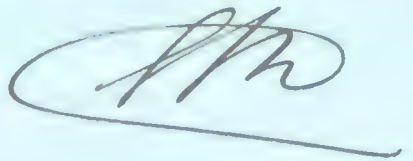
Brodnica 21. 1904

12.

Drogi Prosi Lotu,

I wielkę radość i
zestęśnowanie ku Bogu
odczuwam przy Twoim tele-
gramie i gromadnym
Lamie i gładzi serca
przyjęcie i zwrócenie
Lamie i to przebiega
srebrnie choroba wy-
rosta na zdrowie pro-
b Lamie najwykresz powie-
dzieć, — radość —
Ciebie i zwrócenie

Ja viedomiesi: dabne jatkajuschi: —
o zotam dori i Svedenim vestam Des
matysa. — Juba jedom mori shody i shich
Ab Kanidmima na vnythai manaim jatkai
kotla byc hokimny sech nam mrom
k stovai barm vyotai byc jomudmione —
p Tracth jatkajuschi
honi moira. — Shon
u 30 godim shodim
miata jomudmione ta
kiva ma je zastajie
nie vrom cy vrom
k shodai hokimny moiti.
v Kanidym vrom
zotimny co bytko moira
aty nam p. Tracth adok.
nie

Dane sech adok.


1 Wehany Soln. This is the
part of the C. porridgii
jardano dieliny part, raddi
i is the me najlepse - dnen
i forme dyeremia prnesutasa
mas 2 zycheniesum. Smith

Wesoryn

Twoi

24 Jan 18

Harmon

21.11.07

Kochany Leonie

Łyżny udział w Waszym naszym liście
 my i napełdźnięcie Wasz lei oboję
 powinszowania i życzenia przesłamy -
 Niechże Wasz Bóg na tym małym świecie
 Wasz dał błogosławi i przez niego
 szczęście Wasz umniejsza, przybliża
 i nadzieję Wasz uciechy wiśni -

Serdeczne uściskienia wspaniałej

przyjaciół od Twojego

Zmieszcowi





Niedziela 22.12.07. 24

Kochany Lotu

Proszę Cię zaprosić na
choćby jakąś Halma
Oleś chciał sam go
przyswicić jutro do nas
ale to nie wypada -
on przecież taki bliski
Sierżant i wie że cała
Rodzina jutro u Was
będzie - Adresu jego mi
znam ale może by go

Wiesz gdzie on mieszka.
Mam nadzieję że ktoś
i Autos' są zdrowi.
Sciskam Was serdecznie
Elżbieta Kowalska



Nam si tu dobre prowadzisz - co sie ty cy
 najwazniejszej rzeczy tj. zdrowia dzieci
 i losy ich kiejci przygotowywasz
 gwiazdki - mieszkasz, kiejcy spiesz
 tej swyja i was - fro za temu wyprzede
 polidymu Poruczenia i nasu du
 podnie - wypraszasz do poproszenia kiejmo
 su - mnie do tego przyglasz i wyprasz
 kiejmo w matankach - otwierasz obro
 nie nie mogz - zamawianiu i prowa
 du strazy brach najblyzich kiejcy
 otwie pradzisz na influence i najrozmaitsze
 kiejcy gospodarstwo; nie w tym celu
 jednem li i kiejcem, by wskazać ten
 kiejcy wspolnie z kiejcy i kiejcy
 kiejcy - wiez kiejcy kiejcy kiejcy kiejcy
 ce od was obowiazu serdecznie i kiejcy i
 kiejcy. Kiejcy kiejcy kiejcy

Twój
 kiejcy kiejcy



[illegible]

From the above, we can see that the

24 grudnia 1907

M+J
P.L.

Moji drodzy Lolu i Zosiu

for za miłą, Kochanek,
drogi, gwiżdżących P. Bój
wam zastat, na te świąt!
rozjaśnito się, Wam drodzy
nasi, Zyciu! wszystko się
rozpromieniło, wdsięcałości
wspelnito, dla tego P. Bój
Wtorek nie mógł was odwiedzić
w Kolumnie i smutkiem prosi-
tawie, bo jatkiesie budynia

miłe, wytworne, miśli
probi jak, si, spodobało
Bogu, sicuti ora swych
ułożonych —

Autos, bydlu teraz wasza
prosiu, nasumyślenie
P Bóg go nam daje, aby
prosiu, ukoń, co tym
amotkiem waszym, który
jui tam w miłbi jest,
ora stuaibie Boiej — i zapewne
tak miłbi i radośnie opytui

poluunia Boie (nie dziejny
bo był synem waszym) si
P Boga to roscubito i daje
wam te dziejny w zastępie
Uauusia —

Radujemy si, wszystki!
szewnie Bogu dziejny
i uprasai bydluemy Taki
wszystki z miłbi, dla tej
ojemilsey dziejny —
A nam drodzy bydlu, wim
dejmemy i sycunia naj

serdeczniejszych składamy
na te swista, na Nowy Rok,
i na całej sygn wasze -
szere w Bogu wam
oddana, przywiezane -

W M. Marya Xawera od
Terusa z b. międną
siocin najczestszą

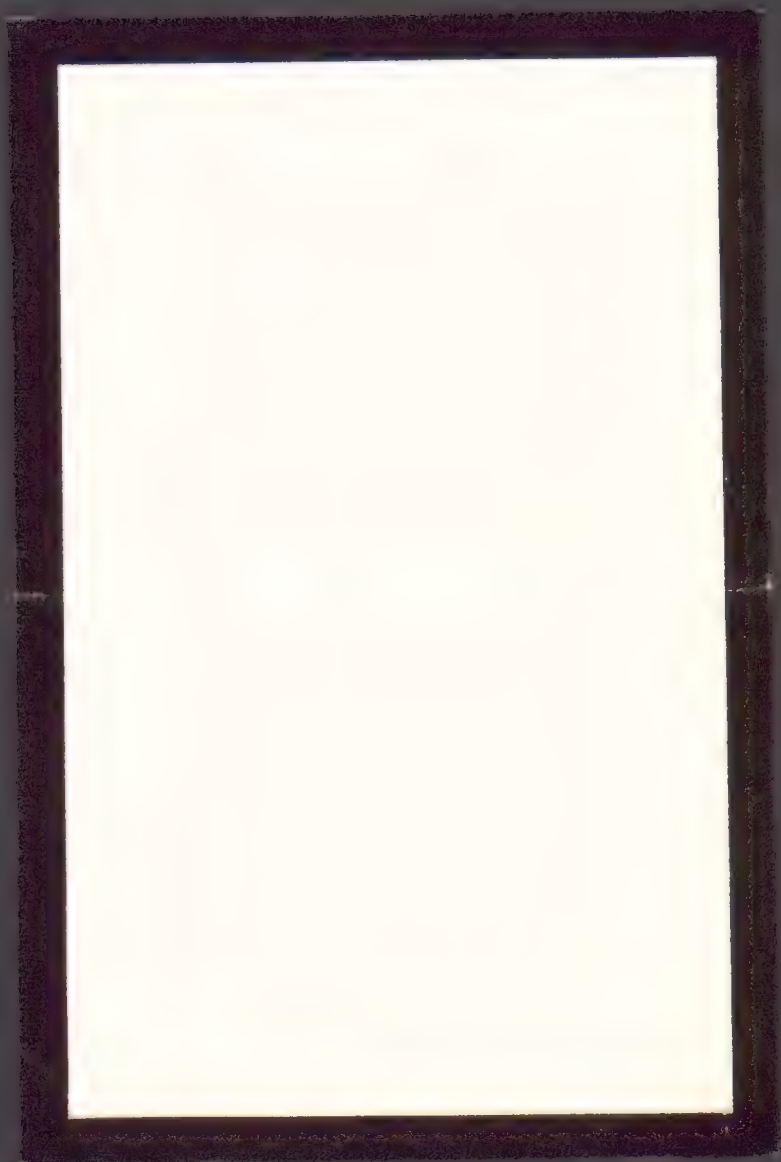
Je joins mes vœux
mes félicitations et l'ex-
pression de mon affectueux
dévouement

Pater. J. P. P. P. P.

Przypięcie do chana
Państwo przy tym
upłatka, nasza najkro-
wie Lęca miały i
wszystko Shigt ora-
przysięgi c. Nowego Roku
Na siebie i nowożytnego

malego Autosci.
 Niech Bóg go błogosławi
 wcz. i niech się zdrowo
 chowa na prociach
 Rodziców a przystek
 Kraju.
 Oto iżerowia, które prze-
 szła z malego, serca
 Serce Wam oddam
 Autoscie Potrzeb.

Spotkanie Pierwszego
 Lwowskiego Białego
 na wcz. - 1. 1. 1914
 Wcz. 1. 1. 1914
 - 1. 1. 1914
 Wcz. 1. 1. 1914



Lwów Boie Narodzenia

Wrocy mac. Koscie i Lohu.

Od Tui dowiadaj się u Bóg
dał Wam syna; cielec sercem
spiesz Wam wiernowai tego
syna, Andasia, którego wielk
Święte patron jego racy uprosi
u. Boga zdrowie alyscie go
wychowai wagi Boga na chwały

a Sobie na powiech. Wzrywy,
który Was tu magi i kochają, wieje
się i Wam na Kossoborsie, i j.
Brytyjskich serdecznie się wieszy
tę wiadomości, klęka im Cioma
Jadwisia najpierw domiasta
Sciskam Was troje bardzo serdecznie
Słowa Wam oddawa
Olga.

Dziśno 31. 12. 1403

21. Moszyski i Strasz

Kochany Panie. Słotnie!

Przy nadchodzącym najpiękniejszemu
dniu N. R. przesyłam Kochanemu
Panu Jego Rodzinie i Synkowi,
jak i całej Rodzinie, bardzo
serdecznie. Bydźcie wszyscy
dobrego, co ten biedny świat dać
może. 19 tego postaram się
dostać Panu, list do Pani Jadwigi;
swój nadzieję i go Pan

odobrot, bo jej listu pominieho,
vsej si tu smoglae uz go
otnykato. L' cistavioe lego
mojgo lika skizij nego jett
prosii Vasa o dobro rada;
otnykdae vatoerona du
jistro Rossyjskij, L' komeceto.
vake: katurakui do tuu tuu
L' komeceto; prosidacu nejotu.
"go Rossyjskij aieby tuu to
byt do'vady. Zelaia tu, o ike
L' komeceto, si to'vady

245
skizij Rossyjskij. L' komeceto
aieby L' komeceto vatoerona
mity deraz vatoerona 1500 rub; ike
L' komeceto tuu jetro ike
moja L' komeceto vatoerona
(vry L' komeceto L' komeceto) - jett
jett L' komeceto. L' komeceto
jetro tuu L' komeceto
(vatoerona L' komeceto) do L' komeceto
moem to jetro. L' komeceto
si to L' komeceto jett si L' komeceto
L' komeceto Rossyjskij a tuu
Bursady?

Omprasaam ra aubaras kee
dneja. Pone, jerna po tere
i tri Pace cheteni oolda de
jogidaze i sadadom baredo
serdena podrovenia olo
obojre dactwa luma Michyistka

Okropny tui duiog Dalmatke
Ntoly wisi nad groba Kaidero
i osobu i byzantsk saracu.
Pod labogem Prastien.
Lodakovo maszch. —

KLINIKA CHIRURGICZNA

UNIŹ. JAGIELL.

ulica Kopernika L. 40.

Kraków, dn.

190

L. p.

Wielmożny Panie Profesorze!

Chwała Ci na zawsze i na wieki,
i wkaż Ci wkaż mięta na wieki
Stary zarysuj mięta chary bratni
Przemianki, smutny zarys i kłopoty
zarys i kłopoty na wieki
mięta wprost zarys kłopoty
przemianki i kłopoty.

Pracujcie na wieki i na wieki
wielki praca, wkaż mięta na wieki
na wieki na wieki kłopoty na wieki
i na wieki.

Ła dyrektor Kliniki
Dr Józef Wroński



1844

1844
Kijów

1

Pracę na Płanicy wzięty
 Linią Północną. Półki
 najniższe i najniższe. Wobec
 domu. Wobec wielu pro-
 wincji i malutkich miast!
 W wyprawie najniższego
 uroczyska i w wyprawie
 L. 1844
 L. 1844



Henrykowie Wyżni

Stokrogi wsiem latu a po trzech tygodniach
w domu ich staro.

posunął a Srodkiem wsi.



Gattung des Telegrammen: — Rodzaj telegrama:
 На телеграму

Eingangnummer
12074 nadejscia
4. BADE- u. d.

Die Telegraphenverwaltung übernimmt hinsichtlich der ihr zur Beförderung oder Bestellung übergebenen Telegramme keine wie immer geartete Verantwortung.

Zarząd telegrafów nie bierze na siebie żadnej
zgoła odpowiedzialności za telegramy oddane mu
do przesyłki lub doręczenia.

У праві та іграшки не бере на себе ніякої відповідальності. А те іграшки віддані сі до пересилки на поштових відправках.

Dienstliche Angaben: — Dopisek z urzędu :
Урядові дані:

Telegramm — Telegram
Телѣграм

Aufgenommen von | auf D.C. Nr.
 ... | ...
 ... | ...
 ... | ...
 ... | ...

[illegible]

D. S. Nr. 759. Deutsch-polnisch-ruthenisch (Auflage 1967).

24



Gattung des Telegrammes — Rodzaj telegramu:
Рід телеграму:

Finanz-Nr. (Number)

leonowie mankowski krakow
zygmunta augusta 7=

Die Telegraphenverwaltung übernimmt hinsichtlich der zur Befreiung oder Postierung übergebenen Telegramme keine wie immer geartete Verantwortung.

Zur Befreiung der Telegramme ist die Befreiung durch die Telegraphenverwaltung zu beantragen, die Befreiung ist zu beantragen, bevor das Telegramm in den Briefkasten oder die Postkammer eingelegt wird.

Die Befreiung ist zu beantragen, bevor das Telegramm in den Briefkasten oder die Postkammer eingelegt wird.

2091W 21/90

Dienstliche Angaben: — Dienstliche Angaben:
Служебные записки:

Telegramm — Telegram
Телеграм

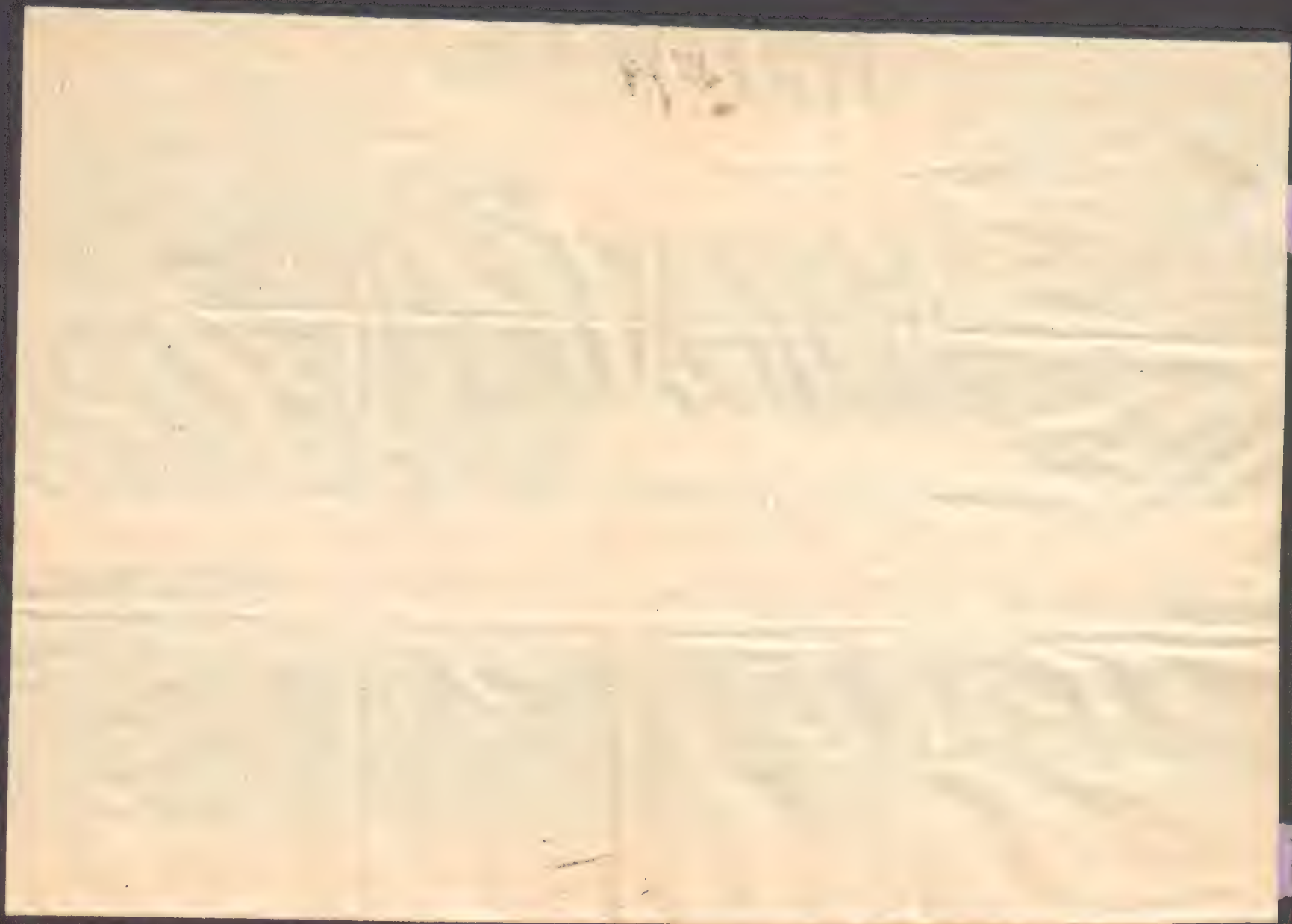
205 — 2 — 2

Am 21. 9. 1900
Auf 11. 21
An 11. 21
Auf 11. 21
An 11. 21
Auf 11. 21
An 11. 21
Auf 11. 21

fr medyka 31 18 9 50= }

anfangsb. am 11. 9. 1900
auf 11. 21
an 11. 21
auf 11. 21
an 11. 21
auf 11. 21
an 11. 21
auf 11. 21

ogromna radosc wszystkie trzy przesyłamy zyczenia i powinszowania
przyjade niedziela wieczor' .- borowsky ..



20 99

283

Gattung des Telegrammes: — Rodzaj telegramu:
Pід телеграму:

Eingangsnummer }
Liczba nadejścia }
Atachement

professor leon
mankowski krakau

Das Telegramm ist eine Mitteilung, die durch den Fernschreiber übertragen wird. Es ist eine Art von Brief, der durch den Fernschreiber übertragen wird. Es ist eine Art von Brief, der durch den Fernschreiber übertragen wird.

Zurück telegraphisch beantwortet werden kann. Es ist eine Art von Brief, der durch den Fernschreiber übertragen wird. Es ist eine Art von Brief, der durch den Fernschreiber übertragen wird.

Verpackung des Telegramms: — Упаковка телеграммы:
Es ist eine Art von Brief, der durch den Fernschreiber übertragen wird. Es ist eine Art von Brief, der durch den Fernschreiber übertragen wird.

Dienstliche Angaben: — Dopisek z dopiskami:
Урядові замітки:

Telegramm — Telegram
Телеграм

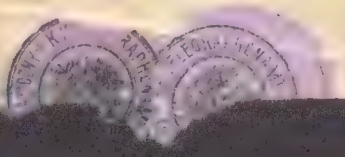
Amplification nach Vor- und Nachschalt:
Odebranie i przekazanie:
amplification nach Vor- und Nachschalt:
Odebranie i przekazanie:
amplification nach Vor- und Nachschalt:
Odebranie i przekazanie:

Nr. } Faxworten } (W.) } Ch. } aufgegeben am }
1 } slow. podl. opl } (st.) } sz. } nadano dnia }
4 } cenn. podl. opl. } (sl.) } m. } nadany dnia }

. + de posen 803 10 21/12 12/42 s =
= powinszowania zyczenia blagostawienstwa =
= maria barbara kwilecka +

22

Булгануу илчиге
Одогоо
Булгануу илчиге
Булгануу илчиге
Булгануу илчиге
Булгануу илчиге



Gattung des Telegrammes: — Rodzaj telegramu:
Pisownica:

krakau zyzmunta
augusta mankowski :-

rangnummer
a nadejcia
НАДЕЖДА

Die Telegraphenverwaltung übernimmt hinsichtlich der ihr zur Befolgung oder Bestätigung übergebenen Telegramme, wie immer, die in dem betreffenden Verordnungsartikeln

Zarząd Zarządu na dzień 1 stycznia 1907 r.
zgola odpowiadają za wszystkie oddane ma-
do pi... ..

[illegible]

Дир. 11-го Архива: Подпись и печать
Урядов Архива:

Telegramm — Telegram
Телѣграм

CE: 1 8

209 LVM 21-90

M197405

auf 14. N. |

1111 12/20/2017

0/1

10, 18, 19

[illegible]

fr tcherniewtzy 54 11 12 26=

1997

U'2'

Cher
deux.

{ M.
 171

— 6 —

٤٤

winszujemy z całej duszy błogosławimy :- tekla emeryk .t.

LMańkowski

6



Gattung des Telegrammes: - Rodzaj telegrama:
Pia telegrafny:

2029
Eingangsnummer
Liczba nadejścia
Ч. надійшла

Die Telegraphenverwaltung übernimmt hinsichtlich der ihr zur Beförderung oder Bestellung übergebenen Telegramme wie immer ge-
ang.

Zarząd tele- siebie zadat
zgoła odpo- ny oddane mu
do wa.

Установа теле- по вискої від-
графії несе за це до пере-
вня.

krakow zygmunta augusta

7 mankowski :

Dienstliche Angaben: - Dopisek z urzędu:
Додаток до повідомлення:

Telegramm - Telegram
Телеграм

Angenommen von: auf 1 zu Nr.
On: na przew.
B: na przew.
am: um: { Uhr: { M: Mitt.
den: 190: o: { godz: { m: pol.
tag: o: { godz: { m: pol.
dat: o: { godz: { m: pol.
przez: o: { godz: { m: pol.
durch: o: { godz: { m: pol.

krakov de odessa 1053 15 20 4 23 n

= (angegeb. von) / 190: um: { Uhr: { M: Mitt.
(durchgeb. von) o: { godz: { m: pol.
(durchgeb. von) o: { godz: { m: pol.

: merci bonne nouvelle recevez sinceres felicitations
souhails pour enfant = pauline +

[Manikowska]

127

127-128

2038

Całkowite opłaty telegraficzne: — Rodzaj telegramu
Płatność: —



krakow zygmund augusta y
mankowski .



269LW 20/907

Deutsche Angaben: — Dopisek z urzędu:
Урядові замітки:

Telegramm — Telegram
Телігра́м

AUS — 2 — 3

MISZKE

v kamenetzpod 700 11' 20' 6./20 - hn =

' = serdecznie winszuje oczywiscie nie przyjade . ' = piotr =

[Mankowski]

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY
540 EAST 57TH STREET
CHICAGO, ILL. 60637
U.S.A.

22

Van Leeuwenhoek
Nieuw Amsterdam
18

[illegible]

Telegramm — Telegram
Телѣграм

No.	Taxpayer's name	(W)	(C)	Address	City	State	Zip
1	John Doe	1234	5678	123 Main St	Anytown	CA	90210
2	Jane Smith	9876	5432	456 Elm St	Smalltown	TX	75001

Radość i dziękczynienie
Maryna wrota jutra
Józefowi i Michałowi

207 28
1-2 0

$$\frac{1}{2} \left(\frac{1}{2} + \frac{1}{2} \right) = \frac{1}{2}$$

8285

858



Art des Telegrammes: — Rodzaj telegramu:
Pia telegramu:

Eingangsnummer)
Liczba nadejścia)
Ч. надіслання)

Die Telegraphenverwaltung übernimmt hinsicht-
lich der ihr zur Beförderung oder Bestellung
übergebenen Telegramme keine wie immer ge-
artete Verantwortung.

Zatząd telegraficzny nie bierze na siebie żadnej
zgoda odpowiedzi za telegramy oddane mu
do przesyłki lub doręczenia.

Управа телеграфів не бере на себе ніякої від-
повідальності за телеграми віддані їй до пере-
слання або доручення.

Dienstliche Angaben: — Dopisek z urzędu:
Урядові замітки:

Telegramm — Telegram

Телеграм

aus — z — a

Aufgenommen von) auf Ltg. Nr.)
Odebrano z) na przew. l.)
Відобрано з) проводом ч.)
am) 190 um) { Uhr) { M. { Mitt.
dnia) / o) { godz.) { m. { pol.
дня) o) год. { м. { пол.
durch) {
przez) {
через) {

Nr.)
L.)
Ч.)

Taxwörtren)
słów podl. opl.)
слова подл. оплат)

(W.)
st.)
ст.)(h.)
sz.)
ш.)

aufgegeben. am)
nadano dnia)
наданий дня)

190 um) { Uhr) { M. { Mitt.
o) { godz.) { m. { pol.
o) год. { м. { пол.

Dem Boten übergeben }
 Odéno posthumi }
 Bismarck'sche Leiche }
 um / o
 o }
 Uhr } Rodz. }
 M. } M. }
 Mm. } Mm. }
 pol. } pol. }

Dienstliche Angaben: <small>Zapiski 177</small> dawa: — <small>Раніше 1774 40</small>		PHONOGRAMM — FONOGRAM — ФОНОГРАМ		Sonstige dienstliche Angaben: Eventualne dalsze notatki, uzgodow: Есентуальні дальші увары уј адомі	
Weiter befördert Posłano dalej Продовжено		Professore Leonie Mai Dorsey Zygmunta Augusta Dr.			
mit der Post pocztą					
mit der Pneumatik pneumatyka пневматикою					
Aufgegeben am Nadano dnia 12. 10. 1911		VON Dr.		Aufgegeben am Nadano dnia 12. 10. 1911	
Text:		Tekst:		Текст:	
Sposy przyjac serdeczne pozdrowienia Dr. furrer chi					

Bemerkung.

Die Telegraphen-Verwaltung übernimmt für die rein telephonische Abgabe beziehungsweise Aufnahme der Phonogramme keinerlei Verantwortung.

Uwaga.

Zarząd telegrafu nie bierze na siebie żadnej odpowiedzialności za należyte telefoniczne przesłanie lub przyjęcie fonogramu.

Увара.

Заряд телеграфічний не приймає пійкої одвічальності за точне телефонічне відданє, взигідно відображенє фонограмів.

[Faint, mirrored text from reverse side:]

- Dem Boten über...
- Oddano pneumaty

2119

260

Gattung des Telegrammes: — Rodzaj telegramu:
Pia telegramy:Eingangsnummer
Liczba nadejścia
Ч. надійшла

Die Telegraphenverwaltung übernimmt hinsichtlich der ihr zur Beförderung oder Bestellung übergebenen Telegramme keine wie immer geartete Verantwortung.

monsieur madame leon mankowski

d telegrafów nie bierze na siebie żadnej odpowiedzialności za telegramy oddane mu do przesyłki lub doręczenia.

cracovie zygmunta galicien august

Telegrafy nie bierze na siebie żadnej odpowiedzialności za telegramy oddane mu do przesyłki lub doręczenia.

Dienstliche Angaben: — Dopisek z urzędu:
Урядові замітки:Telegramm — Telegram
ТелеграмAufgegeben von: — Auf Ltg. Nr. —
Odprawy z: — na przew. l. —
Відправлено з: — провідом ч. —
am — um — Uhr — M. — (Mitt.
dnia — 190 — o — godz. — m. — pol.
дня — 9 — год. — м. — пол.
durch —
przez —
через —

krakau sofia 26553 22 21 4/50=

190 — um — { Uhr — M. — (Mittag.
o — { godz. — m. — pol.
o — { год. — м. — пол.

= tendresses et felicitations aux parents mille

souhails de bonheur pour leur fils munio .+

1. *Phragmites communis* Trin. *Phragmites communis* Trin. *Phragmites communis* Trin.
 2. *Phragmites communis* Trin. *Phragmites communis* Trin. *Phragmites communis* Trin.
 3. *Phragmites communis* Trin. *Phragmites communis* Trin. *Phragmites communis* Trin.
 4. *Phragmites communis* Trin. *Phragmites communis* Trin. *Phragmites communis* Trin.
 5. *Phragmites communis* Trin. *Phragmites communis* Trin. *Phragmites communis* Trin.
 6. *Phragmites communis* Trin. *Phragmites communis* Trin. *Phragmites communis* Trin.
 7. *Phragmites communis* Trin. *Phragmites communis* Trin. *Phragmites communis* Trin.
 8. *Phragmites communis* Trin. *Phragmites communis* Trin. *Phragmites communis* Trin.
 9. *Phragmites communis* Trin. *Phragmites communis* Trin. *Phragmites communis* Trin.
 10. *Phragmites communis* Trin. *Phragmites communis* Trin. *Phragmites communis* Trin.



Gattung des Telegrammes: -- Rodzaj telegramu:
Рід телеграму:

2369
Eingangsnummer)
Liczba nadejścia)
Ч. надіслання)

261
Die Telegraphenverwaltung übernimmt hinsichtlich der ihr zur Beförderung oder Bestellung übergebenen Telegramme keine wie immer geartete Verantwortung.

Zarząd telegrafów nie bierze na siebie żadnej zgoda odpowiedzialności za telegramy oddane mu do przesyłki lub doręczenia.

Управа телеграфів не бере на себе ніякої відповідальності за телеграми віддані їй до переслання або доручення.

Dienstliche Angaben: -- Dopisek z urzędu:
Урядові замітки:

Telegramm -- Telegram
Телеграм

aus -- z -- z

Aufgenommen von) auf Ltz. Nr.)
Odebrano z) na przew.)
Wybrano z) przewod. c.)
am) 190 um) { Uhr) M.) Mitt.)
dnia) 190 o) { godz.) m.) pol.)
dla) 0 { год.) м.) пол.)
durch) {
przez) {
через) {

Nr.)
L.)
Ч.)

Taxwörtchen
słów podł. opl.)
слова подл. оплаті

(W.)
(st.)
(sl.)

Ch.)
sz.)
m.)

aufgegeben. am)
nadawo dnia)
наданий дня)

190 um)
o)

{ Uhr)
godz.)

{ M.)
m.)

{ Mittag.)
pol.)
пол.)

Winniężemu sedesime
prasa Dziennego obywatela
do Krakowa przesyłać =

Wanda

24/5



Dem Boten übergeben
Ödano postacovi
Büro des Reichs-
Telegraphenamts
um /
} Uhr
} god. } m.
} pol. }
} Mon. }